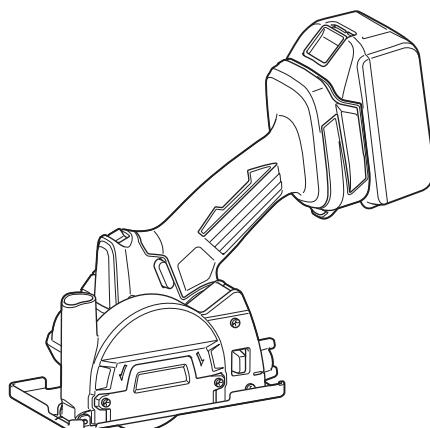




EN	Cordless Compact Cut Off	INSTRUCTION MANUAL	8
SV	Batteridriven kompakt kapmaskin	BRUKSANVISNING	17
NO	Batteridrevet kompakt kappsag	BRUKSANVISNING	26
FI	Johdoton kompakti katkaisusaha	KÄYTTÖOHJE	35
DA	Ledningfri kompakt afskæring	BRUGSANVISNING	44
LV	Akumulatora slīpmašīna	LIETOŠANAS INSTRUKCIJA	53
LT	Akumuliatorinis kampinis šlifuoklis	NAUDOJIMO INSTRUKCIJA	62
ET	Akunurklihvija	KASUTUSJUHEND	71
RU	Аккумуляторная отрезная дисковая пила	РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ	80

DMC300



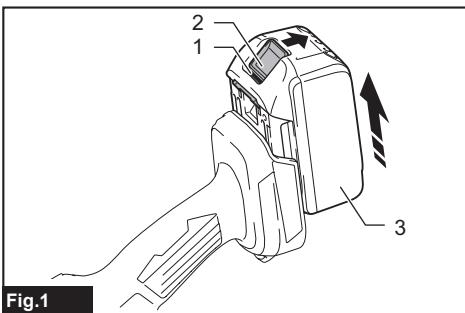


Fig. 1

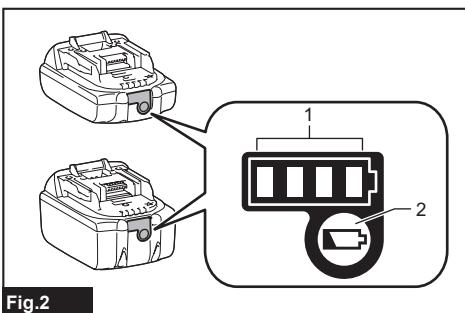


Fig. 2

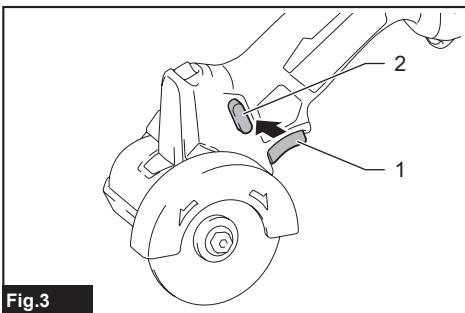


Fig. 3

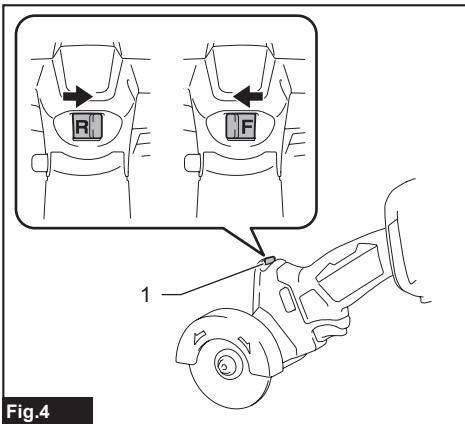


Fig. 4

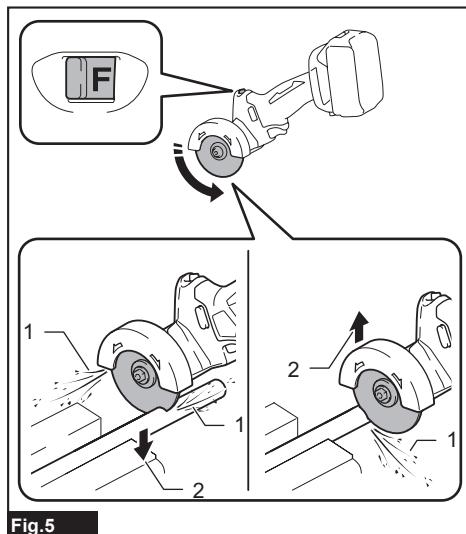


Fig. 5

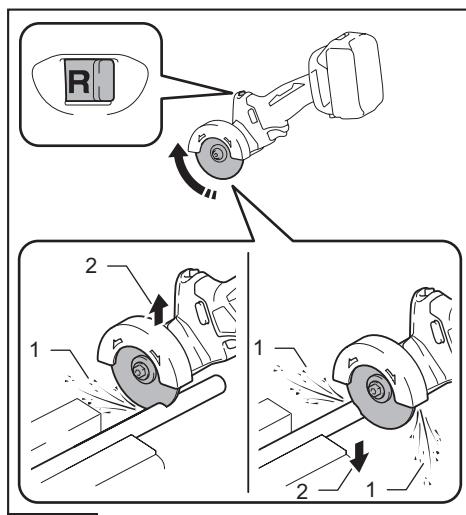


Fig. 6

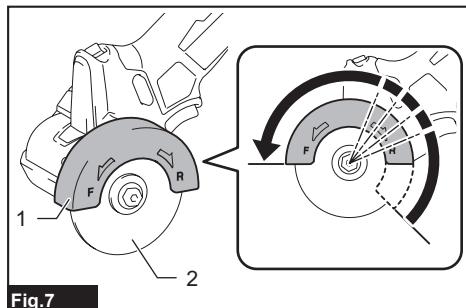
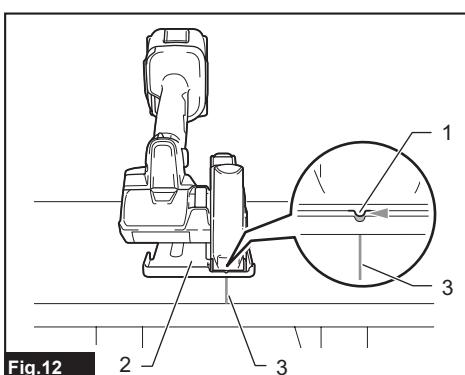
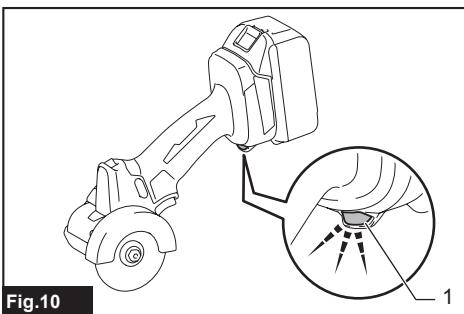
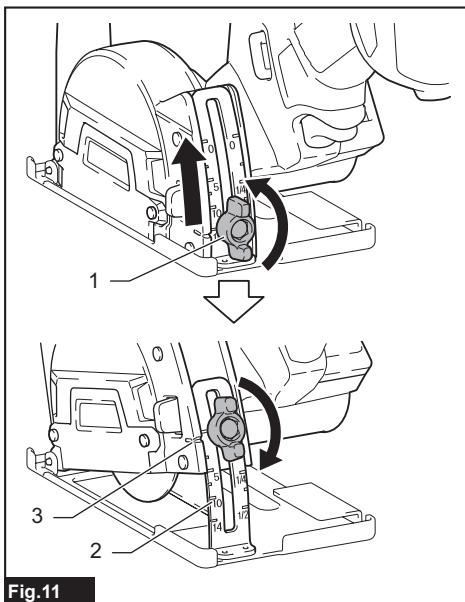
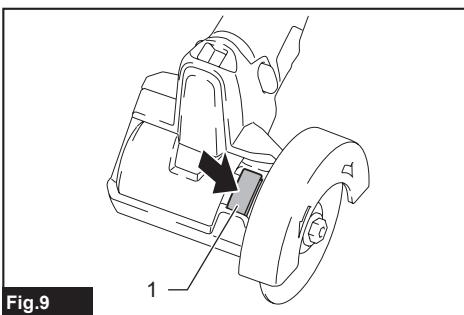
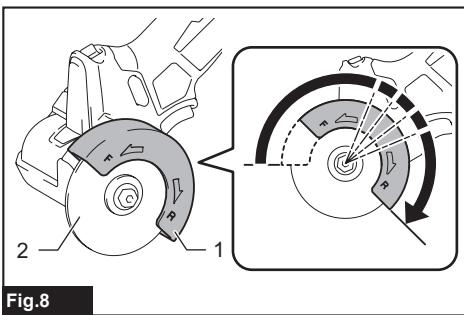
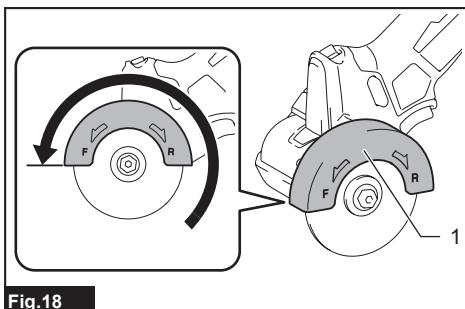
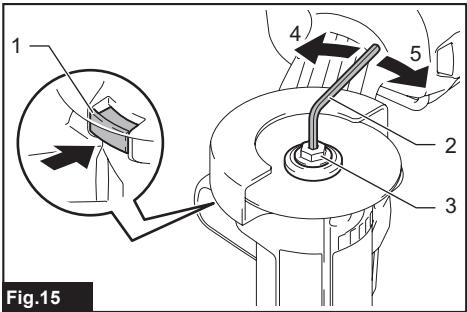
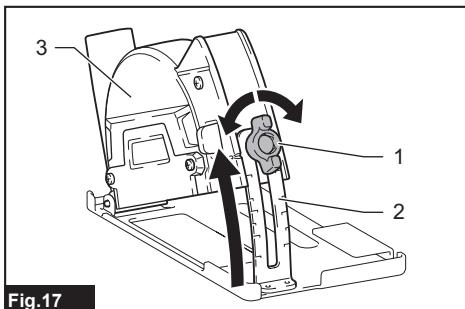
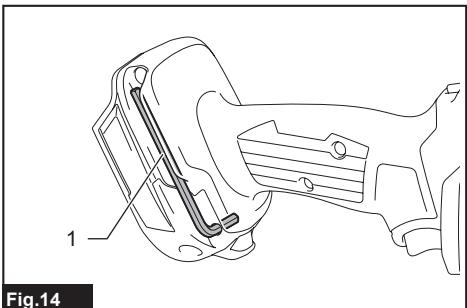
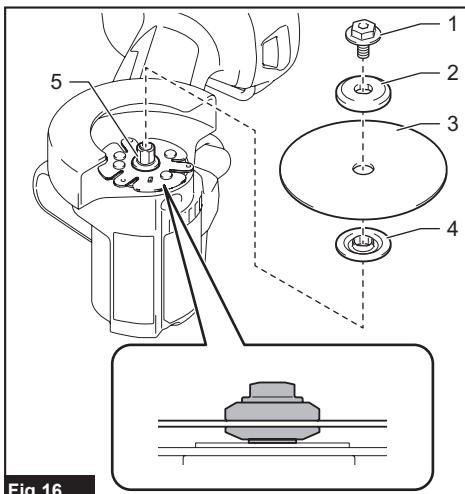
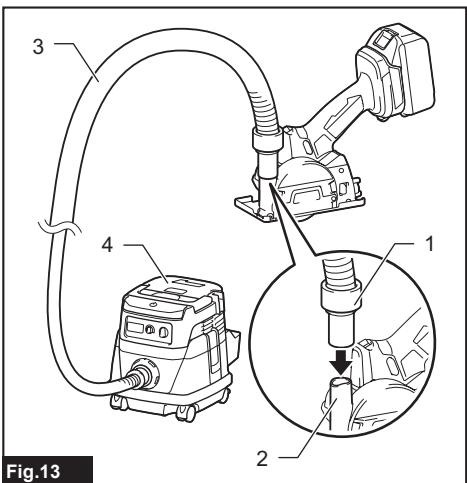
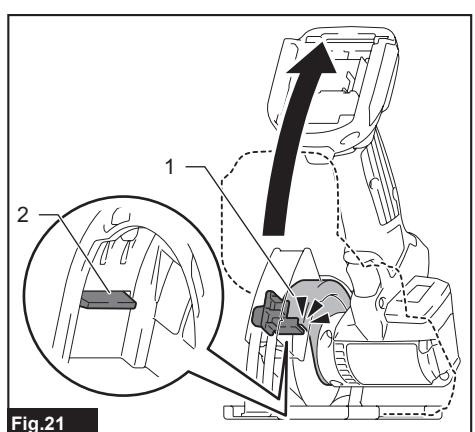
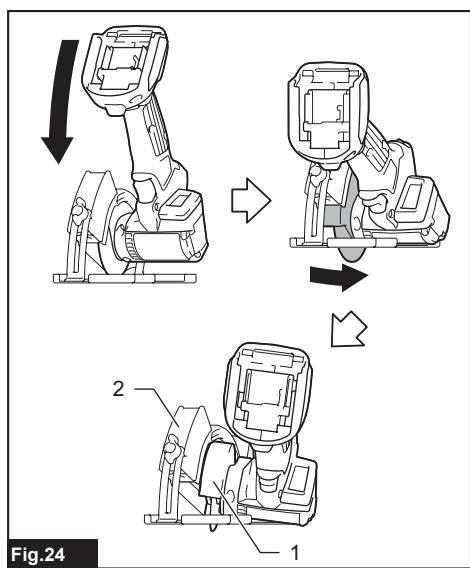
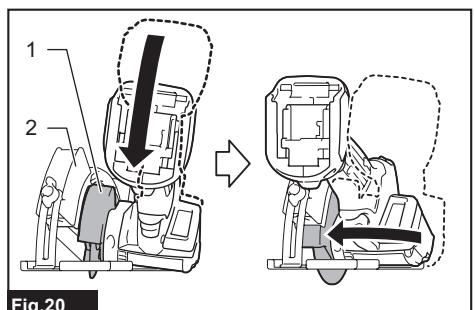
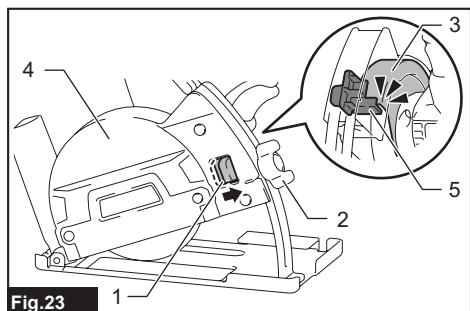
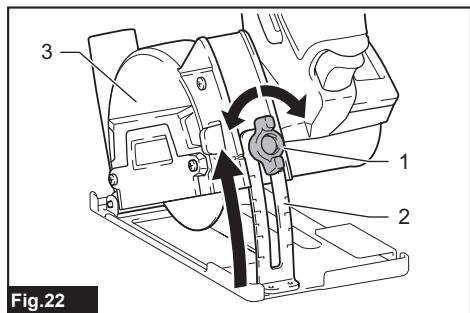
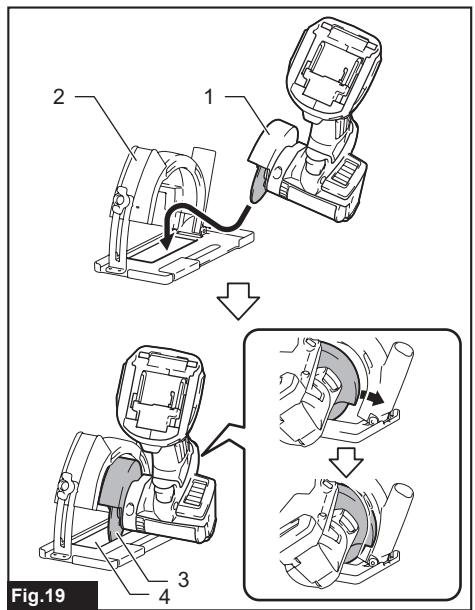


Fig. 7







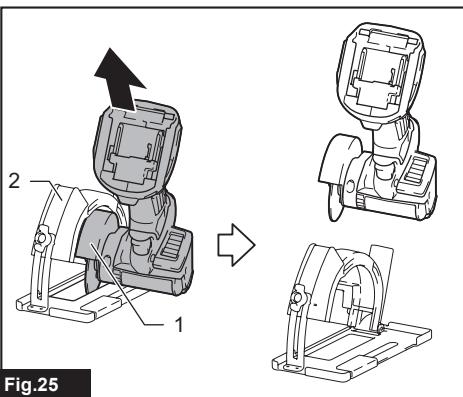


Fig.25

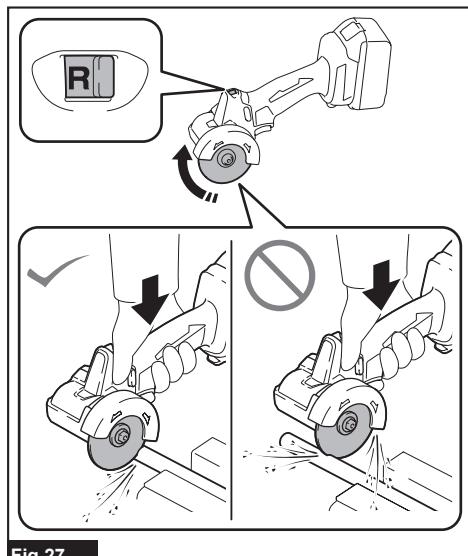


Fig.27

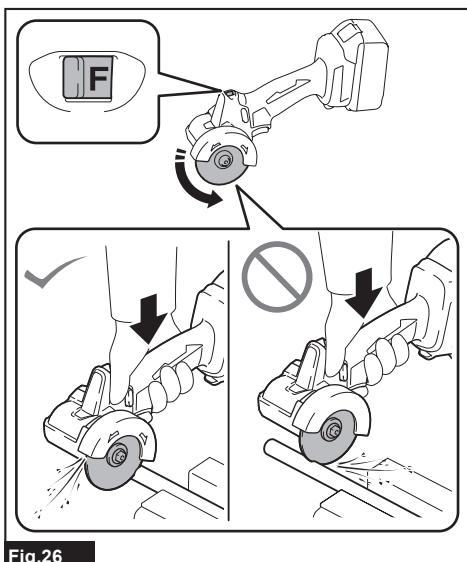


Fig.26

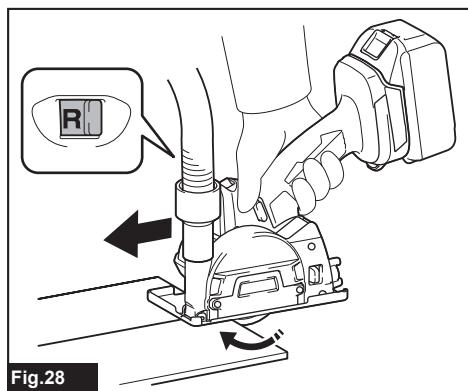


Fig.28

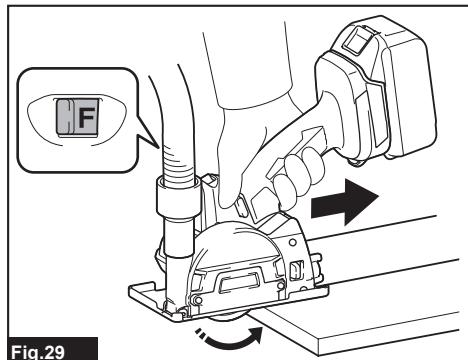


Fig.29

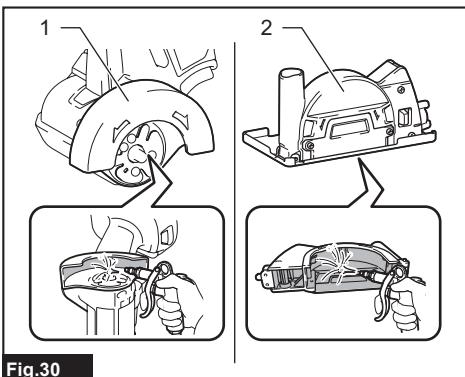


Fig.30

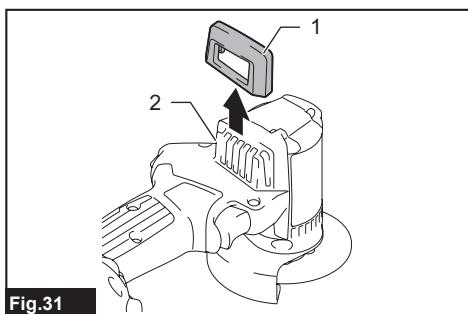


Fig.31

SPECIFICATIONS

Model:	DMC300	
Wheel outer diameter	76 mm	
Wheel inner (arbor) diameter	10.0 mm / 9.5 mm (3/8") (country specific)	
Max. wheel thickness	1.0 mm	
Max. cutting capacities	With dust collect cover	13.5 mm
	Without dust collect cover	16.0 mm
Rated speed (n) / No load speed (n ₀)	20,000 min ⁻¹	
Overall length	271 mm *1	
Rated voltage	D.C. 18 V	
Net weight	1.2 - 1.7 kg	

*1. With battery cartridge (BL1860B) / Without dust collection cover

- Due to our continuing program of research and development, the specifications herein are subject to change without notice.
- Specifications and battery cartridge may differ from country to country.
- The weight may differ depending on the attachment(s), including the battery cartridge. The lightest and heaviest combinations, according to EPTA-Procedure 01/2014, are shown in the table.

Applicable battery cartridge and charger

Battery cartridge	BL1815N / BL1820B / BL1830B / BL1840B / BL1850B / BL1860B
Charger	DC18RC / DC18RD / DC18RE / DC18SD / DC18SE / DC18SF / DC18SH / DC18WC

- Some of the battery cartridges and chargers listed above may not be available depending on your region of residence.

⚠WARNING: Only use the battery cartridges and chargers listed above. Use of any other battery cartridges and chargers may cause injury and/or fire.

Intended use

The tool is intended for cutting a sheet, fitting, pipe, tile or wall in metal, plastic, ceramic, plaster and similar composite materials without use of water.

Noise

The typical A-weighted noise level determined according to EN60745-2-22:

Sound pressure level (L_{PA}) : 88 dB (A)

Sound power level (L_{WA}) : 99 dB (A)

Uncertainty (K) : 3 dB (A)

NOTE: The declared noise emission value(s) has been measured in accordance with a standard test method and may be used for comparing one tool with another.

NOTE: The declared noise emission value(s) may also be used in a preliminary assessment of exposure.

⚠WARNING: Wear ear protection.

⚠WARNING: The noise emission during actual use of the power tool can differ from the declared value(s) depending on the ways in which the tool is used especially what kind of workpiece is processed.

⚠WARNING: Be sure to identify safety measures to protect the operator that are based on an estimation of exposure in the actual conditions of use (taking account of all parts of the operating cycle such as the times when the tool is switched off and when it is running idle in addition to the trigger time).

Vibration

The vibration total value (tri-axial vector sum) determined according to EN60745-2-22:

Work mode: concrete cutting (thickness 5 mm)

Vibration emission (a_e) : 3.0 m/s²

Uncertainty (K) : 1.5 m/s²

NOTE: The declared vibration total value(s) has been measured in accordance with a standard test method and may be used for comparing one tool with another.

NOTE: The declared vibration total value(s) may also be used in a preliminary assessment of exposure.

WARNING: The vibration emission during actual use of the power tool can differ from the declared value(s) depending on the ways in which the tool is used especially what kind of workpiece is processed.

WARNING: Be sure to identify safety measures to protect the operator that are based on an estimation of exposure in the actual conditions of use (taking account of all parts of the operating cycle such as the times when the tool is switched off and when it is running idle in addition to the trigger time).

EC Declaration of Conformity

For European countries only

The EC declaration of conformity is included as Annex A to this instruction manual.

SAFETY WARNINGS

General power tool safety warnings

WARNING: Read all safety warnings, instructions, illustrations and specifications provided with this power tool. Failure to follow all instructions listed below may result in electric shock, fire and/or serious injury.

Save all warnings and instructions for future reference.

The term "power tool" in the warnings refers to your mains-operated (corded) power tool or battery-operated (cordless) power tool.

Compact cut off safety warnings

1. The guard provided with the tool must be securely attached to the power tool and positioned for maximum safety, so the least amount of wheel is exposed towards the operator. Position yourself and bystanders away from the plane of the rotating wheel. The guard helps to protect operator from broken wheel fragments and accidental contact with wheel.
2. Use only bonded reinforced or diamond cut-off wheels for your power tool. Just because an accessory can be attached to your power tool, it does not assure safe operation.
3. The rated speed of the accessory must be at least equal to the maximum speed marked on the power tool. Accessories running faster than their rated speed can break and fly apart.
4. Wheels must be used only for recommended applications. For example: do not grind with the side of cut-off wheel. Abrasive cut-off wheels are intended for peripheral grinding, side forces applied to these wheels may cause them to shatter.
5. Always use undamaged wheel flanges that are of correct diameter for your selected wheel. Proper wheel flanges support the wheel thus reducing the possibility of wheel breakage.
6. Do not use worn down reinforced wheels from larger power tools. Wheels intended for a larger power tool are not suitable for the higher speed of a smaller tool and may burst.
7. The outside diameter and the thickness of your accessory must be within the capacity rating of your power tool. Incorrectly sized accessories cannot be adequately guarded or controlled.
8. The arbour size of wheels and flanges must properly fit the spindle of the power tool. Wheels and flanges with arbour holes that do not match the mounting hardware of the power tool will run out of balance, vibrate excessively and may cause loss of control.
9. Do not use damaged wheels. Before each use, inspect the wheels for chips and cracks. If power tool or wheel is dropped, inspect for damage or install an undamaged wheel. After inspecting and installing the wheel, position yourself and bystanders away from the plane of the rotating wheel and run the power tool at maximum no load speed for one minute. Damaged wheels will normally break apart during this test time.
10. Wear personal protective equipment. Always wear hearing protection. Depending on application, use face shield, safety goggles or safety glasses. As appropriate, wear dust mask, gloves and shop apron capable of stopping small abrasive or workpiece fragments. The eye protection must be capable of stopping flying debris generated by various operations. The dust mask or respirator must be capable of filtrating particles generated by your operation. Prolonged exposure to high intensity noise may cause hearing loss.
11. Keep bystanders a safe distance away from work area. Anyone entering the work area must wear personal protective equipment. Fragments of workpiece or of a broken wheel may fly away and cause injury beyond immediate area of operation.
12. Hold the power tool by insulated gripping surfaces only, when performing an operation where the cutting accessory may contact hidden wiring. Cutting accessory contacting a "live" wire may make exposed metal parts of the power tool "live" and could give the operator an electric shock.
13. Never lay the power tool down until the accessory has come to a complete stop. The spinning wheel may grab the surface and pull the power tool out of your control.
14. Do not run the power tool while carrying it at your side. Accidental contact with the spinning accessory could snag your clothing, pulling the accessory into your body.

- Regularly clean the power tool's air vents.** The motor's fan will draw the dust inside the housing and excessive accumulation of powdered metal may cause electrical hazards.
- Do not operate the power tool near flammable materials.** Sparks could ignite these materials.

Kickback and related warnings

Kickback is a sudden reaction to a pinched or snagged rotating wheel. Pinching or snagging causes rapid stalling of the rotating wheel which in turn causes the uncontrolled power tool to be forced in the direction opposite of the wheel's rotation at the point of the binding. For example, if an abrasive wheel is snagged or pinched by the workpiece, the edge of the wheel that is entering into the pinch point can dig into the surface of the material causing the wheel to climb out or kick out. The wheel may either jump toward or away from the operator, depending on direction of the wheel's movement at the point of pinching. Abrasive wheels may also break under these conditions.

Kickback is the result of power tool misuse and/or incorrect operating procedures or conditions and can be avoided by taking proper precautions as given below.

- Maintain a firm grip on the power tool and position your body and arm to allow you to resist kickback forces. Always use auxiliary handle, if provided, for maximum control over kickback or torque reaction during start-up.** The operator can control torque reactions or kick-back forces, if proper precautions are taken.
- Never place your hand near the rotating accessory.** Accessory may kickback over your hand.
- Do not position your body in line with the rotating wheel.** Kickback will propel the tool in direction opposite to the wheel's movement at the point of snagging.
- Use special care when working corners, sharp edges etc. Avoid bouncing and snagging the accessory.** Corners, sharp edges or bouncing have a tendency to snag the rotating accessory and cause loss of control or kickback.
- Do not attach a saw chain, woodcarving blade, segmented diamond wheel with a peripheral gap greater than 10 mm or toothed saw blade.** Such blades create frequent kickback and loss of control.
- Do not "jam" the wheel or apply excessive pressure. Do not attempt to make an excessive depth of cut.** Overstressing the wheel increases the loading and susceptibility to twisting or binding of the wheel in the cut and the possibility of kickback or wheel breakage.
- When wheel is binding or when interrupting a cut for any reason, switch off the power tool and hold the power tool motionless until the wheel comes to a complete stop. Never attempt to remove the wheel from the cut while the wheel is in motion otherwise kickback may occur.** Investigate and take corrective action to eliminate the cause of wheel binding.
- Do not restart the cutting operation in the workpiece. Let the wheel reach full speed and carefully re-enter the cut.** The wheel may bind, walk up or kickback if the power tool is restarted in the workpiece.

- Support panels or any oversized workpiece to minimize the risk of wheel pinching and kick-back.** Large workpieces tend to sag under their own weight. Supports must be placed under the workpiece near the line of cut and near the edge of the workpiece on both sides of the wheel.
- Use extra caution when making a "pocket cut" into existing walls or other blind areas.** The protruding wheel may cut gas or water pipes, electrical wiring or objects that can cause kickback.
- Before using a segmented diamond wheel, make sure that the diamond wheel has the peripheral gap between segments of 10 mm or less, only with a negative rake angle.**

Additional Safety Warnings:

- Never attempt to cut with the tool held upside down in a vise.** This can lead to serious accidents, because it is extremely dangerous.
- Check that the workpiece is properly supported.**
- Some material contains chemicals which may be toxic. Take caution to prevent dust inhalation and skin contact. Follow material supplier safety data.**
- Store wheels as per manufacturer recommendations.** Improper storage may damage the wheels.

SAVE THESE INSTRUCTIONS.

WARNING: DO NOT let comfort or familiarity with product (gained from repeated use) replace strict adherence to safety rules for the subject product. MISUSE or failure to follow the safety rules stated in this instruction manual may cause serious personal injury.

Important safety instructions for battery cartridge

- Before using battery cartridge, read all instructions and cautionary markings on (1) battery charger, (2) battery, and (3) product using battery.**
- Do not disassemble or tamper with the battery cartridge.** It may result in a fire, excessive heat, or explosion.
- If operating time has become excessively shorter, stop operating immediately. It may result in a risk of overheating, possible burns and even an explosion.**
- If electrolyte gets into your eyes, rinse them out with clear water and seek medical attention right away. It may result in loss of your eyesight.**
- Do not short the battery cartridge:**
 - Do not touch the terminals with any conductive material.**
 - Avoid storing battery cartridge in a container with other metal objects such as nails, coins, etc.**
 - Do not expose battery cartridge to water or rain.**

- A battery short can cause a large current flow, overheating, possible burns and even a breakdown.
6. Do not store and use the tool and battery cartridge in locations where the temperature may reach or exceed 50 °C (122 °F).
 7. Do not incinerate the battery cartridge even if it is severely damaged or is completely worn out. The battery cartridge can explode in a fire.
 8. Do not nail, cut, crush, throw, drop the battery cartridge, or hit against a hard object to the battery cartridge. Such conduct may result in a fire, excessive heat, or explosion.
 9. Do not use a damaged battery.
 10. The contained lithium-ion batteries are subject to the Dangerous Goods Legislation requirements.
For commercial transports e.g. by third parties, forwarding agents, special requirement on packaging and labeling must be observed.
For preparation of the item being shipped, consulting an expert for hazardous material is required. Please also observe possibly more detailed national regulations.
Tape or mask off open contacts and pack up the battery in such a manner that it cannot move around in the packaging.
11. When disposing the battery cartridge, remove it from the tool and dispose of it in a safe place. Follow your local regulations relating to disposal of battery.
12. Use the batteries only with the products specified by Makita. Installing the batteries to non-compliant products may result in a fire, excessive heat, explosion, or leak of electrolyte.
13. If the tool is not used for a long period of time, the battery must be removed from the tool.
14. During and after use, the battery cartridge may take on heat which can cause burns or low temperature burns. Pay attention to the handling of hot battery cartridges.
15. Do not touch the terminal of the tool immediately after use as it may get hot enough to cause burns.
16. Do not allow chips, dust, or soil stuck into the terminals, holes, and grooves of the battery cartridge. It may cause heating, catching fire, burst and malfunction of the tool or battery cartridge, resulting in burns or personal injury.
17. Unless the tool supports the use near high-voltage electrical power lines, do not use the battery cartridge near high-voltage electrical power lines. It may result in a malfunction or breakdown of the tool or battery cartridge.
18. Keep the battery away from children.

SAVE THESE INSTRUCTIONS.

CAUTION: Only use genuine Makita batteries. Use of non-genuine Makita batteries, or batteries that have been altered, may result in the battery bursting causing fires, personal injury and damage. It will also void the Makita warranty for the Makita tool and charger.

Tips for maintaining maximum battery life

1. Charge the battery cartridge before completely discharged. Always stop tool operation and charge the battery cartridge when you notice less tool power.
2. Never recharge a fully charged battery cartridge. Overcharging shortens the battery service life.
3. Charge the battery cartridge with room temperature at 10 °C - 40 °C (50 °F - 104 °F). Let a hot battery cartridge cool down before charging it.
4. When not using the battery cartridge, remove it from the tool or the charger.
5. Charge the battery cartridge if you do not use it for a long period (more than six months).

FUNCTIONAL DESCRIPTION

CAUTION: Always be sure that the tool is switched off and the battery cartridge is removed before adjusting or checking function on the tool.

Installing or removing battery cartridge

CAUTION: Always switch off the tool before installing or removing of the battery cartridge.

CAUTION: Hold the tool and the battery cartridge firmly when installing or removing battery cartridge. Failure to hold the tool and the battery cartridge firmly may cause them to slip off your hands and result in damage to the tool and battery cartridge and a personal injury.

► Fig.1: 1. Red indicator 2. Button 3. Battery cartridge

To remove the battery cartridge, slide it from the tool while sliding the button on the front of the cartridge.

To install the battery cartridge, align the tongue on the battery cartridge with the groove in the housing and slip it into place. Insert it all the way until it locks in place with a little click. If you can see the red indicator as shown in the figure, it is not locked completely.

CAUTION: Always install the battery cartridge fully until the red indicator cannot be seen. If not, it may accidentally fall out of the tool, causing injury to you or someone around you.

CAUTION: Do not install the battery cartridge forcibly. If the cartridge does not slide in easily, it is not being inserted correctly.

Indicating the remaining battery capacity

Only for battery cartridges with the indicator

► Fig.2: 1. Indicator lamps 2. Check button

Press the check button on the battery cartridge to indicate the remaining battery capacity. The indicator lamps light up for a few seconds.

Indicator lamps			Remaining capacity
Lighted	Off	Blinking	
■	□	■	75% to 100%
■ ■ ■ ■	□		50% to 75%
■ ■ □ □			25% to 50%
■ □ □ □			0% to 25%
□ □ □ □			Charge the battery.
■ ■ □ □	↑ ↓		The battery may have malfunctioned.
□ □ ■ ■			

NOTE: Depending on the conditions of use and the ambient temperature, the indication may differ slightly from the actual capacity.

NOTE: The first (far left) indicator lamp will blink when the battery protection system works.

Tool / battery protection system

The tool is equipped with a tool/battery protection system. This system automatically cuts off power to the motor to extend tool and battery life. The tool will automatically stop during operation if the tool or battery is placed under one of the following conditions.

Overload protection

When the tool/battery is operated in a manner that causes it to draw an abnormally high current, the tool stops automatically and the operation lamp will blink. In this situation, turn the tool off and stop the application that caused the tool to become overloaded. Then turn the tool on to restart.

Overheat protection

When the tool/battery is overheated, the tool stops automatically and the operation lamp will blink. In this situation, let the tool cool down before turning the tool on again.

Overdischarge protection

When the battery capacity becomes low, the tool stops automatically. If the tool does not run along with the switch operation, remove the battery from the tool and charge it.

Protections against other causes

Protection system is also designed for other causes that could damage the tool and allows the tool to stop automatically. Take all the following steps to clear the causes, when the tool has been brought to a temporary halt or stop in operation.

1. Turn the tool off, and then turn it on again to restart.
2. Charge the battery(ies) or replace it/them with recharged battery(ies).
3. Let the tool and battery(ies) cool down.

If no improvement can be found by restoring protection system, then contact your local Makita Service Center.

Switch action

⚠WARNING: NEVER use the tool if it runs when you simply pull the switch trigger without pressing the lock-off button. A switch in need of repair may result in unintentional operation and serious personal injury. Return tool to a Makita service center for proper repairs BEFORE further usage.

⚠WARNING: NEVER defeat the lock-off button by taping down or some other means. A switch with a negated lock-off button may result in unintentional operation and serious personal injury.

⚠CAUTION: Before installing the battery cartridge into the tool, always check to see that the switch trigger actuates properly and returns to the "OFF" position when released.

⚠CAUTION: Do not pull the switch trigger hard without pressing in the lock-off button. This can cause switch breakage.

⚠CAUTION: The tool starts to brake the wheel rotation immediately after you release the switch trigger. Hold the tool firmly to respond the reaction of the brake when releasing the switch trigger. Sudden reaction can drop the tool off your hand and can cause a personal injury.

To prevent the switch trigger from being accidentally pulled, a lock-off button is provided. To start the tool, press and hold the lock-off button, and then pull the switch trigger. Release the switch trigger to stop.

► Fig.3: 1. Switch trigger 2. Lock-off button

Wheel selection

⚠CAUTION: The outside diameter, thickness and rated speed of your accessory must be within the capacity rating of your power tool.

⚠CAUTION: Wheels must be used only for recommended applications.

Select one of the most appropriate types of cutting wheels according to your application.

Wheel type	Practical applications
Cut off wheel	Cutting steel, stainless steel, metals
Tungsten carbide grit wheel	Cutting plastics, plaster, composite materials
Diamond Wheel	Cutting tiles, ceramics

Wheel rotation direction

CAUTION: Always check the direction of rotation before operation.

CAUTION: Use the reversing switch only after the tool comes to a complete stop. A sudden switch in rotation direction during operation brings the tool to a sharp stop for safety reasons.

Wheel rotation can be changed in either forward or reverse direction.

To set the forward rotation, slide the reversing switch to the left until "F" indication appears on the switch.

To select the reverse rotation, slide the reversing switch to the right until "R" indication appears on the switch.

► Fig.4: 1. Reversing switch

Chips, debris, sparks, and cutting particles tend to fly off along a tangent direction of the wheel rotation. Use the wheel guard effectively to avoid continued exposure towards cut-off particles so it can discharge some of cutting dust and particles into an alternative direction.

A reaction to a rapid stalling of the rotating wheel could make the tool uncontrolled in the direction opposite to the wheel rotation.

Forward rotation

► Fig.5: 1. Cut-off particles 2. Reactions

Reverse rotation

► Fig.6: 1. Cut-off particles 2. Reactions

Wheel guard

CAUTION: Make sure that the wheel guard is correctly and firmly positioned behind the cutting wheel before operation.

Secure the wheel guard in a comfortable position, for maximum safety and minimum exposure to possible risk factors, according to your work conditions and preferences.

Positioning forwards

► Fig.7: 1. Wheel guard 2. Cutting wheel

Positioning backwards

► Fig.8: 1. Wheel guard 2. Cutting wheel

Shaft lock

Press the shaft lock to prevent spindle rotation when installing and removing a cutting wheel.

► Fig.9: 1. Shaft lock

NOTICE: Never actuate the shaft lock when the spindle is moving. The tool may be damaged.

Operation lamp

CAUTION: Do not look in the light or see the source of light directly.

To turn on the operation lamp, press and hold the lock-off button and pull the switch trigger.

The lamp goes out approximately 15 seconds after releasing the switch trigger.

► Fig.10: 1. Operation lamp

NOTICE: When the tool is operated with excessive load, the operation lamp flashes. In this situation, release the switch trigger, and then reduce the load on the tool before operating again.

NOTICE: When the tool is overheated, the operation lamp flashes. In this case, release the switch trigger, and then cool down the tool/battery before operating again.

NOTE: Use a dry cloth to wipe the dirt off the lens of the lamp. Be careful not to scratch the lens of lamp, or it may lower the illumination.

Adjusting depth of cut

CAUTION: After adjusting the depth of cut, always tighten the thumb screw securely.

With the dust collection cover installed, fine adjustments in the cutting depth can be made up to 13.5 mm.

Loosen the thumb screw on the depth scale. Lift or lower the tool handle into position to align the depth indicators on the cover with your desired cutting depth on the scale. Then tightening the thumb screw.

► Fig.11: 1. Thumb screw 2. Depth scale 3. Depth indicator

CAUTION: For clean and safe cutting, set the cutting depths so that a cutting wheel overpasses the undersurface of workpiece by 2.0 mm or less. Setting in proper cutting depths helps to reduce potential for dangerous kickbacks which may cause personal injury.

Sighting for straight cutting

With the dust collection cover installed, straight cut operation can safely be performed by aligning the cutting wheel toward the cutting direction before the actual cut operation.

Align the guide notch in the base of dust collection cover with your intended cutting line on the workpiece.

► Fig.12: 1. Guide notch 2. Base 3. Cutting line

Connecting a vacuum cleaner

Optional accessory

When you wish to perform clean cutting operation, connect a Makita vacuum cleaner to the dust nozzle in the dust collection cover using a front cuffs 22 (optional accessory).

► Fig.13: 1. Front cuffs 22 2. Dust nozzle 3. Hose 4. Vacuum cleaner

Accidental re-start preventive function

When installing the battery cartridge while pulling the switch trigger, the tool will not start.

To start the tool, release the switch trigger first. Press and hold the lock-off button, and then pull the switch trigger.

Electronic function

The tool is equipped with the electronic functions for easy operation.

- Electric brake
This tool is equipped with an electric brake. If the tool consistently fails to quickly cease to function after the switch trigger is released, have the tool serviced at a Makita service center.
- Constant speed control
The speed control function provides the constant rotation speed regardless of load conditions.
- Active Feedback sensing Technology
The tool electronically detects situations in which the cutting wheel may be at risk to be bound. In the situation, the tool automatically stops to prevent further rotation of the spindle (it does not prevent kickback). In this case, release the switch trigger first, remove the cause of sudden drop in the rotation speed, and then pull the switch trigger to restart the tool.

ASSEMBLY

CAUTION: Always be sure that the tool is switched off and the battery cartridge is removed before carrying out any work on the tool.

Hex wrench storage

When not in use, store the hex wrench as shown in the figure to keep it from being lost.

► Fig.14: 1. Hex wrench

Removing and installing cutting wheel

CAUTION: Use only the Makita hex wrench supplied to remove and install a cutting wheel.

CAUTION: When installing a cutting wheel, be sure to tighten the bolt securely.

NOTICE: When installing a diamond wheel for its best performance, always make sure that the arrows on the diamond wheel point in the same direction as your desired wheel rotation.

To remove a cutting wheel, press the shaft lock fully so that the cutting wheel cannot revolve and use the hex wrench to loosen the hex bolt counterclockwise. Then remove the hex bolt, outer flange and cutting wheel.

► Fig.15: 1. Shaft lock 2. Hex wrench 3. Hex bolt
4. Loosen 5. Tighten

NOTICE: If the inner flange is removed, place it back onto the spindle with its wheel mounting part facing upwards.

To install a cutting wheel, follow the removal procedure in reverse.

► Fig.16: 1. Hex bolt 2. Outer flange 3. Cutting wheel
4. Inner flange 5. Spindle

Installing and removing dust collection cover

CAUTION: Make sure that the wheel guard is securely locked by the stopper inside the dust collection cover before operation.

CAUTION: Avoid using the dust collection cover for metalwork which creates heats and flying sparks as it may melt the plastic components of the dust collection cover.

The dust collection cover enhances safe and efficient cutting operation, providing a safeguard against rotating wheel, cutting stability, precise control over cutting depth, and dust extraction solutions, especially at tile, plaster, stoneware cuttings.

Installing dust collection cover

1. Loosen the thumb screw on the depth scale of the dust collection cover. Lift the cover fully up, and then tighten the thumb screw to secure the dust collection cover in a raised position.

► Fig.17: 1. Thumb screw 2. Depth scale 3. Dust collection cover

2. Set the wheel guard on the tool in a forward position.

► Fig.18: 1. Wheel guard

3. Raise the tool handle slightly and place the front half of the wheel guard at an angle into the dust collection cover, throwing the bottom of the cutting wheel down through the wheel slot in the base.

► Fig.19: 1. Wheel guard 2. Dust collection cover
3. Cutting wheel 4. Wheel slot

4. Install the rear half of the wheel guard in the dust collection cover, while lowering the tool handle from a raised position to a down position.

► Fig.20: 1. Wheel guard 2. Dust collection cover

5. Raise the tool handle again to hook the rear edge of the wheel guard over the stopper inside the dust collection cover.

► Fig.21: 1. Wheel guard 2. Stopper

6. Loosen the thumb screw. Swing the tool up and down at your desired cutting depth. Then tighten the thumb screw to secure the tool in place.

Removing dust collection cover

1. Loosen the thumb screw on the depth scale of the dust collection cover. Lift the tool handle fully up, and then tighten the thumb screw to secure the dust collection cover in a raised position.

► Fig.22: 1. Thumb screw 2. Depth scale 3. Dust collection cover

2. Slide the release lever towards the thumb screw to unlock the wheel guard from the stopper inside the dust collection cover.

► Fig.23: 1. Release lever 2. Thumb screw 3. Wheel guard 4. Dust collection cover 5. Stopper

3. Dismount the rear half of the wheel guard from the dust collection cover, while lowering the tool handle from a raised position to a down position.

► Fig.24: 1. Wheel guard 2. Dust collection cover

4. Pull the front half of the wheel guard, at a slight upward and outward angle, apart from the dust collection cover.

► Fig.25: 1. Wheel guard 2. Dust collection cover

OPERATION

CAUTION: Always maintain a firm grip on the tool during operation.

CAUTION: Do not force the tool. Forcing and exerting excessive pressure or allowing the wheel to bend, pinch or twist in the cut can cause overheating of the motor and dangerous kickback of the tool.

CAUTION: When cutting plastics, be sure not to overheat the cutting wheel. It may result in melting the workpiece.

CAUTION: Do not bang or bump a cutting wheel when starting or during operation.

CAUTION: Always wear safety goggles or a face shield during operation.

CAUTION: After operation, always switch off the tool and wait until the wheel has come to a complete stop before putting the tool down.

Down cutting

NOTICE: Exercise due care about using an effective cutting surface of the wheel so as to avoid exposure towards cut-off particles.

NOTICE: Keep a cutting wheel stand straight in workpiece and avoid tilting or swinging the tool during operation.

Position the wheel guard correctly to provide maximum protection from sparks and loose particles thrown from the cutting wheel. Place the tool over workpiece without the cutting wheel making any contact. Turn the tool on and wait until the cutting wheel attains full speed. Then slowly lower the tool over the workpiece surface, using a moderate feed suited to your applications.

Forward rotation

► Fig.26

Reverse rotation

► Fig.27

Straight cutting

CAUTION: Be sure that a cutting wheel always works in an up-grinding motion. If otherwise may cause the tool to be pushed uncontrolled out of the cut.

NOTICE: Keep your cutting line straight and apply steady pressure to obtain a uniform cut through workpiece.

Set the base plate of dust collection cover on workpiece to be cut without the cutting wheel making any contact. Turn the tool on and wait until the cutting wheel attains full speed. Then slowly move the tool over the workpiece surface, keeping it flat and advancing smoothly until the cutting is completed.

Select the reverse rotation for push cutting, and the forward rotation for pull cutting.

Push cutting in reverse rotation

► Fig.28

Pull cutting in forward rotation

► Fig.29

NOTE: Be aware that the dust collection cover tends to function less effectively in pull cutting as some cutting particles spread inside the cover against the dust extraction flow.

MAINTENANCE

CAUTION: Always be sure that the tool is switched off and the battery cartridge is removed before attempting to perform inspection or maintenance.

NOTICE: Never use gasoline, benzine, thinner, alcohol or the like. Discoloration, deformation or cracks may result.

To maintain product SAFETY and RELIABILITY, repairs, any other maintenance or adjustment should be performed by Makita Authorized or Factory Service Centers, always using Makita replacement parts.

Dressing diamond wheel

If the cutting action of the diamond wheel begins to diminish, use an old discarded coarse grit bench grinder wheel or concrete block to dress the diamond wheel. To do this, tightly secure the bench grinder wheel or concrete block and cut in it.

After use

Clean the dust inside the tool by running the tool at an idle for a while. Accumulation of dust in the motor may cause a malfunction of the tool.

Cleaning wheel guard and dust collection cover

Clean inside the wheel guard and dust collection cover at regular intervals. Blow or wipe off any dirt or dust accumulated in them.

► Fig.30: 1. Wheel guard 2. Dust collection cover

Air vent cleaning

Clean the air vents of the tool at regular intervals for smooth air circulation. Remove the dust cover from inhalation vent and clean it whenever it becomes dirt and clogged.

► Fig.31: 1. Dust cover 2. Inhalation vent

OPTIONAL ACCESSORIES

⚠ CAUTION: These accessories or attachments are recommended for use with your Makita tool specified in this manual. The use of any other accessories or attachments might present a risk of injury to persons. Only use accessory or attachment for its stated purpose.

If you need any assistance for more details regarding these accessories, ask your local Makita Service Center.

- Cut off wheel
- Diamond wheel
- Tungsten carbide grit wheel
- Hex wrench
- Makita genuine battery and charger

NOTE: Some items in the list may be included in the tool package as standard accessories. They may differ from country to country.

SPECIFIKATIONER

Modell:	DMC300
Skivans ytterdiameter	76 mm
Skivans innerdiameter (axel)	10,0 mm / 9,5 mm (3/8") (landsspecifik)
Max. skivtjocklek	1,0 mm
	13,5 mm
Max. kapningskapacitet	16,0 mm
	Med dammuppsamlingsskydd
Nominellt varvtal (n_1)/hastighet utan belastning (n_0)	20 000 min ⁻¹
Total längd	271 mm *1
Märkspänning	18 V likström
Nettovikt	1,2 - 1,7 kg

*1. Med batterikassett (BL1860B)/utan dammuppsamlingsskydd

- På grund av vårt pågående program för forskning och utveckling kan dessa specifikationer ändras utan föregående meddelande.
- Specifikationer och batterikassett kan variera mellan olika länder.
- Vikten kan variera beroende på tillbehören, inklusive batterikassett. Den lättaste och den tyngsta kombinationen enligt EPTA-procedur 01/2014 visas i tabellen.

Tillgänglig batterikassett och laddare

Batterikassett	BL1815N / BL1820B / BL1830B / BL1840B / BL1850B / BL1860B
Laddare	DC18RC / DC18RD / DC18RE / DC18SD / DC18SE / DC18SF / DC18SH / DC18WC

- Vissa av batterikassetterna och laddarna på listan ovan kanske inte finns tillgängliga i din region.

WARNING: Använd endast batterikassetter och laddare från listan ovan. Användning av andra batterikassetter och laddare kan orsaka personskada och/eller brand.

Avsedd användning

Verktyget är avsett för kapning av skivor, kopplingar, rör, kakel eller väggar i metall, plast, keramik, gips och liknande kompositmaterial utan användning av vatten.

Buller

Den normala bullernivån för A-belastning är bestämd enligt EN60745-2-22:

Ljudtrycksnivå (L_{pA}): 88 dB (A)

Ljudeffektnivå (L_{WA}): 99 dB (A)

Måttolerans (K): 3 dB (A)

OBS: Det deklarerade bullervärdet har uppmäts i enlighet med standardtestmetoden och kan användas för jämförandet av en maskin med en annan.

OBS: Det deklarerade bulleremissionsvärdet kan också användas i en preliminär bedömning av exponering för vibration.

WARNING: Använd hörselskydd.

WARNING: Bulleremissionen under faktisk användning av maskinen kan skilja sig från det deklarerade värdet, beroende på hur maskinen används och särskilt vilken typ av arbetsstykce som behandlas.

WARNING: Var noga med att identifiera säkerhetsåtgärder för att skydda användaren, vilka är grundade på en uppskattningsgraden av exponering för vibrationer under de faktiska användningsförhållandena, (ta, förutom avtryckartiden, med alla delar av användarcykeln i beräkningen, som till exempel tiden då maskinen är avstängd och när den går på tomgång).

Vibration

Det totala vibrationsvärdet (treakslad vektorsumma) bestämt enligt EN60745-2-22:

Arbetsläge: betongkapning (tjocklek 5 mm)

Vibrationsemission (a_h): 3,0 m/s²

Måttolerans (K): 1,5 m/s²

OBS: Det deklarerade totala vibrationsvärdet har uppmäts i enlighet med standardtestmetoden och kan användas för jämförandet av en maskin med en annan.

OBS: Det deklarerade totala vibrationsvärdet kan också användas i en preliminär bedömning av exponering för vibration.

⚠WARNING: Vibrationsemmissionen under faktisk användning av maskinen kan skilja sig från det deklarerade värdet, beroende på hur maskinen används och särskilt vilken typ av arbetsstyrke som behandas.

⚠WARNING: Var noga med att identifiera säkerhetsåtgärder för att skydda användaren, vilka är grundade på en uppskattningsgraden av exponering för vibrationer under de faktiska användningsförhållandena, (ta, förutom avtryckartiden, med alla delar av användaryciken i beräkningen, som till exempel tiden då maskinen är avstånd och när den går på tomgång).

EG-försäkran om överensstämmelse

Gäller endast inom EU

EG-försäkran om överensstämmelse inkluderas som bilaga A till denna bruksanvisning.

SÄKERHETSVARNINGAR

Allmänna säkerhetsvarningar för maskiner

⚠WARNING: Läs alla säkerhetsvarningar, anvisningar, illustrationer och specifikationer som medföljer det här maskinen. Underlätenhet att följa instruktionerna kan leda till elstötar, brand och/eller allvarliga personskador.

Spara alla varningar och instruktioner för framtida referens.

Terminen "maskin" som anges i varningarna hänvisar till den eldrivna maskin (sladdansluten) eller batteridrivna maskin (sladdlös).

Säkerhetsvarningar för kompakt kapmaskin

1. Sprängskyddet som medföljer verktyget måste vara ordentligt fäst vid verktyget och placerat för maximal säkerhet, så att minsta möjliga yta av kapskivan är öppen mot användaren. Se till att du själv och kringstående personer är ur vägen för den roterande kapskivan. Sprängskyddet skyddar användaren mot tråsiga skivfragment och oavsettlig kontakt med kapskivan.
2. Elverktyget får endast användas med förstärkta kapskivor eller diamantkapskivor. Även om ett tillbehör kan fästas på elverktyget garanterar detta inte säker användning.
3. Tillbehörets nominella varvtal måste vara minst lika med det maximala varvtalet som anges på verktyget. Tillbehör som används över det nominella varvtalet kan gå sönder och orsaka skador.
4. Kapskivorna får endast användas till rekommenderade arbetsuppgifter. Till exempel: Slipa inte med kapskivans utsida. Slipande kapskivor är avsedda för periferislipning. Sidokrafter kan spränga sådana skivor.

5. Använd alltid oskadade skivflänsar i rätt diameter till din kapskiva. Rätt skivflänsar stöder kapskivan och minskar därigenom risken för att skivan går sönder.
6. Använd inte nedslitna förstärkta skivor från större elverktyg. Skivor avsedda för större elverktyg är inte lämpliga för mindre verktygs högre varvtal och kan spricka.
7. Tillbehörets ytterdiameter och tjocklek måste vara anpassad till elverktygets kapacitetsklassning. Tillbehör i olämplig storlek kan inte skyddas eller styras tillräckligt väl.
8. Styrhållet på skivor och flänsar måste exakt passa elverktygets spindelstorlek. Skivor och flänsar med styrhål som inte passar monteringen på elverktyget orsakar obalans, överdriven vibration och eventuellt att användaren förlorar kontrollen över verktyget.
9. Använd inte skadade skivor. Kontrollera skivorna avseende flisor och sprickor innan varje användning. Om du tappar verktyget eller kapskivan ska du kontrollera att det inte har uppstått några skador, eller montera en oskadad skiva. Efter inspektion och montering av kapskivan ska du placera dig själv och eventuella kringstående personer ur vägen för den roterande skivan och köra verktyget på full hastighet utan last i en minut. Skadade kapskivor går normalt sett sönder under den här testperioden.
10. Använd personlig skyddsutrustning. Använd alltid hörselskydd. Använd visir, korgglasögon eller skyddsglasögon beroende på arbetsuppgift. Om så är lämpligt ska du använda andningsskydd, handskar och verkstadsförkläde som kan skydda mot avskrap eller fragment från arbetsstycket. Ögonskyddet måste kunna stoppa flygande fragment som uppstår vid olika arbeten. Andningsskyddet måste kunna filtrera partiklar som uppstår från arbetsuppgifter. Långvarig exponering till kraftigt buller kan orsaka hörsskador.
11. Håll personer i omgivningen på säkert avstånd från arbetsområdet. Alla som befinner sig i arbetsområdet måste använda skyddsutrustning. Fragment från arbetsstycket eller från en tråsig kapskiva kan flyga iväg och orsaka skada bortom det omedelbara arbetsområdet.
12. Håll endast verktyget i de isolerade handtagen om det finns risk för att skärverktyget kan komma i kontakt med en dold elkabel. Om skärverktyget kommer i kontakt med en strömförande ledning blir verktygets blottlagda metalldelar strömförande och kan ge användaren en elektrisk stöt.
13. Lägg aldrig elverktyget åt sidan förrän det har stannat helt. Den roterande kapskivan kan gripa tag i ytan och du kan förlora kontrollen över verktyget.
14. Kör inte verktyget samtidigt som du bär det med dig. Oavsettlig kontakt med det roterande tillbehöret kan leda till att det fastnar i dina kläder och dras in mot kroppen.
15. Rengör regelbundet verktygets ventilationsöppningar. Motorns fläkt suger in damm i höjlet och överdriven ansamling av pulvriserad metall kan orsaka elektrisk fara.

- 16. Använd inte verktyget i närheten av lättanständligt material.** Annars finns risken att gnistor antänder materialet.

Varningar för bakåtkast och liknande

Bakåtkast inträffar som en plötslig reaktion på en fastkläm eller fasthakad roterande kapskiva. Fastklämning eller fasthakning orsakar snabbstopp av den roterande kapskivan, vilket i sin tur tvingar verktyget i motsatt riktning mot skivans rörelse vid kärvningspunkten. Om till exempel en slipskiva fastnar i eller kläms fast av arbetsstycket kan skivans kapande kant gräva sig in i materialytan vid klämpunkten, vilket leder till att skivan klättrar eller kastas tillbaka. Skivan kan antingen hoppa mot eller från användaren, beroende på skivans rörelseriktning vid klämpunkten. Slipskivorna kan även gå sönder under dessa omständigheter.

Bakåtkast beror på ovarsamhet och/eller felaktiga arbetsrutiner, och kan undvikas genom att vidta nedanstående förebyggande åtgärder.

- Se till att hålla verktyget i ett fast grepp och placera kroppen och din arm på ett sätt som gör att du kan stå emot kraften från bakåtkast.** Använd alltid ett extrahandtag, om sådant finns, för maximal kontroll vid bakåtkast eller vridrörelsen vid start. Användaren kan kontrollera vridrörelsen eller krafterna vid bakåtkast om rätt försiktighestsåtgärder vidtas.
- Placerar aldrig din hand nära det roterande tillbehöret.** Tillbehöret kan kastas bakåt över din hand.
- Placera inte din kropp i linje med den roterande kapskivan.** Bakåtkast driver verktyget i motsatt riktning till kapskvans rörelse vid kärvningspunkten.
- Var extra försiktig när du bearbetar hörn, vassa kanter osv. Undvik att studsa och stöta tillbehöret.** Hörn, skarpa kanter eller studsning har en tendens att klämma det roterande tillbehöret och orsaka förlorad kontroll eller bakåtkast.
- Montera inte en sågkedja, ett snidarblad eller en segmenterad diamantskiva med en segmenthöjd på över 10 mm.** Montera inte heller ett tandat sågblad. Sådana blad orsakar ofta bakåtkast och förlorad kontroll.
- "Pressa" inte kapskivan eller utsätt den för överdrivet tryck.** Försök inte att göra ett alltför stort kapdjuret. Om kapskivan överbelastas ökar belastningen och risken för att skivan vrids eller fastnar i kapet samt risken för bakåtkast eller att skivan går sönder.
- Om kapskivan kärvar eller om ett kap avbryts** slår du av elverktyget och håller det stilla tills skivan har stannat helt. Försök aldrig att ta bort kapskivan från kapet medan skivan rör sig, då detta kan orsaka bakåtkast. Undersök och vidta korrigeringsåtgärder för att eliminera orsaken till att kapskivan fastnar.
- Starta inte om kapningen med verktyget kvar i arbetsstycket.** Låt kapskivan uppnå full hastighet och för den varsamt in i spåret. Kapskivan kan fastna, vandra uppåt eller kastas bakåt om elverktyget startas om i arbetsstycket.

- Stötta långa eller stora arbetsstycken för att minimera risken för att kapskivan fastnar och kastas bakåt.** Stora arbetsstycken tenderar att svikta på grund av sin egen vikt. Stöd måste placeras under arbetsstycket nära såglinjen och nära arbetsstyckets kanter på båda sidorna om kapskivan.

- Var extra försiktig vid genomstickssägning i en befintlig vägg eller andra dolda utrymmen.** Den utskjutande kapskivan kan kapa gas- eller vattenledningar, elledningar eller föremål som kan orsaka bakåtkast.
- Innan du använder en segmenterad diamantskiva ska du se till att diamantskivan har en segmenthöjd på högst 10 mm, endast med negativ spånvinkel.**

Ytterligare säkerhetsvarningar:

- Såga aldrig med verktyget upp och ner i ett skruvståd.** Detta är ytterst farligt och kan leda till allvarliga olyckor.
- Kontrollera att arbetsstycket är ordentligt fastsatt.**
- Vissa material kan innehålla giftiga kemikalier.** Se till att du inte andas in dammet eller får något på huden. Följ anvisningarna i leverantörens materialsäkerhetsblad.
- Förvara skivorna enligt tillverkarens rekommendationer.** Felaktig förvaring kan skada skivorna.

SPARA DESSA ANVISNINGAR.

► VARNING: GLÖM INTE att också fortsättningsvis strikt följa säkerhetsanvisningarna för maskinen även efter att du blivit van att använda den. Vid FELAKTIG HANTERING av maskinen eller om inte säkerhetsanvisningarna i denna bruksanvisning följs kan följdens bli allvarliga personskador.

Viktiga säkerhetsanvisningar för batterikassetten

- Innan batterikassetten används ska alla instruktioner och varningsmärken på (1) batteriladdaren, (2) batteriet och (3) produkten läsas.**
- Montera inte isär eller mixtra med batterikassetten.** Det kan leda till brand, överdriven värme eller explosion.
- Om drifttiden blivit avsevärt kortare ska användningen avbrytas omedelbart.** Det kan uppstå överhettning, brännskador och t.o.m en explosion.
- Om du får elektrolyt i ögonen ska de sköljas med rent vatten och läkare uppsökas omedelbart.** Det finns risk för att synen förloras.
- Kortslut inte batterikassetten.**
 - Rör inte vid polerna med något strömförande material.**
 - Undvik att förvara batterikassetten tillsammans med andra metallobjekt som t.ex. spikar, mynt o.s.v.**
 - Skydda batteriet mot vatten och regn.**

- En batterikortslutning kan orsaka ett stort strömflöde, överhettning, brand och maskinhaveri.**
6. Förvara och använd inte verktyget och batterikassetten på platser där temperaturen kan nå eller överstiga 50 °C.
 7. Bränn inte upp batterikassetten även om den är svårt skadad eller helt utsliten. Batterikassetten kan explodera i öppen eld.
 8. Spika inte i, krossa, kasta, tappa eller slå batterikassetten mot hårdare föremål. Dylika handlingar kan leda till brand, överdriven värme eller explosion.
 9. **Använd inte ett skadat batteri.**
 10. De medföljande litiumjonbatterierna är föremål för kraven i gällande lagstiftning för farligt gods. För kommersiella transporter (av t.ex. tredje parter som speditionsfirmar) måste de särskilda transportkrav som anges på emballaget och etiketter iakttas. För att förbereda den produkt som ska avsändas krävs att du konsulterar en expert på riskmaterial. Var också uppmärksam på att det i ditt land kan finnas ytterligare föreskrifter att följa. Tejp över eller maskera blottade kontakter och packa batteriet på sådant sätt att det inte kan röra sig fritt i förpackningen.
 11. **När batterikassetten ska kasseras måste den tas bort från maskinen och kasseras på ett säkert sätt. Följ lokala föreskrifter beträffande avfallshantering av batteriet.**
 12. **Använd endast batterierna med de produkter som specificeras av Makita.** Att använda batterierna med ej godkända produkter kan leda till brand, överdriven värme, explosion eller utläckande elektrolyt.
 13. **Om maskinen inte används under en lång tid måste batteriet tas bort från maskinen.**
 14. Under och efter användning kan batterikassetten bli het vilket kan orsaka brännskador eller lättare brännskador. Var uppmärksam på hur du hanterar varma batterikassetter.
 15. Vidrör inte verktygets kontakter direkt efter användning eftersom de kan bli heta och orsaka brännskador.
 16. Låt inte flisor, damm eller smuts fastna i kontakterna, i hål eller spår i batterikassetten. Det kan leda till att verktyget eller batterikassetten värms upp, fattar eld, går sönder eller inte fungerar som de ska, vilket kan orsaka brännskador eller personskador.
 17. **Sävåda inte verktyget stöder arbeten i närheten av högspänningsledningar får batterikassetten inte användas i närheten av en högspänningsledning.** Det kan leda till att verktyget eller batterikassetten går sönder eller inte fungerar korrekt.
 18. **Förvara batteriet utom räckhåll för barn.**

SPARA DESSA ANVISNINGAR.

⚠FÖRSIKTIGT: Använda endast äkta Makita-batterier. Användning av oäkta Makita-batterier eller batterier som har manipulerats kan leda till person- och utrustningsskador eller till att batteriet fattar eld. Det upphåver också Makitas garanti för verktyget och laddaren.

Tips för att uppnå batteriets maximala livslängd

1. Ladda batterikassetten innan den är helt urladdad. Stanna alltid maskinen och ladda batterikassetten när du märker att maskinen blir svagare.
2. Ladda aldrig en fulladdad batterikassetten. Överladdning förkortar batteriets livslängd.
3. Ladda batterikassetten vid en rumstemperatur på 10 °C - 40 °C. Låt en varm batterikassetten svalna innan den laddas.
4. När batterikassetten inte används ska den tas bort från verktyget eller laddaren.
5. Ladda batterikassetten om du inte har använt den på länge (mer än sex månader).

FUNKTIONSBEKRIVNING

⚠FÖRSIKTIGT: Se alltid till att maskinen är avstängd och batterikassetten borttagen innan du justerar maskinen eller kontrollerar dess funktioner.

Montera eller demontera batterikassetten

⚠FÖRSIKTIGT: Stäng alltid av maskinen innan du monterar eller tar bort batterikassetten.

⚠FÖRSIKTIGT: Håll stadigt i maskinen och batterikassetten när du monterar eller tar bort batterikassetten. I annat fall kan det leda till att de glider ur dina händer och orsakar skada på maskinen och batterikassetten samt personskada.

► Fig.1: 1. Röd indikator 2. Knapp 3. Batterikassetten

Ta bort batterikassetten genom att skjuta ner knappen på kassetten framsida samtidigt som du drar ut batterikassetten.

Sätt i batterikassetten genom att rikta in tungan på batterikassetten mot spåret i höljet och skjut den på plats. Tryck in batterikassetten ordentligt tills den läser fast med ett klick. Om du kan se den röda indikatorn som bilden visar är den inte läst ordentligt.

⚠FÖRSIKTIGT: Sätt alltid i batterikassetten helt tills den röda indikatorn inte längre syns. I annat fall kan den oväntat falla ur verktyget och skada dig eller någon annan.

⚠FÖRSIKTIGT: Montera inte batterikassetten med våld. Om kassetten inte lätt glider på plats är den felinsatt.

Indikerar kvarvarande batterikapacitet

Endast för batterikassetter med indikator

► Fig.2: 1. Indikatorlampor 2. Kontrollknapp

Tryck på kontrollknappen på batterikassetten för att se kvarvarande batterikapacitet. Indikatorlamporna lyser i ett par sekunder.

Indikatorlampor			Kvarvarande kapacitet
Upplyst	Av	Blinkar	
			75% till 100%
			50% till 75%
			25% till 50%
			0% till 25%
			Ladda batteriet.
			Batteriet kan ha skadats. ↑ ↓

OBS: Beroende på användningsförhållanden och den omgivande temperaturen kan indikationen skilja sig lätt från den faktiska batterikapaciteten.

OBS: Den första (längst till vänster) indikatorlampa kommer att blinika när batteriskyddssystemet fungerar.

Skyddssystem för maskinen/batteriet

Maskinen är utrustad med ett skyddssystem för maskinen-/batteriet. Detta system bryter automatiskt strömmen till motorn för att förlänga maskinens och batteriets livslängd. Maskinen stoppar automatiskt under användningen om maskinen eller batteriet hamnar i en av följande situationer. Indikatorerna tänds i vissa situationer.

Överbelastningsskydd

När verktyget/batteriet används på ett sätt som gör att det drar onormalt mycket ström, stannar maskinen automatiskt och driftlampan börjar blinika. Om detta sker slår du av verktyget och upphör med det arbete som gjorde att det överbelastades. Starta därefter upp verktyget igen.

Överhettningsskydd

När verktyget/batteriet överhettas stoppas verktyget automatiskt och driftlampan börjar blinika. I det läget låter du verktyget svalna innan du startar det igen.

Överurladdningsskydd

När batterikapacitet är låg stannar verktyget automatiskt. Om verktyget inte fungerar konsekvent med hur knappen används, tar du bort batteriet från verktyget och laddar den.

Skydd mot andra orsaker

Skyddssystemet är också utvecklat för att hantera andra orsaker som skulle kunna skada verktyget och tillåter verktyget att stanna automatiskt. Ta följande steg för att åtgärda felet när verktyget stannat temporärt eller helt.

1. Stäng av verktyget och starta sedan upp den igen för att starta om.
2. Laddning av batteriet/batterierna och ersätt det/ dem med laddade batteri(er).
3. Låt verktyget och batteri(erna) svalna.

Om ingen förbättring kan hittas genom att återställa skydds-systemet, kontakta ditt lokala Makita Service Center.

Avtryckarens funktion

WARNING: Använd ALDRIG verktyget om det startar när du trycker in avtryckaren utan att ha tryckt in säkerhetsknappen. I annat fall kan det orsaka oavsiktlig aktivering och allvarlig personskada. Returnera verktyget till ett Makita-servicecenter för reparation INNAN du fortsätter att använda det.

WARNING: Sätt ALDRIG säkerhetsknappens funktion ur spel genom att t.ex. tejpa fast den. I annat fall kan följdene bli oavsiktlig aktivering och allvarlig personskada.

FÖRSIKTIGT: Innan du sätter i batterikassetten i maskinen ska du kontrollera att avtryckaren fungerar och återgår till läget "OFF" när du släpper den.

FÖRSIKTIGT: Tryck inte in avtryckaren hårt utan att ha tryckt in säkerhetsknappen. Det kan göra att avtryckaren skadas.

FÖRSIKTIGT: Verktyget börjar bromsa skivans rotation omedelbart när du släpper avtryckaren. Håll verktyget i ett fast grepp för att svara på reaktionen av bromsen när du släpper avtryckaren. En plötsliga reaktion kan få dig att tappa verktyget och kan leda till personskada.

Säkerhetsknappen förhindrar oavsiktlig aktivering av avtryckaren. Starta verktyget genom att först hålla säkerhetsknappen intryckt och sedan trycka in avtryckaren. Släpp avtryckaren för att stoppa verktyget.

► Fig.3: 1. Avtryckare 2. Säkerhetsknapp

Val av skiva

FÖRSIKTIGT: Tillbehörets nominella varvtal måste vara minst lika med det maximala varvtalelet som anges på verktyget. Tillbehör som används över det nominella varvtalelet kan gå sönder och orsaka skador.

FÖRSIKTIGT: Skivorna får endast användas för rekommenderade arbetsuppgifter.

Välj den mest lämpliga typen av kapskiva för din arbetsuppgift.

Skivtyp	Praktiska användningsområden
Kapskiva	Kapar stål, rostfritt stål, metaller
Slipskiva av tungstenskarbid	Kapar plast, gips och kompositmaterial
Diamantskiva	Kapar kakel, keramik

Skivans rotationsriktning

► FÖRSIKTIGT: Kontrollera alltid rotationsriktningen före användning.

► FÖRSIKTIGT: Använd endast reverseringsknappen när verktyget har stannat helt. Ett plötsligt byte av rotationsriktningen under drift gör att verktyget omedelbart stannar av säkerhetsskäl.

Skivans rotation kan ändras i riktning framåt eller bakåt. För att ställa in framåtrotation skjuter du reverseringsknappen åt vänster tills "F"-indikeringen visas på knappen. Välj bakåtrotation genom att skjuta reverseringsknappen åt höger tills "R"-indikeringen visas på knappen.

► Fig.4: 1. Reverseringsknapp

Spän, skräp, gnistor och skärapartiklar tenderar att flyga längs den tangentella riktningen för skivans rotation. Undvik fortsatt exponering till skärapartiklar genom att använda sprängskyddet på ett effektivt sätt så att skärdamm och partiklar kastas ut i en alternativ riktning.

En reaktion på ett snabbt stopp av den roterande skivan kan göra att verktyget trycks okontrollerat i motsatt riktning mot skivans rotation.

Framåtrotation

► Fig.5: 1. Skärapartiklar 2. Reaktion

Bakåtrotation

► Fig.6: 1. Skärapartiklar 2. Reaktion

Sprängskydd

► FÖRSIKTIGT: Se till att sprängskyddet sitter korrekt och stadigt på plats bakom kapskivan före användning.

Säkra sprängskyddet i ett bekvämt läge, för maximal säkerhet och minimal exponering till möjliga riskfaktorer, enligt dina arbetsförhållanden och så att det passar dig.

Placering framåt

► Fig.7: 1. Sprängskydd 2. Kapskiva

Placering bakåt

► Fig.8: 1. Sprängskydd 2. Kapskiva

Spindellås

Tryck ned spindellåset för att förhindra att spindeln roterar när du monterar eller tar bort en kapskiva.

► Fig.9: 1. Spindellås

OBSERVERA: Aktivera aldrig spindellåset medan spindeln rör sig. I annat fall kan maskinen skadas.

Driftlampa

► FÖRSIKTIGT: Titta inte in i ljuset eller direkt i ljuskällan.

Tryck in och håll inne säkerhetsknappen och tryck in avtryckaren för att tända driftlampan.

Lampan släcknar ungefär 15 sekunder efter att du har släppt avtryckaren.

► Fig.10: 1. Driftlampa

OBSERVERA: Om verktyget används med överdriven belastning kommer driftlampan att blinca. Släpp i så fall avtryckaren och minskar belastningen på verktyget före fortsatt användning.

OBSERVERA: Driftlampan blinkar när verktyget är överhettat. Släpp i så fall avtryckaren och låt sedan verktyget/batteriet svalna före fortsatt användning.

OBS: Använd en torr trasa för att torka bort smuts från lampglaset. Var försiktig så att inte lampglaset repas eftersom ljuset då kan bli svagare.

Justera sågdjupet

► FÖRSIKTIGT: Dra alltid åt tumskruven ordentligt efter att skärdjupet justerats.

Om dammuppsamlingsskyddet är monterat kan finjusteringar av skärdjupet göras på upp till 13,5 mm.

Lossa tumskruven på djupskalan. Höj eller sänk verktygets handtag till det läge där djupindikatorerna på skyddet är i linje med önskat skärdjup på skalan. Dra sedan åt tumskruven.

► Fig.11: 1. Tumskruv 2. Djupskala 3. Djupindikator

► FÖRSIKTIGT: För ren och säker kapning ska skärdjupet ställas in så att kapskivan sticker ut från arbetsstyckets undersida med 2,0 mm eller mindre. Rätt inställning av kapdjupet bidrar till att minska risken för farliga bakåtkast, som kan orsaka allvarliga personskador.

Inriktning för rak kapning

När dammuppsamlingsskyddet är monterat kan rak kapning utföras på säkert sätt genom att kapskivan riktas in mot kapriktningen innan själva kapningen påbörjas.

Passa in styrspåret i bottenplattan på dammuppsamlingsskyddet med den önskade kaplinjen på arbetsstycket.

► Fig.12: 1. Styrspår 2. Bas 3. Kaplinje

Ansluta en dammsugare

Extra tillbehör

Anslut en dammsugare från Makita till dammunstycket på dammuppsamlingsskyddet med en främre koppling 22 (tillbehör) när du vill ha rent under kapningen.

► Fig.13: 1. Främre kopplingar 22 2. Dammunstycke 3. Slang 4. Dammsugare

Funktion för att förhindra oavsiktlig omstart

Verktyget startar inte om batterikassetten installeras samtidigt som avtryckaren trycks in.

Starta verktyget genom att först släppa avtryckaren. Håll säkerhetsknappen intryckt och tryck sedan in avtryckaren.

Elektronisk funktion

Maskinen är utrustad med elektroniska funktioner för enkel användning.

- Elektronisk broms
Detta verktyg är försedd med en elektronisk broms. Om verktyget inte stannar snabbt efter att avtryckaren släpps, behöver verktyget servas på ett Makita servicecenter.
- Konstant hastighetskontroll
Hastighetskontrollfunktionen ger en konstant rotationshastighet oavsett belastningsförhållanden.
- Aktiv teknik för avkänning av återkoppling
Maskinen identifierar situationer på elektronisk väg där hjul eller tillbehör riskerar att fastna. I en sådan situation stängs maskinen automatiskt av för att förhindra att spindeln roterar ytterligare (emellertid förhindras inte bakåtkast). För att starta om maskinen stänger du först av den, avlägsnar orsaken till den plötsliga minskningen av rotationshastigheten, och slår sedan på maskinen igen.

MONTERING

ÄFÖRSIKTIGT: Se alltid till att maskinen är avstängd och batterikassetten borttagen innan du underhåller maskinen.

Förvaring av insexnyckel

Förvara insexnyckeln enligt figuren när den inte används, så att du alltid har den till hands.

► Fig.14: 1. Insexnyckel

Ta bort och montera kapskivor

ÄFÖRSIKTIGT: Använd endast den tillhörande insexnyckeln från Makita för att ta bort och installera en kapskiva.

ÄFÖRSIKTIGT: Se till att dra åt bulten ordentligt när du monterar en kapskiva.

OBSERVERA: För bästa prestanda ska du vid montering av en diamantskiva alltid se till att pilen på diamantskivan pekar i samma riktning som önskad skivrotation.

Ta bort kapskivan genom att trycka med full kraft på spindellåset så att kapskivan inte kan rotera, och lossa sedan insexbulten moturs med insexnyckeln. Ta sedan bort insexbulten, den ytter flänsen och kapskivan.

► Fig.15: 1. Spindellås 2. Insexnyckel 3. Sexkantsbult
4. Lossa 5. Dra åt

OBSERVERA: Om den inre flänsen har tagits bort monterar du den på spindeln med dess skivmonteringsdel vänd uppåt.

Montera kapskivan genom att följa borttagningsproceduren i omvänt ordning.

► Fig.16: 1. Sexkantsbult 2. Ytter fläns 3. Kapskiva
4. Inre fläns 5. Spindel

Montera och ta bort dammupsamlingsskyddet

ÄFÖRSIKTIGT: Se till att sprängskyddet är ordentligt spärrat med stoppet inuti dammupsamlingsskyddet före användning.

ÄFÖRSIKTIGT: Undvik att använda dammupsamlingsskyddet för metallarbeten som skapar värme och flygande gnistor eftersom det kan smälta plastkomponenterna i dammupsamlingsskyddet.

Dammupsamlingsskyddet förbättrar säker och effektiv kapning, skyddar mot den roterande skivan, ger en stabilare kapning och noggrann kontroll över skärdjupet samt tillhandahåller lösningar för dammutsugning, särskilt vid kapning av kakel, gips och stengods.

Montera dammupsamlingsskyddet

1. Lossa tumskruven på djupskalan på dammupsamlingsskyddet. Lyft upp skyddet helt och dra åt tumskruven för att säkra dammupsamlingsskyddet i upphöjt läge.

► Fig.17: 1. Tumskrub 2. Djupskala
3. Dammupsamlingsskydd

2. Sätt sprängskyddet på plats på verktyget i det främre läget.

► Fig.18: 1. Sprängskydd

3. Höj verktygshandtaget något och vinkla in den främre halvan av sprängskyddet i dammupsamlingsskyddet, med den nedre delen av kapskivan placerad genom skivurtaget i bottnoplattan.

► Fig.19: 1. Sprängskydd 2. Dammupsamlingsskydd
3. Kapskiva 4. Skivurtag

4. Montera den bakre halvan av sprängskyddet i dammupsamlingsskyddet och sänk samtidigt ner verktygshandtaget från det upphöjda läget till ett nedre läge.

► Fig.20: 1. Sprängskydd 2. Dammupsamlingsskydd

5. Höj återigen upp handtaget så att den bakre kanterna av sprängskyddet hakar fast i stoppet på insidan av dammupsamlingsskyddet.

► Fig.21: 1. Sprängskydd 2. Stopp

6. Lossa tumskruven. Sväng verktyget upp och ner till önskat skärdjup. Dra sedan åt tumskruven för att säkra verktyget i rätt läge.

Ta bort dammupsamlingsskyddet

1. Lossa tumskruven på djupskalan på dammupsamlingsskyddet. Lyft upp verktygshandtaget helt och dra sedan åt tumskruven för att säkra dammupsamlingsskyddet i upphöjt läge.

► Fig.22: 1. Tumskrub 2. Djupskala
3. Dammupsamlingsskydd

2. Skut frigöringsspaken mot tumskruven så att sprängskyddet frigörs från stoppet på insidan av dammupsamlingsskyddet.

► Fig.23: 1. Frigöringsspak 2. Tumskrub
3. Sprängskydd 4. Dammupsamlingsskydd
5. Stopp

3. Ta bort den bakre halvan av sprängskyddet från dammuppsamlingsskyddet och sänk samtidigt ner verktygshandtaget från det upphöjda läget till ett nedre läge.

► Fig.24: 1. Sprängskydd 2. Dammuppsamlingsskydd

4. Dra i den främre halvan av sprängskyddet samtidigt som du vinklar det något uppåt och utåt, och dra isär det från dammuppsamlingsskyddet.

► Fig.25: 1. Sprängskydd 2. Dammuppsamlingsskydd

ANVÄNDNING

⚠ FÖRSIKTIGT: Håll alltid ett verktyget i ett stadigt grepp under användning.

⚠ FÖRSIKTIGT: Tryck inte hårt med verktyget.

Våld eller överdrivet tryck, eller en kapskiva som böjs, nyper fast eller vrids i kapet kan orsaka överhettning av motorn och farliga bakåtkast.

⚠ FÖRSIKTIGT: När du kapar plast, se till att inte överhetta kapskivan. Det kan resultera i att arbetsstycket smälter.

⚠ FÖRSIKTIGT: Slå eller stöt inte på kapskivan när du startar eller vid användning.

⚠ FÖRSIKTIGT: Använd alltid skyddsglasögon eller visir under arbetet.

⚠ FÖRSIKTIGT: Efter användning måste du stänga av verktyget och vänta tills skivan stannar helt innan du lägger ned verktyget.

Nedåtkapning

OBSERVERA: Var noga med att använda en effektiv skäryta på skivan för att undvika exporring till avskurna partiklar.

OBSERVERA: Håll kapskivan rakt i arbetsstycket och undvik att luta eller svänga verktyget under användning.

Placer sprängskyddet korrekt för att ge maximalt skydd mot gnistor och lösa partiklar som kastas ut från kapskivan. Placer verktyget över arbetsstycket utan att kapskivan kommer i kontakt med arbetsstycket. Starta verktyget och vänta tills kapskivan når full hastighet. Sänk sedan sakta ner verktyget över arbetsstyckets yta, med en mätlig matning som passar din arbetsuppgift.

Framåtrotation

► Fig.26

Bakåtrotation

► Fig.27

Rak kapning

⚠ FÖRSIKTIGT: Se till att kapskivan alltid arbetar i en uppåtriktad slirörelse. Annars kan verktyget okontrollerat tryckas ut ur kapet.

OBSERVERA: Håll en rak kaplinje och applicera ett jämnt tryck för att få en jämn kapning av arbetsstycket.

Placer dammuppsamlingsskyddets bottenplatta på arbetsstycket som ska kapas utan att kapskivan kommer i kontakt med arbetsstycket. Starta verktyget och vänta tills kapskivan når full hastighet. För verktyget sakta framåt över arbetsstyckets yta. Håll verktyget plant och för det smidigt framåt tills kapningen är klar. Välj bakårtrotation för tryckkapning och framårtrotation för dragkapning.

Tryckkapning i bakårtrotation

► Fig.28

Dragkapning i framårtrotation

► Fig.29

OBS: Observera att dammuppsamlingsskyddet tenderar att fungera mindre effektivt vid dragkapning eftersom vissa skärpartiklar sprids inuti skyddet i motsatt riktning mot dammutsugningsflödet.

UNDERHÅLL

⚠ FÖRSIKTIGT: Se alltid till att maskinen är avstängd och batterikassetten borttagen innan inspektion eller underhåll utförs.

OBSERVERA: Använd inte bensin, förtunningsmedel, alkohol eller liknande. Missfärgning, deformation eller sprickor kan uppstå.

För att upprätthålla produktens SÄKERHET och TILLFÖRLITLIGHET bör allt underhålls- och justeringsarbete utföras av ett auktoriserat Makita servicecenter och med reservdelar från Makita.

Slipning av diamantskiva

Om diamantskivan börjar bli slö kan du använda en gammal förbrukad bänkslipskiva med stor korgrovlek eller ett betongblock för att slipa diamantskivan. För att göra detta fäster du slipskivan eller betongblocket och sägar i det.

Efter användning

Avlägsna damm från verktygets insida genom att köra verktyget utan belastning en stund. Ansamling av damm i motorn kan leda till att maskinen inte fungerar som den ska.

Rengöring av sprängskydd och dammuppsamlingsskydd

Rengör regelbundet insidan av sprängskyddet och
dammuppsamlingsskyddet. Blås eller torka bort smuts
eller damm som samlats i dem.

► Fig.30: 1. Sprängskydd 2. Dammuppsamlingsskydd

Rengöring av ventilationsöppningar

Rengör regelbundet ventilationsöppningarna på verkty-
get för smidig luftcirculation. Ta bort dammskyddet från
inloppsventilen och rengör det om det är smutsigt eller
igenomsatt.

► Fig.31: 1. Dammkåpa 2. Inloppsventil

VALFRIA TILLBEHÖR

⚠ FÖRSIKTIGT: Följande tillbehör eller tillsat-
ser rekommenderas för användning med den
Makita-maskin som denna bruksanvisning avser.
Om andra tillbehör eller tillsatser används kan det
uppstå risk för personskador. Använd endast tillbehö-
ren eller tillsatserna för de syften de är avsedda för.

Kontakta ditt lokala Makita servicecenter om du behö-
ver ytterligare information om dessa tillbehör.

- Kapskiva
- Diamantskiva
- Slipskiva av tungstenskarbid
- Insexnyckel
- Makitas originalbatteri och -laddare

OBS: Några av tillbehören i listan kan vara inklude-
rade i maskinpaketet som standardtillbehör. De kan
variera mellan olika länder.

TEKNISKE DATA

Modell:	DMC300
Ytre diameter for skive	76 mm
Indre diameter (drivaksel) for skive	10,0 mm / 9,5 mm (3/8") (landsspesifik)
Maks. skivetykkelse	1,0 mm
Maks. skjærekapasitet	Med støvoppsamlingsdeksel Uten støvoppsamlingsdeksel
	13,5 mm 16,0 mm
Angitt hastighet (n)/hastighet uten belastning (n ₀)	20 000 min ⁻¹
Total lengde	271 mm *1
Merkespenning	DC 18 V
Nettovekt	1,2 - 1,7 kg

*1. Med batteri (BL1860B) / uten støvoppsamlingsdeksel

- På grunn av vårt kontinuerlige forsknings- og utviklingsprogram kan spesifikasjonene som oppgis i dette dokumentet endres uten varsel.
- Spesifikasjoner og batteriinnsats kan variere fra land til land.
- Vekten kan variere avhengig av tilbehør/tilbehørene, inkludert batteriet. Den letteste og tyngste kombinasjonen, i henhold til EPTA-prosedyre 01/2014, vises i tabellen.

Passende batteri og lader

Batteriinnsats	BL1815N / BL1820B / BL1830B / BL1840B / BL1850B / BL1860B
Lader	DC18RC / DC18RD / DC18RE / DC18SD / DC18SE / DC18SF / DC18SH / DC18WC

- Noen av batteriene og laderne som er opplistet ovenfor er kanskje ikke tilgjengelige, avhengig av hvor du bor.

ADVARSEL: Bruk kun de batteriene og laderne som er opplistet ovenfor. Bruk av andre batterier og ladere kan føre til personskader og/eller brann.

Riktig bruk

Dette verktøyet er utformet for kutting av plater, tilkoblinger, rør, fliser eller veggger i metall, plast, keramikk, gips og lignende sammensetninger uten bruk av vann.

Støy

Typisk A-vektet lydtrykknivå er bestemt i henhold til EN60745-2-22:

Lydtrykknivå (L_{PA}) : 88 dB (A)

Lydefektnivå (L_{WA}) : 99 dB (A)

Usikkerhet (K) : 3 dB (A)

MERK: Den/de oppgitte verdien(e) for genererte vibrasjoner har blitt målt i henhold til standard testmetoder, og kan bli brukt til å sammenligne ett verktøy med et annet.

MERK: Den/de angitte verdien(e) for de genererte vibrasjonene kan også brukes til en foreløpig vurdering av eksponeringen.

ADVARSEL: Bruk hørselsvern.

ADVARSEL: De genererte vibrasjonene ved faktisk bruk av elektroverktøyet kan avvike fra den/de angitte vibrasjonsverdiene(e), avhengig av hvordan verktøyet brukes.

ADVARSEL: Sørg for å identifisere vernetiltak for å beskytte operatøren, som er basert på et estimat av eksponeringen under de faktiske bruksforholdene (idet det tas hensyn til alle deler av driftsyklusen, dvs. hvor lenge verktøyet er slått av, hvor lenge det går på tomgang og hvor lenge startbryteren faktisk holdes trykket).

Vibrasjoner

Den totale vibrasjonsverdien (triaksial vektorsum) bestemt i henhold EN60745-2-22:

Arbeidsmodus: kapping av betong (tykkelse på 5 mm)
Genererte vibrasjoner (a_g) : 3,0 m/s²

Usikkerhet (K) : 1,5 m/s²

MERK: Den/de oppgitte verdien(e) for totalt genererte vibrasjoner har blitt målt i henhold til standard testmetoder, og kan bli brukt til å sammenligne ett verktøy med et annet.

MERK: Den/de angitte verdien(e) for totalt genererte vibrasjoner kan også brukes til en foreløpig vurdering av eksponeringen.

ADVARSEL: De genererte vibrasjonene ved faktisk bruk av elektroverktøyet kan avvike fra den/de angitte vibrasjonsverdiene(e), avhengig av hvordan verktøyet brukes og spesielt i forhold til arbeidsstykket som blir behandlet.

ADVARSEL: Sørg for å identifisere vernetiltak for å beskytte operatøren, som er basert på et estimat av eksponeringen under de faktiske bruksforholdene (idet det tas hensyn til alle deler av driftssyklusen, dvs. hvor lenge verktøyet er slått av, hvor lenge det går på tomgang og hvor lenge startbryteren faktisk holdes trykket).

EFs samsvarserklæring

Gjelder kun for land i Europa

EFs samsvarserklæring er lagt til som vedlegg A i denne bruksanvisningen.

SIKKERHETSADVARSEL

Generelle advarsler angående sikkerhet for elektroverktøy

ADVARSEL: Les alle sikkerhetsadvarsler, instruksjoner, illustrasjoner og spesifikasjoner som følger med dette elektroverktøyet. Hvis ikke alle instruksjonene nedenfor følges, kan det føre til elektrisk støt, brann og/eller alvorlig skade.

Oppbevar alle advarsler og instruksjoner for senere bruk.
Uttrykket «elektrisk verktøy» i advarslene refererer både til elektriske verktøy (med ledning) tilkoblet strømnettet, og batteridrevne verktøy (uten ledning).

Sikkerhetsadvarsler for kompakt kappssag

- Den medfølgende verktøybeskyttelsen må festes skikkelig på det elektriske verktøyet og plasseres for maksimal sikkerhet, slik at en så liten del som mulig av skiven er eksponert mot operatøren. Still deg selv og andre vekk fra den roterende skivens plan. Vernet bidrar til å beskytte brukeren mot avbrekte skivefragmenter og utsiktet kontakt med skiven.
- Bruk bare sammenføyde, forsterkede kapesskiver eller diamantskiver med dette elektriske verktøyet. Selv om et tilbehør kan monteres på verktøyet, betyr ikke dette at det er trygt å bruke.
- Angitt hastighet for tilbehøret må være minst like høy som største angitte hastighet på elektroverktøyet. Tilbehør som kjøres med større hastighet enn det som er angitt, kan gå i stykker og slynges ut.
- Skiver må bare brukes slik det er anbefalt. For eksempel: ikke slip med siden av en kapesskive. Kappeskiver for slipping er bare beregnet for periferisk slipping. Sidekrefter mot disse skivene kan knuse dem.

- Bruk alltid uskadde skiveflenser med riktig diameter for skiven som er valgt. Riktige skiveflenser støtter skiven og reduserer muligheten for skivebrudd.
- Ikke bruk utslitte skiver fra større elektriske verktøy.** Skiver som er beregnet på større elektriske verktøy, er ikke egnet for den høyere hastigheten til mindre verktøy, og kan sprekke.
- Den ytre diameteren og tykkelsen på tilbehøret må ligge innenfor den angitte kapasiteten for elektroverktøyet. Tilbehør i feil størrelse kan ikke sikres eller kontrolleres fullgodt.
- Akselstørrelsen på skiver og flenser må være riktig tilpasset spindelen på verktøyet. Skiver og flenser med akselhull som ikke korresponderer med monteringsmekanismen på verktøyet, vil komme ut av balanse, vibrere kraftig og kanskje føre til tap av kontroll.
- Ikke bruk skiver som er skadd. Undersøk skivene med hensyn til skår og sprekker før hver bruk. Hvis elektroverktøyet eller skiven faller i bakken, må du undersøke om det oppstod skade eller montere en uskadd skive. Etter at skiven er undersøkt og montert, må du plassere deg selv og andre utenfor skivens rotasjonsplan og kjøre verktøyet på maksimal hastighet uten belastning i ett minutt. Skiver som er skadd, vil vanligvis gå i stykker i løpet av denne testen.
- Bruk personlig verneutstyr.** Bruk alltid hørselsvern. Avhengig av bruksområdet, må du bruke visir eller vernebriller. Der det er aktuelt, må du bruke støvmaska, hanske og forkle som kan stoppe små slipefragmenter eller deler fra arbeidsstykket. Vernebrillene må kunne stoppe flygende biter som oppstår under ulike operasjoner. Støvmasken eller ándedrettsvernet må kunne filtrere ut partikler som oppstår under arbeidet. Kraftig lyd over lengre tid kan forårsake redusert hørsel.
- Hold andre på trygg avstand fra arbeidsområdet.** Alle som beveger seg inn i arbeidsområdet må bruke personlig verneutstyr. Fragmenter fra arbeidsemnet eller en skadet skive kan fly av sted og forårsake personskade utenfor det umiddelbare bruksstedet.
- Hold maskinen kun i det isolerte håndtaket når kuttentilbehøret kan komme i kontakt med skjulte ledninger under arbeidet.** Hvis kuttentstyrten kommer i kontakt med «strømførende» ledninger, kan ikke isolerte metalldeler i maskinen bli «strømførende» og kunne gi brukeren elektrisk støt.
- Ikke legg ned elektroverktøyet før tilbehøret har stoppet helt.** Den roterende skiven kan ta tak i underlaget og trekke verktøyet utenfor din kontroll.
- Ikke kjør elektroverktøyet når du bærer det langs siden.** Utilskikt kontakt med roterende tilbehør kan føre til at det fester i klærne og trekkes inn mot kroppen.
- Rengjør verktøyets luftventiler regelmessig.** Motorens vifte trekker støv inn i verktøyhuset og mye oppsamlet metallstøv kan medføre elektrisk fare.

16. **Ikke bruk elektroverktøyet nær brennbare materialer.** Gnister kan antenne slike materialer.

Tilbakeslag og relaterte advarsler

Tilbakeslag er en plutselig reaksjon på en roterende skive som er klemt eller hektet fast. Fastklemming eller hekting gjør at den roterende skiven plutselig stopper, noe som i sin tur gjør at det ukontrollerbare elektroverktøyet kastes i motsatt retning av skivens rotasjonsretning ved fastklemmingspunktet.

Hvis for eksempel en slipeskive klemmes eller hektes fast i arbeidsemnet, kan kanten på skiven som er fastklemmet, grave seg inn i overflaten på materialet og føre til at skiven graver seg ut eller slås ut. Skiven kan enten sprete mot eller vekk fra operatøren, avhengig av rotasjonsretningen på skiven når den klemmes fast. Slipeskiver kan også knekke under slike forhold.

Tilbakeslag er et resultat av at elektroverktøyet misbrukes og/eller brukes på feil måte eller under feil forhold, og kan unngås ved å ta de nødvendige forholdsreglene som beskrives under.

- Hold godt fast i verktøyet og plasser kroppen og armen din slik at du kan motstå kretfene i et tilbakeslag. Bruk alltid hjelpehåndtak når det følger med, for å få best mulig kontroll over tilbakeslag eller dreiemomentreaksjonen ved oppstart.** Operatøren kan kontrollere dreiemomentreaksjonen eller tilbakeslagskretfene hvis de riktige forholdsreglene tas.
- Legg aldri hånden nær det roterende tilbehøret.** Tilbehøret kan slå tilbake over hånden.
- Ikke plasser kroppen på linje med den roterende skiven.** Tilbakeslag gjør at verktøyet slås i mottatt retning av skivens bevegelse når den blir sittende fast.
- Vær spesielt forsiktig under arbeid med hjørner, skarpe kanter osv. Unngå å la tilbehøret sprete eller hugge.** Hjørner, skarpe kanter eller støt har en tendens til å klemme fast det roterende tilbehøret og forårsake tap av kontrollen eller tilbakeslag.
- Ikke monter et sagkjedeblad, treskjæringsblad, segmentert diamantskive med periferisk avstand over 10 mm eller tannet sagblad.** Slike blader gir ofte tilbakeslag og mangel på kontroll.
- Ikke «klem fast» skiven eller legg sterkt press på den. Ikke forsøk å kutte svært dypt.** For mye press på skiven øker belastningen og sjansen for at skiven vrirs eller setter seg fast under kutting, samt at det øker sjansen for tilbakeslag eller at skiven blir ødelagt.
- Når skiven fastklemmes eller du ønsker å avbryte kappingen, må du slå av verktøyet og holde det i ro til skiven har stoppet helt.** Forsøk aldri å fjerne skiven fra kuttet mens den er i bevegelse, da dette kan forårsake tilbakeslag. Undersøk årsaken til at skiven setter seg fast, og rett opp feilen.
- Ikke start kappingen på nytt mens skiven står i arbeidsemnet.** La skiven nå full hastighet, og før den så ned i kuttet på nytt. Skiven kan sette seg fast, bli trukket oppover eller gi tilbakeslag hvis det elektriske verktøyet startes på nytt i arbeidsemnet.

- Støtt opp plater eller store arbeidsemner for å minimere muligheten for fastklemming eller tilbakeslag.** Store arbeidsemner har en tendens til å synke under sin egen vekt. Det må plasseres støtter under arbeidsemnet nært kuttlinjen og nært kanten på arbeidsemnet på begge sider av skiven.
- Vær ekstra forsiktig når du lager «hull» i eksisterende vegg eller andre områder uten inn-syn.** Skiven som stikker ut, kan kutte gass- eller vannrør, elektriske ledninger eller objekter som kan forårsake tilbakeslag.
- Før bruk av en segmentert diamantslipeskive, må du kontrollere at diamantslipeskiven har en perifer åpning på mindre enn 10 mm mellom segmentene, og kun med en negativ flisvinkel.**

Ekstra sikkerhetsadvarsler:

- Forsøk aldri å skjære mens maskinen holdes opp ned i en skrusstikke.** Dette er ekstremt farlig og kan forårsake alvorlige ulykker.
- Forviss deg om at arbeidsstykket står støtt.**
- Enkelte materialer inneholder kjemikalier som kan være giftige.** Vær forsiktig for å hindre hudkontakt og innånding av støv. Følg leverandørens sikkerhetsanvisninger.
- Oppbevar skivene i henhold til produsentens anbefalinger.** Hvis skivene oppbevares på feil måte, kan de bli skadet.

TA VARE PÅ DISSE INSTRUKSENE.

ADVARSEL: IKKE LA hensynet til hva som er "behagelig" eller det faktum at du kjenner produktet godt (etter mange gangers bruk) gjøre deg mindre oppmerksom på sikkerhetsreglene for bruken av det aktuelle produktet. Ved MISBRUK eller hvis ikke sikkerhetsreglene i denne bruksanvisningen følges, kan det oppstå alvorlig personskade.

Viktige sikkerhetsanvisninger for batteriinnsats

- Før du begynner å bruke batteriet, må du lese alle anvisninger og forsiktighetsregler på (1) batteriladeren, (2) batteriet og (3) det produktet batteriet skal brukes i.**
- Ikke demonter eller tukle batteriet.** Det kan føre til brann, overoppheeting eller eksplosjon.
- Hvis driftstiden er blitt vesentlig kortere, må du omgående slutte å bruke maskinen.** Hvis ikke kan resultatet bli overoppheeting, mulige forbrenninger eller til og med en eksplosjon.
- Hvis du får elektrolytt i øynene, må du skylle dem med store mengder rennende vann og oppsøke lege med én gang.** Denne typen uhell kan føre til varig blindhet.
- Ikke kortslutt batteriet:**
 - De kan være ekstremt varme og du kan brenne deg.**
 - Ikke lagre batteriet i samme beholder som andre metallgenstander, som for eksempel spiker, mynter osv.**
 - Ikke la batteriet komme i kontakt med vann eller regn.**

- En kortslutning av batteriet kan føre til et kraftig strømstøt, overoppvarming, mulige forbrenninger og til og med til at batteriet går i stykker.
6. Ikke oppbevar og bruk verktøyet og batteriet på steder hvor temperaturen kan komme opp i eller overskride 50 °C.
 7. Ikke sett fyr på batteriet, ikke engang om det er sterkt skadet eller helt utslikt. Batteriet kan eksplodere hvis det begynner å brenne.
 8. Du må ikke spikre, skjære, klemme, kaste eller miste batteriet, og heller ikke slå en hard gjengstand mot batteriet. En slik oppførsel kan føre til brann, overoppheeting eller eksplosjon.
 9. Ikke bruk batterier som er skadet.
 10. Lithium-ion-batteriene som medfølger er gjenstand for krav om spesiallavfall.
For kommersiell transport, f.eks av tredjeparter eller spedørerer, må spesielle krav om pakking og merking følges.
Før varen blir sendt, må du forhøre deg med en ekspert på farlig materiale. Ta også hensyn til muligheten for mer detaljerte nasjonale bestemmelser.
Bruk teip eller maskeringsteip for å skjule åpne kontakter og pakk inn batteriet på en slik måte at den ikke kan bevege seg rundt i emballasjen.
 11. Når du kasserer batteriinnsatsen, må du ta den ut av verktøyet og avhende den på et sikkert sted. Følg lokale bestemmelser for avhending av batterier.
 12. Bruk batteriene kun med produkter spesifisert av Makita. Montere batteriene i produkter som ikke er konforme kan føre til brann, overheting eller elektrolyttlekkasje.
 13. Hvis verktøyet ikke skal brukes over en lengre periode, må batteriet tas ut av verktøyet.
 14. Under og etter bruk kan batteriet bli varmt og før til brannskader. Vær forsiktig med håndteringen av varme batterier.
 15. Ikke berører terminalene på verktøyet rett etter bruk, da den kan bli varm og forårsake brannskader.
 16. Ikke la spon, støv eller jord sette seg fast i terminalene, hullene og sporene i batteriet. Det kan føre til at batteriet eller verktøyet blir overoppheitet, begynner å brenne, sprekker eller ikke fungerer som det skal, og forårsake brannskader eller personskade.
 17. Med mindre verktøyet støtter bruk nær en høyspent strømlinje, skal ikke batteriet brukes nær en høyspent strømlinje. Det kan føre til en funksjonsfeil eller at verktøyet eller batteriet slutter å fungere.
 18. Oppbevar batteriet utilgjengelig for barn.

TA VARE PÅ DISSE INSTRUKSENE.

►FORSIKTIG: Bruk kun originale Makita-batterier. Bruk av batterier som har endret seg, eller som ikke er originale Makita-batterier, kan føre til at batteriet sprekker og forårsaker brann, personskader og andre skader. Det vil også ugyldiggjøre garantien for Makita-verktøyet og -laderen.

Tips for å opprettholde maksimal batterilevetid

1. Lad batteriinnsatsen før den er helt utladet. Stopp alltid driften av verktøyet og lad batteriinnsatsen når du merker at effekten reduseres.
2. Lad aldri en batteriinnsats som er fulladet. Overopplading forkorter batteriets levetid.
3. Lad batteriet i romtemperatur ved 10 °C - 40 °C. Et varmt batteri må kjøles ned før lading.
4. Når batteriet ikke er bruk, skal det tas ut av verktøyet eller laderen.
5. Lad batteriet hvis det ikke har vært brukt på en lang stund (over seks måneder).

FUNKSJONSBESKRIVELSE

►FORSIKTIG: Forviss deg alltid om at maskinen er slått av og batteriet tatt ut før du justerer maskinen eller kontrollerer dens mekaniske funksjoner.

Sette inn eller ta ut batteri

►FORSIKTIG: Slå alltid av verktøyet før du setter inn eller fjerner batteriet.

►FORSIKTIG: Hold verktøyet og batteripatronen i et fast grep når du monterer eller fjerner batteripatronen. Hvis du ikke holder verktøyet og batteripatronen godt fast, kan du miste grepene, og dette kan føre til skader på verktøyet og batteripatronen samt personskader.

► Fig.1: 1. Rød indikator 2. Knapp 3. Batteriinnsats

For å ta ut batteriet må du skyve på knappen foran på batteriet og trekke det ut.

Når du skal sette inn batteriet, må du plassere tungen på batteriet på linje med sporet i huset og skyve batteriet på plass. Skyv det helt inn til det går i inngrep med et lite klikk. Hvis du kan se den røde indikatoren som vist i figuren, er det ikke helt låst.

►FORSIKTIG: Batteriet må alltid settes helt inn, så langt at den røde indikatoren ikke lenger er synlig. Hvis dette ikke gjøres, kan batteriet falle ut av verktøyet og skade deg eller andre som oppholder seg i nærheten.

►FORSIKTIG: Ikke bruk makt når du setter i batteriet. Hvis batteriet ikke gir lett inn, er detford ikke settes inn på riktig måte.

Indikere gjenværende batterikapasitet

Kun for batterier med indikatoren

► Fig.2: 1. Indikatorlamper 2. Kontrollknapp

Trykk på sjekk-knappen på batteriet for vise gjenværende batterikapasitet. Indikatorlampene lyser i et par sekunder.

Indikatorlamper			Gjenværende batterinivå
Tent	Av	Blinker	
			75 % til 100 %
			50 % til 75 %
			25 % til 50 %
			0 % til 25 %
			Lad batteriet.
			Batteriet kan ha en feil. ↑ ↓

MERK: Det angitte nivået kan avvike noe fra den faktiske kapasiteten alt etter bruksforholdene og den omgivende temperaturen.

MERK: Den første (helt til venstre) indikatorlampa vil blinke når batteriversystemet fungerer.

Batteriversystem for verktøy/batteri

Verktøyet er utstyrt med et batteriversystem for verktøy/batteri. Dette systemet slår automatisk av strømmen til motoren for å forlenge verktøyets og batteriets levetid. Verktøyet stopper automatisk under drift hvis verktøyet eller batteriet utsettes for en av følgende tilstander. Indikatorene lyser i noen tilfeller.

Overlastsikring

Når verktøyet/batteriet brukes på en måte som gjør at det trekker unormalt mye strøm, stopper verktøyet automatisk og driftslampan blinker. I denne situasjonen må du slå av verktøyet og stanse bruken som forårsaket at verktøyet ble overbelastet. Slå deretter verktøyet på før å starte det igjen.

Overoppheatingsvern

Når verktøyet/batteriet er overopphevet, stanser verktøyet automatisk, og driftslampan vil blinke. Hvis dette skjer, må du la verktøyet kjøre seg ned før du slår på verktøyet igjen.

Overutladingsvern

Når det blir lite batteri igjen, stopper verktøyet automatisk. Hvis verktøyet ikke går selv om bryteren aktiveres, må du ta batteriet ut av verktøyet og lade det.

Vern mot andre årsaker

Vernesystemet er også laget for beskyttelse mot andre ting som kan skade verktøyet og gjøre at det stanser automatisk. Ta alle de følgende forholdsreglene for å fjerne årsakene til at verktøyet har stanset midlertidig mens det er i drift.

1. Skru av verktøyet, og så skrur du verktøyet på igjen for å starte på nytt.
2. Lad opp batteriet/ene eller skift det/dem ut med oppladde batteri(er).
3. La både verktøyet og batteriet/ene kjøre seg ned.

Hvis det ikke blir noen forbedring ved at vernesystemet gjenopprettes, ta kontakt med det lokale Makita servicesenteret.

Bryterfunksjon

ADVARSEL: Maskinen må ALDRIG brukes hvis den begynner å gå bare du trykker på startbryteren, uten at du må trykke på AV-sperreknappen også. En skadet/defekt bryter kan føre til at maskinen aktiveres utilsiktet og alvorlige personskader kan oppstå. Returner maskinen til et Makita-servicesenter for å få den reparert FØR videre bruk.

ADVARSEL: ALDRIG sett AV-sperreknappen ute av funksjon ved å for eksempel teipe over den. En defekt AV-sperreknapp kan føre til at maskinen aktiveres utilsiktet og alvorlige personskader kan oppstå.

FORSIKTIG: Før du setter batteriet inn i maskinen, må du alltid kontrollere at startbryteren aktiverer maskinen på riktig måte og går tilbake til «AV»-stilling når den slippes.

FORSIKTIG: Ikke dra hardt i startbryteren uten å trykke inn AV-sperreknappen. Det kan føre til at bryteren knekker.

FORSIKTIG: Verktøyet starter nedbremsingen av diamantskiven så snart du slipp startbryteren. Hold godt fast i verktøyet som motvekt til bremsens reaksjon når du slipp startbryteren. Plutselig reaksjon kan gjøre at verktøyet glipper ut av hånden din og forårsaker personskade.

Verktøyet er utstyrt med en AV-sperreknapp for å unngå at noen drar i startbryteren ved en feiltakelse. Trykk på og hold inne AV-sperreknappen og dra i startbryteren for å starte verktøyet. Slipp bryteren for å stanse verktøyet.

► Fig.3: 1. Startbryter 2. AV-sperreknapp

Velge skive

FORSIKTIG: Angitt hastighet for tilbehøret må være minst like høy som største angitte hastighet på elektroverktøyet. Tilbehør som kjøres med større hastighet enn det som er angitt, kan gå i stykker og slynges ut.

FORSIKTIG: Skiver skal bare brukes for anbefalte bruksområder.

Velg aktuell type skjæreskive avhengig av bruksområdet.

Type skive	Praktiske bruksområder
Kappeskive	Skjære stål, rustfritt stål, metaller
Slipeskive i wolframkarbid	Skjære plast, gips og sammensatte materialer
Diamantskive	Skjære fliser, keramikk

Retning på skivens rotasjon

► FORSIKTIG: Før arbeidet begynner, må du alltid kontrollere rotasjonsretningen.

► FORSIKTIG: Bruk reverserbryteren bare etter at verktøyet har stoppet helt. Et plutselig bytte av rotasjonsretningen under bruk fører til full stans av verktøyet av sikkerhetsmessige hensyn.

Skivens rotasjon kan endres i enten fremover eller revers retning.
Hvis du vil konfigurere rotasjon fremover, skyver du reverserbryteren til venstre til indikasjonen "F" vises på bryteren. Hvis du vil konfigurere revers rotasjon, skyver du reverserbryteren til høyre til indikasjonen "R" vises på bryteren.

► Fig.4: 1. Reverserbryter

Fliser, partikler, gnister og avskårne biter sendes ofte av gårde i motsatt retning av skivens rotasjon. Bruk beskyttelseskappen for å unngå utstrakt eksponering for avskárne biter og partikler slik at kappen kan skille ut støv og partikler i en annen retning.

En reaksjon på plutselig stopp av den roterende skiven kan føre til ukontrollert drift av verktøyet i motsatt retning av skivens rotasjon.

Rotasjon fremover

► Fig.5: 1. Avskárne partikler 2. Reaksjoner

Reversert rotasjon

► Fig.6: 1. Avskárne partikler 2. Reaksjoner

Beskyttelseskappe

► FORSIKTIG: Sørg for at beskyttelseskappen sitter riktig og godt plassert bak skjæreskiven før bruk.

Fest beskyttelseskappen i en komfortabel posisjon for maksimum sikkerhet og minimum eksponering for mulige risikofaktorer i henhold til arbeidsforhold og preferanser.

Posisjonering fremover

► Fig.7: 1. Beskyttelseskappe 2. Skjæreskive

Reversert posisjonering

► Fig.8: 1. Beskyttelseskappe 2. Skjæreskive

Spindellås

Trykk på spindellåsen for å forhindre spindelrotasjon når du monterer eller fjerner en skjæreskive.

► Fig.9: 1. Spindellås

OBS: Du må aldri aktivere spindellåsen mens spindelen beveger seg. Dette kan skade verktøyet.

Driftslampe

► FORSIKTIG: Ikke se inn i lyset eller se direkte på lyskilden.

For å slå på driftslampen, må du trykke på og holde inne AV-sperrerknappen og trekke i startbryteren. Lampen slukkes omtrent 15 sekunder etter at startbryteren er sluppet.

► Fig.10: 1. Driftslampe

OBS: Hvis verktøyet påføres for høy belastning, begynner driftslampen å blinke. I denne situasjonen må du slippe startbryteren og deretter redusere belastningen på verktøyet før du bruker det igjen.

OBS: Hvis verktøyet blir overopphevet, blinker lampen. I dette tilfellet må du slippe startbryteren og deretter kjøre ned verktøyet/batteriet før du bruker det igjen.

MERK: Bruk en tørr klut til å tørke støv osv. av lampelinse. Vær forsiktig så det ikke blir riper i lampelinse, da dette kan redusere lysstyrken.

Justere skjæredybden

► FORSIKTIG: Når du har justert skjæredybden, må du alltid stramme fingerskruen godt.

Når støvoppsamlingsdekselet er installert, kan det utføres finjusteringer av skjæredybden på opp til 13,5 mm.

Løsne fingerskruen på dybdeskalaen. Løft eller løsne verktøyhåndtaket i posisjon for å justere dybdeindikatorene på dekselet med ønsket skjæredybde på skalaen. Stram deretter til fingerskruen.

► Fig.11: 1. Fingerskrue 2. Dybdeskala
3. Dybdeindikator

► FORSIKTIG: For ren og trygg skjæring stiller du inn skjæredybdene slik at skjæreskiven passerer over undersiden av arbeidsstykket med 2,0 mm eller mindre. Hvis skjæredybden er riktig, reduseres risikoen for farlige tilbakeslag som kan forårsake personskader.

Skjæring i rett linje

Når støvoppsamlingsdekselet er installert, kan det trygt utføres skjæring i rett linje ved å justere skjæreskiven mot skjæreretningen før du begynner å skjære.

Innrett føringssporer i foten på støvoppsamlingsdekselet med den tiltenkte skjærelinjen på arbeidsstykket.

► Fig.12: 1. Føringsspor 2. Fot 3. Skjærelinje

Koble til støvsuger

Valgfritt tilbehør

Hvis du vil skjære så rent som mulig, kan du koble en Makita-støvsuger til støvmunnstykket i støvoppsamlingsdekselet ved hjelp av munnstykke 22 (valgfritt tilbehør).

► Fig.13: 1. Munnstykke 22 2. Støvmunnstykk
3. Slange 4. Støvsuger

Funksjon som forhindrer utilsiktet start

Hvis du setter inn batteriet mens du trekker i startbryteren, starter ikke verktøyet.
Slipp startbryteren først for å starte verktøyet. Trykk på og hold inne AV-sperreknappen og dra i startbryteren.

Elektronisk funksjon

Maskinen er utstyrt med de elektroniske funksjonen for å gjøre den enkel å bruke.

- Elektrisk bremse
Dette verktøyet er utstyrt med elektrisk bremse. Hvis verktøyet ikke slutter å virke når startbryteren slippes, må du få gjennomført service ved et Makita servicesenter.
- Konstant hastighetskontroll
Hastighetskontrollfunksjonen sørger for konstant rotasjonsenhastighet uavhengig av belastningsforhold.
- Aktiv tilbakeslagfølende teknologi
Verktøyet vil elektronisk oppdage situasjoner hvor skiven eller tilbehøret risikerer å sette seg fast. I dette tilfellet vil verktøyet automatisk slå seg av, for å unngå at spindelen fortsetter å rotere (det forhindrer ikke tilbakeslag).
For å starte verktøyet på nytt, må du først slå av verktøyet, fjerne årsaken til det plutselige rotasjonssfallet og deretter slå på verktøyet igjen.

MONTERING

► FORSIKTIG: Forviss deg alltid om at maskinen er slått av og batteriet tatt ut før du utfører noe arbeid på maskinen.

Oppbevare sekskantnøkkelen

Når sekskantnøkkelen ikke er i bruk, må du oppbevare den som vist i figuren, slik at du ikke mister den.

► Fig.14: 1. Sekskantnøkkelen

Ta av og sette på skjæreskiven

► FORSIKTIG: Bruk kun sekskantnøkkelen fra Makita til å fjerne og montere en skjæreskive.

► FORSIKTIG: Sørg for å trekke bolten godt til når du monterer skjæreskiven.

OBS: Når du monterer en diamantskive, må du alltid sørge for at pilene på diamantskiven peker i samme retning som ønsket skiverotasjon.

For å ta av en skjæreskive må du trykke spindellåsen helt inn slik at skiven ikke kan rotere, og bruke sekskantnøkkelen til å løsne sekskantskruen mot klokken. Fjern deretter sekskantskruen, den ytre flensen og skjæreskiven.

► Fig.15: 1. Spindellås 2. Sekskantnøkkelen
3. Sekskantskru 4. Løsne 5. Stramme

OBS: Hvis den indre flensen fjernes, monterer du den tilbake på spindelen igjen, slik at monteringsdelen for skiven er vendt opp.

Montering av skjæreskive utføres ved å følge fremgangsmåten for fjerning i motsatt rekkefølge.

► Fig.16: 1. Sekskantskru 2. Ytre flens
3. Skjæreskive 4. Indre flens 5. Spindel

Montere eller fjerne støvoppsamlingsdekselet

► FORSIKTIG: Sørg for at støvoppsamlingsdekselet er låst med stopperen i støvoppsamlingsdekselet før bruk.

► FORSIKTIG: Unngå å bruke støvoppsamlingsdekselet for metallarbeid som genererer varme og flyvende gnister, da dette kan smelte plastkomponentene i støvoppsamlingsdekselet.

Støvoppsamlingsdekselet sørger for trygg og effektiv skjæring og gir beskyttelse mot den roterende skiven, stabilitet under skjæring, nøyaktig kontroll over skjærerdybde og løsninger for støvoppsamling, spesielt ved skjæring av fliser, gips og stein.

Montere støvoppsamlingsdekselet

1. Løsne fingerskruen på støvoppsamlingsdekselets dybdeskala. Løft dekselet helt opp, og stram til fingerskruen for å feste støvoppsamlingsdekselet i hevet posisjon.

► Fig.17: 1. Fingerskru 2. Dybdeskala
3. Støvoppsamlingsdekselet

2. Still inn beskyttelseskappen på verktøyet i posisjon fremover.

► Fig.18: 1. Beskyttelseskappe

3. Hev verktøyhåndtaket et lite stykke, og plasser den fremre halvdelen av beskyttelseskappene inn i støvoppsamlingsdekselet i en vinkel slik at bunnen av skjæreskiven går ned gjennom skivesporet i sokkelen.

► Fig.19: 1. Beskyttelseskappe
2. Støvoppsamlingsdekselet 3. Skjæreskive
4. Skivespor

4. Monter bakre halvdelen av beskyttelseskappen i støvoppsamlingsdekselet mens du senker verktøyhåndtaket fra hevet posisjon.

► Fig.20: 1. Beskyttelseskappe 2. Støvoppsamlingsdekselet

5. Hev verktøyhåndtaket igjen for å feste den bakre kanten av beskyttelseskappene over stopperen i støvoppsamlingsdekselet.

► Fig.21: 1. Beskyttelseskappe 2. Stopper

6. Løsne fingerskruen. Sving verktøyet opp og ned til ønsket skjærerdybde. Stram fingerskruen for å feste verktøyet på plass.

Ta av støvoppsamlingsdekselet

1. Løsne fingerskruen på støvoppsamlingsdekselets dybdeskala. Løft verktøyhåndtaket helt opp, og stram til fingerskruen for å feste støvoppsamlingsdekselet i hevet posisjon.

► Fig.22: 1. Fingerskru 2. Dybdeskala
3. Støvoppsamlingsdekselet

2. Skyv utløserspaken mot fingerskruen for å løse opp beskyttelseskappen fra stopperen i støvoppsamlingsdekset.
- Fig.23: 1. Utløserspak 2. Fingerskrue
3. Beskyttelseskappe
4. StøvoppsamlingsdekSEL 5. Stopper
3. Løsne bakre halvdel av beskyttelseskappen fra støvoppsamlingsdekset mens du senker verktøyhåndtaket fra hevet posisjon.
- Fig.24: 1. Beskyttelseskappe
2. StøvoppsamlingsdekSEL
4. Dra fremre halvdel av beskyttelseskappen oppover og utover vekk fra støvoppsamlingsdekset.
- Fig.25: 1. Beskyttelseskappe
2. StøvoppsamlingsdekSEL

BRUK

⚠️FORSIKTIG: Ha alltid et godt grep om verktøyet under bruk.

⚠️FORSIKTIG: Ikke bruk makt på verktøyet. Hvis skiven utsettes for bruk av makt eller overdrevent trykk, eller blir bøyd, klemt eller vridd, kan motoren bli overophpet. Dette kan føre til farlige tilbakeslag fra verktøyet.

⚠️FORSIKTIG: Sørg for at du ikke overoppfører skjæreskiven når du skjærer i plast. Det kan føre til at du smelter arbeidsstykket.

⚠️FORSIKTIG: Ikke slå på eller dunk bort en skjæreskive ved oppstart eller under bruk.

⚠️FORSIKTIG: Bruk alltid vernebriller eller visir ved arbeid med verktøyet.

⚠️FORSIKTIG: Når du er ferdig med å bruke verktøyet, må du alltid slå det av og vente til skiven har stoppet helt før du setter verktøyet ned.

Skjære nedover

OBS: Vær forsiktig og velg en effektiv skjære-overflate for skiven slik at du unngår avskárne partikler.

OBS: Sørg for at skjæreskiven står rett i arbeidsstykket, og unngå å vippe eller svinge skjæreskiven under bruk.

Posisjoner beskyttelseskappen riktig for å sikre maksimum beskyttelse mot gnister og løse partikler fra skjæreskiven. Plasser verktøyet over arbeidsstykket uten at skjæreskiven er i kontakt med stykket. Slå på verktøyet, og vent til skjæreskiven når full hastighet. Senk deretter verktøyet sakte over overflaten på arbeidsstykket med en moderat mater som er egnet for bruksområdet.

Rotasjon fremover

► Fig.26

Reversert rotasjon

► Fig.27

Skjæring i rett linje

⚠️FORSIKTIG: Sørg for at skjæreskiven altid fungerer i en kappebevegelse. Ellers kan det hende at verktøyet skyves ukontrollert ut av kuttet.

OBS: Hold skjærelinjen rett, og påfør jevnt trykk for å oppnå et jevnt kutt gjennom arbeidsstykket.

Sett bunnplaten til støvoppsamlingsdekset på arbeidsstykket som skal skjæres, uten at skjæreskiven kommer i kontakt med den. Slå på verktøyet, og vent til skjæreskiven når full hastighet. Beveg verktøyet sakte over overflaten på arbeidsstykket mens du holder det flatt og beveger det jevnt forover til snittet er fullført. Velg reversert rotasjon for skyvekutt og rotasjon fremover for drakutt.

Skyvekutt i reversert rotasjon

► Fig.28

Drakutt i rotasjon fremover

► Fig.29

MERK: Vær oppmerksom på at støvoppsamlingsdekset ikke er like effektivt ved drakutt ettersom noen partikler spres på innsiden av dekset mot flytretningen for støvoppsamlingen.

VEDLIKEHOLD

⚠️FORSIKTIG: Forviss deg alltid om at maskinen er slått av og batteriet tatt ut før du foretar inspeksjon eller vedlikehold.

OBS: Aldri bruk gasolin, bensin, tynner alkohol eller lignende. Det kan føre til misfarging, deformering eller sprekkdannelse.

For å opprettholde produktets SIKKERHET og PÅLITELIGHET, må reparasjoner, vedlikehold og justeringer utføres av autoriserte Makita servicesentre eller fabrikkservicesentre, og det må alltid brukes reservedeler fra Makita.

Pusse diamantskive

Hvis diamantskivens skjæreevne begynner å avta, må du pusse snittkanten på diamantskiven på en gammel kassett grov slipestein eller en betongblokk. For å få til dette, må du feste slipesteinen eller betongblokken godt og skjære i den.

Etter bruk

Rengjør støvet i verktøyet ved å la det gå på tomgang en stund. Oppsamlet støv inne i motoren kan forårsake funksjonsfeil.

Rengjøre beskyttelseskappen og støvoppsamlingsdekselet

Rengjør innsiden av beskyttelseskappen og støvoppsamlingsdekselet med jevne mellomrom. Blås eller tørk av oppsamlet skitt og smuss.

- Fig.30: 1. Beskyttelseskappe
- 2. Støvoppsamlingsdeksel

Rengjøring av luftventil

Rengjør lufteventilene i verktøyet med jevne mellomrom for jevn luftsirkulasjon. Fjern støvdekselet fra innsugningsventilen, og rengjør den når den blir skitten og tett.

- Fig.31: 1. StøvdekSEL 2. Innsugingsventil

VALGFRITT TILBEHØR

⚠FORSIKTIG: Det anbefales at du bruker dette tilbehøret eller verktøyet sammen med den Makita-maskinen som er spesifisert i denne håndboken. Bruk av annet tilbehør eller verktøy kan forårsake personskader. Tilbehør og verktøy må kun brukes til det formålet det er beregnet på.

Ta kontakt med ditt lokale Makita-servicesenter hvis du trenger mer informasjon om dette tilbehøret.

- Kappeskive
- Diamantskive
- Slipeskive i wolframkarbid
- Sekskantrøkkel
- Makita originalbatteri og lader

MERK: Enkelte elementer i listen kan være inkludert som standardtilbehør i verktøypakken. Elementene kan variere fra land til land.

TEKNISET TIEDOT

Malli:	DMC300
Laikan ulkohalkaisija	76 mm
Laikan (karan) sisähalkaisija	10,0 mm / 9,5 mm (3/8") (maakohtainen)
Laikan suuri paksuus	1,0 mm
Suruun leikkukupasiteetti	Mukana pölynkeräysuojuus Ilman pölynkeräysuojusta
	13,5 mm 16,0 mm
Nimellisnopeus (n) / nopeus ilman kuormaa (n ₀)	20 000 min ⁻¹
Kokonaispituus	271 mm *1
Nimellisjännite	18 V DC
Nettopaino	1,2–1,7 kg

*1. Mukana akkupakkaus (BL1860B) / Ilman pölynkeräysuojusta

- Jatkuvasta tutkimus- ja kehitystyöstämme johtuen esitetyt tekniset tiedot saattavat muuttua ilman erillistä ilmoitusta.
- Tekniset tiedot ja akkupaketti voivat vaihdella maittain.
- Paino voi olla erilainen lisävarusteista sekä akusta johtuen. EPTA-menettelytavan 01/2014 mukaisesti, taulukossa on kuvattu kevyin ja painavin laiteyhdistelmä.

Käytettävä akkupaketti ja laturi

Akkupaketti	BL1815N / BL1820B / BL1830B / BL1840B / BL1850B / BL1860B
Laturi	DC18RC / DC18RD / DC18RE / DC18SD / DC18SE / DC18SF / DC18SH / DC18WC

- Tiettyjä yläpuolella kuvattuja akkuja ja latureita ei ehkä ole saatavana asuinalueesta johtuen.

VAROITUS: Käytä vain edellä erityyjiä akkupaketteja ja latureita. Muiden akkupakkettien ja laturien käytäminen voi aiheuttaa loukkaantumisen ja/tai tulipalon.

Käyttötarkoitus

Työkalu on tarkoitettu metallista, muovista, keramiikasta, kipsistä tai vastaavasta komposiittimateriaalista tehdyn levyn, helan, putken, laatan tai seinän leikkaamiseen ilman vettä.

Melutaso

Tyypillinen A-painotettu melutaso määrityy standardin EN60745-2-22 mukaan:

Äänenpainetaso (L_{PA}) : 88 dB (A)

Äänen voiman taso (L_{WA}) : 99 dB (A)

Virhemarginaali (K) : 3 dB (A)

HUOMAA: Ilmoitetut melutasoarvot on mitattu standarditestausmenetelmän mukaisesti ja niiden avulla voidaan vertailla työkaluja keskenään.

HUOMAA: Ilmoitettuja melatasoarvoja voidaan käyttää myös altistumisen alustavaan arviointiin.

VAROITUS: Käytä kuulosuojaamia.

VAROITUS: Sähkötyökalun käytön aikana mitattu melutasoarvo voi poiketa ilmoitetuista arvoista laitteen käyttötavan ja erityisesti käsiteltyvän työkappaleen mukaan.

VAROITUS: Selvitä käyttäjän suojaamiseksi tarvittavat varotoimet todellisissa käyttöolo-suhteissa tapahtuvan arvioidun altistumisen mukaisesti (ottaa huomioon käyttöjakso koko-naisuudessaan, myös jaksot, joiden aikana laite on sammutettuna tai käy tyhjäkäynnillä).

Tärinä

Kokonaistarinä (kolmen akselin vektorien summa) määrittyy standardin EN60745-2-22 mukaan:

Työtila: betonin leikkaaminen (paksuus 5 mm)

Tarinapäästö (a_t) : 3,0 m/s²

Virhemarginaali (K) : 1,5 m/s²

HUOMAA: Ilmoitetut kokonaistarinäarvot on mitattu standarditestausmenetelmän mukaisesti ja niiden avulla voidaan vertailla työkaluja keskenään.

HUOMAA: Ilmoitettuja kokonaistarinäarvoja voidaan käyttää myös altistumisen alustavaan arviointiin.

VAROITUS: Sähkötyökalun käytön aikana mitattu todellinen tärinäpäästöarvo voi poiketa ilmoitettuista arvoista laitteineen käyttötavan ja erityisesti käsitletään työkappaleen mukaan.

VAROITUS: Selvitä käyttäjän suojaamiseksi tarvittavat varotoimet todellisuissa käyttöolo-suhteissa tapahtuvan arvioidun altistumisen mukaisesti (ottaa huomioon käyttöjaksot koko-naisuudessaan, myös jaksot, joiden aikana laite on sammuttettuna tai käy tyhjäkäynnillä).

EY-vaatimustenmukaisuusvakuutus

Koskee vain Euroopan maita

EY-vaatimustenmukaisuusvakuutus on liitetty tähän käyttöoppaaseen.

TURVAVAROITUSET

Sähkötyökalujen käyttöä koskevat yleiset varoitukset

VAROITUS: Tutustu kaikkiin tämän sähkötyökalun mukana toimitettuihin varoituksiin, ohjeisiin, kuviin ja teknisiin tietoihin. Seuraavassa lueteltujen ohjeiden noudattamatta jättäminen saatetaa johtaa sähköiskuun, tulipaloon tai vakavaan vammoitumiseen.

Säilytä varoitukset ja ohjeet tulevaa käyttöä varten.

Varoituksissa käytettävällä termillä "sähkötyökalu" tarkoitaan joko verkkovirtaa käyttäävää (johdollaista) työkalua tai akkukäytöstä (johdotonta) työkalua.

Kompaktin katkaisusahan turvavaroitukset

- Laitteen mukana toimitettu suojuus on kiinnitettävä laitteeseen tukevasti turvalliseen asentoon niin, että mahdollisimman pieni osa laikasta näkyy käyttäjää kohti. Asetu siten, että sinä itse tai kukaan sivullinen ei ole pyörivän laikan kanssa samassa tasossa. Suoja suojaa käyttäjää rikkoutuneen laikan sirpaleilta ja estää koskettamasta laikkaa vahingossa.
- Käytä ainoastaan sähkötyökaluun tarkoitetuja vahvistettuja tai timanttilatkaisulaikkoja. Vaikka lisävaruste voikin kiinnittää sähkötyökaluun, sen käyttö ei silti välttämättä ole turvallista.
- Lisävarusteen määrityn nopeuden täytyy olla ainakin samanvertainen laitteessa osoitetun enimmäisnopeuden kanssa. Sellaiset lisävarusteet, jotka toimivat nopeammin kuin määritetyt nopeus, voivat rikkoutua ja sinkoutua erilleen.
- Laikkoja saa käyttää vain niille suositeltuun käyttötarkoitukseen. Esimerkki: älä käytä katkaisulaikan sivua hiomiseen. Katkaisulaikkaa käytettäessä hionta tapahtuu vain laikan kehällä. Sivuttaisvoimat voivat rikkota laikkaa.

- Käytä aina ehjiä laikkalaippoja, joiden läpimitta vastaa valittua laikkaa. Oikeantyyppiset laikkalaipat tukevat laikkaa ja pienentävät näin laikan rikkoutumisriskiä.
- Älä käytä suurempien sähkötyökalujen kulu-neita laikkoja. Suurempi sähkötyökaluihin taroitettu laikat eivät sovi suuremalla nopeudella toimivin pienempiin sähkötyökaluihin ja voivat siksi hajota.
- Lisävarusteesi ulkokalaisijan ja paksuuden on oltava laitteesi määritetyin kapasiteetin sisällä. Väärin mitoitettuja lisävarusteita ei voida suojaata tai ohjata sopivasti.
- Laikkojen ja laippojen reikäkokojen täytyy sopia laitteen karaan täsmälleen. Laikat ja laipat, joiden rei'itys ei vastaa laitteen kiinnitysosaan, toimivat epätasapainossa, värhitelevät liikaa ja saattavat aiheuttaa hallinnan menetyksen.
- Älä käytä viallisia laikkoja. Tarkasta ennen jokaista käyttökerhoa, ettei laikossa ei ole lohkeamia tai halkeamia. Jos laite tai laikka pääsee putoamaan, tarkista sen kunto tai vaihda laikka ehjään. Asetu laikan tarkastuksen ja asennuksen jälkeen siten, että sinä itse tai kukaan sivullinen ei ole pyörivän laikan kanssa samassa tasossa, ja käytä laitetta sitten suurimmailla sallitulla joutokäytintona peudella yhden minuutin ajan. Vialliset laikat rikkoontuvat yleensä tämän kokeen aikana.
- Käytä henkilönsuojaaimia. Käytä aina kuulosuojaaimia. Käytä käyttötarkoitukseen mukaisesti kasvosuojusta, suojalaseja tai sivusuojilla varustettuja laseja. Käytä tarvittaessa hengityssuojaista, hansikkaita ja työessua, joka suojaa pieniltä pirstaleilta. Suojalasi täytyy suojaa kaikenlaisista töistä aiheutuvilta lentäviltä pirstaleilta. Hengityssuojaimen täytyy suodattaa työskentelyn tuottamat hiukkaset. Pitkäaikainen altistuminen voimakkaalle melulle voi vahingoittaa kuuloa.
- Pidä sivulliset turvallisen välimatkan päässä työalueelta. Kaikkien työskentelyalueelle tulevien on käytettävä suoja varusteita. Työkappaleen tai rikkoutuneen laikan sirpaleet voivat sinkoutua ja aiheuttaa onnettomuuden muuallakin kuin käyttökohteen välittömässä läheisyydessä.
- Pidä sähkötyökalua vain sen eristetyistä tartuntapinnoista, kun on mahdollista, että sen terä osuu piilossa oleviin johtoihin. Jos leikkauksilaislaite joutuu kosketukseen jänneisteen johdon kanssa, jännite voi siirtyä työkalun sähköjohaviin metalliosiin ja aiheuttaa käyttäjälle sähköiskun.
- Älä koskaan laita laitetta alas, ennen kuin lisävaruste on täysin pysähtynyt. Pyörivä laikka voi tarttua alla olevaan pintaan ja vetää laitteen pois hallinnastasi.
- Älä käytä laitetta, kun kannat sitä sivullasi. Vahingossa aiheutuva kosketus pyörivään lisävarusteeseen voi repiä vaatteesi, vetää lisävarusteen kehoosi.
- Puhdisti laitteen ilma-aukot säännöllisesti. Mootorin tuuletin imkee pölyä koteloon ja metallijauheen kerääntymisen laitteeseen voi aiheuttaa sähköiskuvaaran.

16. Älä käytä laitetta tulenarkojen materiaalien lähellä. Kiripinät voivat sytyttää nämä materiaalit.

Takapotku ja siihen liittyvät varoitukset

Takapotku on kiinni juuttuneen laikan aiheuttama äkillinen sysäys. Kiinni juuttuminen tai takertelu aiheuttaa pyörivän laikan äkkinäisen pysähdytmenin, mikä puolestaan aiheuttaa työkalun hallitsemattoman työntymisen pyörimisliikkeen vastakkaiseen suuntaan.

Jos laikka esimerkiksi juuttuu työkappaleeseen, juuttumiskohaan pureutumassa oleva laikka voi tunkeutua kappaleen pintaan, jolloin se kiipeää ylös tai potkaisee taaksepäin. Laikka voi ponnahtaa joko käyttäjää kohti tai käyttäjää poispäin riippuen laikan pyörimisliikkeen mukaan. Hiomalaikat voivat myös rikkoutua näissä tilanteissa.

Takapotku johtuu tehokoneen virheellisestä käytöstä ja/ tai käyttötavasta tai olosuhteista. Takapotku voidaan välttää seuraavien varotoimien avulla.

- Pitele tehokoneesta tukevasti kiinni ja asetu sellaisen asentoon, ettu voit vastustaa takapotkun voimaa. Käytä aina apukahvaa, jos annettu mukana, takapotkujen tai väärömentimen maksimi hallinnon vuoksi käynnistykseen aikana. Käyttäjä voi hallita väärömomentin reaktioita tai takapotkun voimaa noudattamalla sopivia varotoimenpiteitä.
- Älä koskaan vie käyttäsi pyörivän lisävarusteen lähelle. Lisävaruste saattaa aiheuttaa takapotkun käsillesi.
- Älä asetu pyörivän laikan kanssa samaan linjaan. Takapotku heittää laitetta laikan pyörimisliikkeen mukaan nähdyn päänvastaiseen suuntaan.
- Ole erityisen varovainen, kun työstät nurkkia, teräviä reunoja tms. Vältä laikan pomppimista ja jumittumista. Kulmilla, terävillä reunoilla tai ponnahdussella on tapumus repäästä pyörivää lisävarustetta ja aiheuttaa hallinnan menettämisen tai takapotkun.
- Älä käytä laitteessa moottorisahan teräketjua, puunleikkukutterää, halkaisijaltaan yli 10 mm:n kokoista segmentoituia timanttilaikkoja tai hammaslastia sahanterää. Tällaiset terät aiheuttavat usein takapotkuja ja hallinnan menettämisen.
- Älä anna laikan juuttua paikalleen äläkä paina laitetta liian voimakkaasti. Älä yritä tehdä liian syvää uraa. Laikan liiallinen painaminen lisää kuormitusta ja laikan vääräytyminen tai juuttumisriskiä, jolloin seurauksena voi olla takapotku tai laikan rikkoutuminen.
- Kun laikka takertelee tai työ joudutaan jostakin syystä keskeyttämään, katkaise laitteesta virta ja pidä sitä paikoillaan liikkumatta, kunnes laikka on täysin pysähtynyt. Älä koskaan yritä irrottaa laikkaa urasta, kun laikka vielä pyörii, koska seurauksena voi olla takapotku. Selvitä laikan takertelun syy ja poista juuttumisen aiheuttamisen syy.
- Älä käynnistä laitetta niin, että se on kiinni työkappaleessa. Anna laikan savuttaa täysi pyörimisnopeus ja työnnä laikka sitten varovasti leikkku-uraan. Jos työkalu käynnistetään niin, että se on kiinni työkappaleessa, laikka voi juuttua, työntää taaksepäin tai ponnahtaa ylös.

- Vähennä laikan takertelu- ja takapotkuriskiä tukemalla paneelit ja ylisuuret työkappaleet huolellisesti. Suurikokoiset työkappaleet pyrkivät taipumaan omasta painostaan. Työkappale on tuettava laikan kummaltakin puolelta leikkululinjan vierestä ja työkappaleen reunoilta.
- Ole erityisen varovainen, kun teet aukkoja seiniin tai muihin umpinaiisiin rakenteisiin. Laikka voi katkaista kaasu- tai vesiputken tai sähköjohdot tai osua takapotkun aiheuttaviin esteisiin.
- Ennen kuin käytät segmentoituia timanttilaikkoja, varmista, ettei segmenttien välinen rako laikan kehällä ole yli 10 mm ja että laikan teräkulma on negatiivinen.

Turvallisuutta koskevat lisävaroitukset:

- Älä koskaan yritä koskaan sahata laitteella, joka on ylösaisin viilapenkille. Tämä voi johtaa vakavia onnettomuuksiin, koska se on erittäin vaarallista.
- Varmista, että työkappale on tukevasti paikoillaan.
- Jotkin materiaalit sisältävät kemikaaleja, jotka voivat olla myrkyllisiä. Vältä polyn sisäänhengittämistä ja ihosketusta. Noudata materiaalin toimittajan käyttöturvallisuudetiedotusta.
- Säilytä laikkoja valmistajan suositusten mukaisesti. Väärä säilytys voi vaurioittaa laikkoja.

SÄILYTÄ NÄMÄ OHJEET.

VAROITUS: ÄLÄ anna työkalun helppokäytösyiden (toistuvan käytön aikaansaama) johtaa sinua vääärään turvallisuuden tunteeseen niin, että laiminlyöty työkalun turvaohjeiden noudattamisen. VÄÄRINKÄYTTÖ tai tässä käyttöohjeessa ilmoitettujen turvamääristyksen laiminlyönti voi aiheuttaa vakavia henkilövahinkoja.

Akkupakettia koskevia tärkeitä turvaohjeita

- Ennen akun käyttöönottoa tutustu kaikkiin laturissa (1), akussa (2) ja akkukäyttöisessä tuotteessa (3) oleviin varoitusteksteihin.
- Älä pura tai peukaloit imuria akkupakettia. Se voi johtaa tulipaloon, ylikuumenemiseen tai räjähdykseen.
- Jos akun toiminta-aika lyhenee merkittävästi, lopeta akun käyttö. Seurauksena voi olla ylikuumeneminen, palovammoja tai jopa räjähdys.
- Jos akkunestettä pääsee silmiin, huuhtele puhtaalla vedellä ja hakeudu välittömästi lääkärin hoitoon. Akkuneste voi aiheuttaa näön menetyksen.
- Älä oikosulje akkuia.
 - Älä koske akun napoihin millään sähköä johtavalla materiaalilla.
 - Vältä akun oikosulkemista äläkä säilytä akkuja yhdessä muiden metalliesineiden, kuten naulojen, kolikoiden ja niin edelleen kanssa.
 - Älä aseta akkuja alttiikkiin vedelle tai sateelle.

- Oikosulku voi aiheuttaa virtapiikin, ylikuumenemistä, palovammoja tai laitteen rikkoutumisen.
6. Älä säilytä ja käytä työkalua ja akkupakettia paikassa, jossa lämpötila voi nousta 50 °C:een (122 °F) tai korkeammaksi.
 7. Älä hävitä akkuja polttamalla, vaikka se olisi pahoin vaurioitunut tai täysin loppuun kulunut. Avotuli voi aiheuttaa akun räjähätmisen.
 8. Älä naulaa, leikkaa, purista, heitä tai pudota akkupaketti tai iske sitä kovia esineitä vasten. Tällaiset toimet voivat johtaa tulipaloon, ylikuumenemiseen tai räjähdykseen.
 9. Älä käytä viallista akkuja.
 10. **Sisältyviä litium-ioni-akkuja koskevat vaaralliset aineiden lainsääden mukaan**. Esimerkiksi kolmansien osapuolten huolintaliikkeiden tulee kaupallisissa kuljetuksissa noudataa pakkaamista ja merkintöjä koskevia erityisaatimuksia. Lähetettävän tuotteen valmistelut edellyttää vaaralisten aineiden asiantuntijan neuvontaa. Huomioi myös mahdollisesti yksityiskohtaisemmat kansalliset määräykset Akun avoimet liittimet tulee suojata teippillä tai suojuksella ja pakkaamisen tulee tehdä niin, ettei akku voi liikkua pakauksessa.
 11. Kun akkupaketti on hävitettävä, poista se laitteesta ja hävitä se turvallisesti. Hävitä akku paikallisten määräysten mukaisesti.
 12. Käytä akkuja vain Makitan ilmoittamien tuoteteiden kanssa. Akkujen asentaminen yhteensopimattomiin tuotteisiin voi aiheuttaa tulipalon, liilailisen ylikuumenemisen, räjähdyksen tai akkunestevuotoja.
 13. Jos laitetta ei käytetä pitkään aikaan, akku on poistettava laitteesta.
 14. Akkupaketin lämpötila voi käytön aikana ja sen jälkeen nousta niin kuumaksi, että se voi aiheuttaa palovammoja tai lieviä palovammoja. Käsittele kuuria akkupaketteja huolellisesti.
 15. Älä kosketa työkalun liitintä välittömästi käytön jälkeen, sillä se voi olla riittävän kuuma aiheuttamaan palovammoja.
 16. Älä päästää lastuja, pölyä tai maata akkupaketin liittimiin, aukkoihin ja uruihin. Se voi johtaa työkalun tai akkupaketin lämpenemiseen, syttymiseen, purkautumiseen tai toimintahäiriöön, mikä voi aiheuttaa palovammoja tai vammoja.
 17. Ellei työkalu tue käyttöä korkeajännitelinjojen lähellä, älä käytä akkupakettia korkeajännitelinjojen lähellä. Se voi johtaa työkalun tai akkupaketin toimintahäiriöön tai rikkoutumiseen.
 18. Pidä akku poissa lasten ulottuvilta.

SÄILYTÄ NÄMÄ OHJEET.

▲HUOMIO: Käytä vain alkuperäisiä Makita-akkuja. Muiden kuin aitojen Makita-akkujen, tai mahdollisesti muutettujen akkujen käyttö voi johtaa akun murtaumiseen ja aiheuttaa tulipaloja, henkilö- ja omaisuusvahinkoja. Se mitätöi myös Makita-työkalun ja -laturin Makita-takuun.

Vihjeitä akun käyttöön pidentämiseksi

1. Lataa akku ennen kuin se purkautuu täysin. Lopeta aina työkalun käyttö ja lataa akku, jos huomaat työkalun tehon vähenevän.
2. Älä koskaan lataa uudestaan täysin ladattua akkuja. Yililataaminen lyhentää akun käyttöikää.
3. Lataa akku huoneen lämpötilassa välillä 10 °C - 40 °C. Anna kuuman akun jäähtyä ennen lataamista.
4. Irrota akkupaketti työkalusta tai laturista, kun sitä ei käytetä.
5. Lataa akkupaketti, jos et käytä sitä pitkään aikaan (yli kuusi kuukautta).

TOIMINTOJEN KUVAUS

▲HUOMIO: Varmista aina ennen säätöjä ja tarkastuksia, että työkalu on sammutettu ja akkupaketti irrotettu.

Akun asentaminen tai irrottaminen

▲HUOMIO: Sammuta työkalu aina ennen akun kiinnittämistä tai irrottamista.

▲HUOMIO: Pidä työkalusta ja akusta tiukasti kiinni, kun irrotat tai kiinnität akkuja. Jos akkupaketti tai työkalu putoaa, ne voivat vaurioitua tai aiheuttaa tapaturman.

- Kuva1: 1. Punainen ilmaisin 2. Painike
3. Akkupaketti

Irrota akku painamalla akun etupuolella olevaa painiketta ja vetämällä akku ulos työkalusta.

Akkupaketti asetetaan paikalleen sovitamalla akkupaketin kieleke rungon uraan ja työntämällä se sitten paikalleen. Työnna se pojhaan asti niin, että kuulet sen napsahtavan paikoilleen. Jos näet kuvan mukaisen punaisen ilmaisimen, lukitus ei ole täysin pitävä.

▲HUOMIO: Työnnä akkupaketti aina pohjaan asti, niin että punainen ilmaisin ei enää näy. Jos akkupaketti ei ole kunnolla paikallaan, se voi pudota työkalusta ja aiheuttaa vammoja joko sinulle tai sivullisille.

▲HUOMIO: Älä käytä voimaa akun asennuksessa. Jos akku ei liu'u paikalleen helposti, se on väärässä asennossa.

Akun jäljellä olevan varaustason ilmaisin

Vain akkupaketeille ilmaisimella

► Kuvaa2: 1. Merkkivalot 2. Tarkistuspainike

Painamalla tarkistuspainiketta saat näkyviin akun jäljellä olevan varauksen. Merkkivalot palavat muutaman sekunnin ajan.

Merkkivalot			Akussa jäljellä olevan varaus
Palaa	Pois päältä	Vilkkuu	
			75% - 100%
			50% - 75%
			25% - 50%
			0% - 25%
			Lataa akku.
			Akussa on saattanut olla toimintahäiriö.

HUOMAA: Ilmoitettu varaustaso voi erota hieman todellisesta varaustabristeestä sen mukaan, millaisissa oloissa ja missä lämpötilassa laitetta käytetään.

HUOMAA: Ensimmäinen (vasemmanpuoleisin) merkkivalo vilkkuu, kun akun suojausjärjestelmä on toiminnassa.

Työkalun/akun suojausjärjestelmä

Työkalu on varustettu työkalu/akun suojausjärjestelmällä. Tämä järjestelmä pidentää työkalun ja akun käyttöikä katkaisemalla automaattisesti moottorin virran. Työkalu pysähtyy automaattisesti kesken käytön, jos työkalussa tai akussa ilmenee jokin seuraavista tilanteista: Joissakin tilanteissa merkkivalot sytyvät.

Ylikuormitusuoja

Kun laitetta / akku käytetään tavalla, joka saa sen kuluttamaan epätavallisen suuren määän virtaa, laite pysähtyy automaattisesti ja työlamppu vilkkuu. Tässä tapauksessa sinun tulee sammuttaa työkalu ja lopettaa toiminta, joka aiheuttaa työkalun ylikuormittumisen. Käynnistä sitten työkalu uudelleen kytkevällä virta.

Ylikuumenemissuoja

Työkalun/akun ylikuumentessa työkalu pysähtyy automaattisesti ja työlamppu alkaa vilkkuu. Tässä tapauksessa anna työkalun jäähytä, ennen kuin kytket sen uudelleen pääle.

Ylipurkautumissuoja

Jos akkukapasiteetti käy vähiihin, työkalu pysähtyy automaattisesti. Jos työkalu ei toimi, vaikka kytkevästä käytetään, irrota akku työkalusta ja lataa se.

Suojaus multa haitallisilta tapahtumilta

Suojausjärjestelmä on suunniteltu suojaamaan työkalua myös multia tapahtumilta, jotka voisivat vahingoittaa työkalua, ja pysäytämään työkalu automaattisesti tällaisissa tapauksissa. Kun työkalu tai sen toiminta on pysähtynyt tilapäisesti tai se on pysähtynyt, poista pysätyksen syyt seuraavien vaiheiden mukaisesti.

1. Käynnistä työkalu uudelleen sammuttamalla se ja kytkevällä se sitten uudelleen pääle.
2. Lataa akut tai vaihda ne ladattuihin akkuihin.
3. Anna työkalun ja akkujen jäähytä.

Jos suojausjärjestelmän nollaaminen ei korjaa tilanetta, ota yhteys paikalliseen Makita-huoltoon.

Kytkimen käyttäminen

VAROITUS: ÄLÄ koskaan käytä sahaa, jos se käynnistyvät pelkästään liipaisinkytkintä painamalla ilman, että painaisit lukituksen vapautuspainiketta. Jos kytkin on viallinen, laite saattaa käynnistyä vahingossa, mistä voi seurata vakava henkilövahinko. Toimita työkalu Makita-huoltoon korjattavaksi ENNEN kuin jatkat käytööä.

VAROITUS: ÄLÄ KOSKAAN ohita lukituksen vapautuspainiketta teippaanalla sitä kiinni tai muulla tavoin. Jos kytkimen lukituksen vapautuspainike vapautetaan, laite saattaa käynnistyä vahingossa, mistä voi seurata vakava henkilövahinko.

HUOMIO: Tarkista aina ennen akkupaketin asettamista työkaluun, että liipaisinkytkin kytkeytyy oikein ja palaa "OFF"-asentoon, kun se vapautetaan.

HUOMIO: Älä paina liipaisinkytkintä voimakkaasti, ellei samalla paina lukituksen vapautuspainiketta. Tämä voi aiheuttaa kytkimen rikkoutumisen.

HUOMIO: Työkalu alkaa jarruttaa laikan pyörimistä heti, kun liipaisinkytkin vapautetaan. Pidä työkalusta tiukasti kiinni, jotta saat hallit-tua jarrutuksen aiheuttamaa reaktioliikettä, kun vapautat liipaisinkytkimen. Äkillinen reaktioliike voi aiheuttaa työkalun putoamisen kädestä ja johtaa henkilövahinkoihin.

Työkalussa on lukituksen vapautuspainike, joka estää liipaisinkytkimen painamisen vahingossa. Työkalu käynnistetään painamalla ja pitämällä lukituksen vapautuspainiketta ja vetämällä sitten liipaisinkytkintä. Pysäytä vapauttamalla liipaisinkytkin.

► Kuvaa3: 1. Liipaisinkytkin 2. Lukituksen vapautuspainike

Laikan valitseminen

HUOMIO: Lisävarusteen määrätyn nopeuden täytyy olla ainakin samanvertainen laitteessa osoitetun enimmäisnopeuden kanssa. Sellaiset lisävarusteet, jotka toimivat nopeammin kuin määritetty nopeus, voivat rikkoutua ja sinkoutua erilleen.

HUOMIO: Laikkoja saa käyttää vain niille suositeltuun käyttötarkoitukseen.

Valitse sopivimman tyypistä leikkauslaikoista käyttötarkoitukseen mukaan.

Laikan tyyppi	Käytökohteet
Katkaisulaikka	Teräksen, ruostumattoman teräksen, metallien leikkaus
Volframi-karbidiikärjellä varustettu hiomalaikka	Muovien, kipsin, komposiittimateriaalien leikkaus
Timanttilaikka	Laattojen, keramiikan leikkaus

Laikan pyörimissuunta

▲HUOMIO: Tarkista aina pyörimissuunta ennen käyttöä.

▲HUOMIO: Käytä pyörimissuunnan vaihtokytkintä vasta sen jälkeen, kun työkalu on lakanut kokonaan pyörimästä. Pyörimissuunnan äkillinen vaihde toiminnan aikana aiheuttaa turvayistä nopean pysähdyksen.

Laikan pyörimissuunnaksi voidaan valita eteen- tai taaksepäin.

Pyöriminen eteenpäin valitaan työntämällä pyörimissuunnan vaihtokytkintä vasemmalle, kunnes siinä näkyy kirjain "F".

Pyöriminen taaksepäin valitaan työntämällä pyörimissuunnan vaihtokytkintä oikealle, kunnes siinä näkyy kirjain "R".

► **Kuva4:** 1. Pyörimissuunnan vaihtokytkin

Puru, lika, kipinät ja leikatut osaset lentävät usein laikan pyörimissuunnan tangenttiin suuntaan. Käytä laikan suojusta tehokkaasti, jotta et ole jatkuvasti lentävien huikkosten tiellä, sillä ne voivat singota katkaisun aiheuttamasta pölyä ja huikkasia toiseen suuntaan.

Reaktio pyörivän laikan nopeaan pysähdymiseen voi saada työkalun liikkumaan hallitsemattomasti pyörimissuuntaa vastakkaiseen suuntaan.

Eteenpäin pyöriminen

► **Kuva5:** 1. Katkaistut huikkaset 2. Reaktiot

Taaksepäin pyöriminen

► **Kuva6:** 1. Katkaistut huikkaset 2. Reaktiot

Laikan suojuus

▲HUOMIO: Varmista ennen käyttöä, että laikan suojuus on oikein ja lujasti paikallaan katkaisulai-kan takana.

Kiinnitä laikan suojuus työskentelyolosuhteiden ja mieltyysten kannalta mukavaan asentoon, jotta saavutetaan suuriin turvallisuus ja pienin mahdollisille vaaratekijöille altistuminen.

Asento eteenpäin

► **Kuva7:** 1. Laikan suojuus 2. Katkaisulaikka

Asento taaksepäin

► **Kuva8:** 1. Laikan suojuus 2. Katkaisulaikka

Akselilukko

Kun kiinnität tai irrotat katkaisulaikkaa, estää karaa pyöri-mästä painamalla akselilukkoa.

► **Kuva9:** 1. Akselilukko

HUOMAUTUS: Älä koskaan kytke lukkoa päälle n pyöriessä. Työkalu voi rikkoutua.

Työlamppu

▲HUOMIO: Älä katso suoraan lamppuun tai valonläheteeseen.

Työlampun voi kytkeä päälle pitämällä lukiutu-sen vapautuspainiketta painettuna ja painamalla liipaisinkytintä.

Lamppu sammuu noin 15 sekunnin kuluttua liipaisinkytin vapauttamisesta.

► **Kuva10:** 1. Työlamppu

HUOMAUTUS: Jos työkalua käytetään äärimmäisellä kuormituksella, työlamppu vilkkuu.

Tässä tilanteessa sinun tulee vapauttaa liipaisinkytkin ja pienentää kuormitusta ennen kuin jatkat työtä.

HUOMAUTUS: Kun työkalu on ylikuumentunut, merkkivalo vilkkuu. Tässä tapauksessa sinun tulee vapauttaa liipaisinkytkin ja antaa työkalun/akun jäähdytä ennen kuin jatkat työtä.

HUOMAA: Pyyhi lika pois linssistä kuivalta liinalla. Varo naarmuttamasta linssiä, ettei valoteho laske.

Leikkaussyyvyden säättäminen

▲HUOMIO: Kiristä siipiruuvit lujasti aina leikkuusyyvyyden säättämisen jälkeen.

Kun pölynkeräysuojuus on asennettu, leikkuusyyvyttä voi hienosäätää enintään 13,5 mm.

Löysää syvysasteikon siipiruuvia. Nosta tai laske työkalun kahva sellaiseen asentoon, että kannen syvysmerkit ovat asteikolla halutulla leikkaussyyvyydellä. Kiristä sitten siipiruuvit.

► **Kuva11:** 1. Siipiruvi 2. Syvysasteikko
3. Syvysmerkki

▲HUOMIO: Jäljestä tulee siisti ja turvallinen, kun leikkaussyyvyytä asetetaan niin, että katkaisulaikka ohittaa työkappaleen alapinnan 2,0 mm tai vähemmän. Oikean leikkuusyyvyyden asettaminen vähentää henkilövahinkoja aiheuttavien mahdollisten vaarallis-ten takapotkujen vaaraa.

Suoraan leikkaukseen pyrkiminen

Kun pölynkeräysuojuus on asennettu, suora leikkaus voidaan tehdä turvallisesti kohdistamalla katkaisulaikka leikkaussuuntaan ennen varsinaista leikkuusoperaatiota.

Kohdista pölynkeräysuojuksen ohjainloven sisäreuna työkappaleen aiuttolle leikkuulinjalle.

► **Kuva12:** 1. Ohjauskolo 2. Alusta 3. Leikkuulinja

Pölynimurin kytkeminen

Valinnainen lisävaruste

Jos haluat suorittaa siistin sahaustyön, liitä Makita-pölynimuri pölykeräyssuojuksenkiseen pölysuuttimeen sovitinkappaleilla 22 (lisävaruste).

- **Kuva13:** 1. Etusovitinkappaleet 22 2. Pölysuutin 3. Letku 4. Pölynimuri

Vahinkokäynnistykseen estotoiminto

Kun asennat akkupaketin ja painat samalla liipaisinkytkintä, työkalu ei käynnisty.

Käynnistä laite vapauttamalla liipaisinkytkin ensin. Paina ja pidä lukituksen vapautuspainiketta ja vedä sitten liipaisinkytkintä.

Sähköinen toiminta

Laite on varustettu sähköisillä toiminoilla helppokäytöisyyttä ajatellen.

- Sähköjarru
Tämä työkalu on varustettu sähköjarrulla. Jos työkalu ei toistuvasti pysähdy nopeasti liipaisinkytkimen vapautukseen jälkeen, huollata työkalu Makitan huoltopalvelussa.
- Vakionopeuden säätö
Vakionopeuden säätö mahdollistaa vakiopyörimisnopeuden kuormitusolosuhteista riippumatta.
- Aktiivinen jälkipotku tunnistustekniikka
Työkalu tunnistaa sähköisesti tilanteet, joissa laikka tai lisälaitte voi olla vaarassa juuttua. Silloin työkalu sammuttaa automaattisesti ja estää akselin pyörimisen (se ei estä takapotkuja). Voit käynnistää työkalun uudelleen sammuttamalla sen ensin, poistamalla synn äkilliseen pyörimisnopeuden laskuun ja käynnistämällä työkalun.

KOKOONPANO

AHUOMIO: Varmista aina ennen mitään työkalulle tehtäviä toimenpiteitä, että se on sammuttettu ja akku irrotettu.

Kuusioavaimen varastointi

Säilytä kuusioavainta kuvan osoittamassa paikassa sen katoamisen välttämiseksi.

- **Kuva14:** 1. Kuusioavain

Katkaisulaikan irrottaminen ja kiinnittäminen

AHUOMIO: Käytä vain mukana toimitettua Makitan kiintoavainta katkaisulaikan irrottamiseen ja asentamiseen.

AHUOMIO: Kun asennat katkaisulaikan, varmista, että olet kiristänyt pultin pitävästi.

HUOMAUTUS: Kun asennat timanttilaikan parhaan suorituskyvyn mahdollistavaan asentoon, varmista aina, että timanttilaikan nuolet osoittavat samaan suuntaan kuin haluttu laikan pyörimissuunta.

Katkaisulaikka irrotetaan painamalla karalukitusta täysin niin, ettei katkaisulaikka pääse pyörimään, ja löysämällä sitten kuusioruuvia kiertämällä kuusioavaimella vastapäivään. Irrota sitten kuusioipultti, ulkolaippa ja katkaisulaikka.

- **Kuva15:** 1. Akselilukko 2. Kuusioavain 3. Kuusioipultti 4. Löysää 5. Kiristä

HUOMAUTUS: Jos sisälippa on irrotettu, aseta se takaisin karaan siten, että sen laikkakiinnikoosa osoittaa ylöspäin.

Katkaisulaikka asennetaan päinvastaisessa järjestyksessä kuin se irrotetaan.

- **Kuva16:** 1. Kuusioipultti 2. Ulkolaippa 3. Katkaisulaikka 4. Sisälippa 5. Kara

Pölykeräyssuojuksen kiinnitys ja irrotus

AHUOMIO: Varmista ennen käyttöä, että laikan suojuus on turvallisesti lukittu pölykeräyssuojuksen sisäpuolella olevalla pidäkkeellä.

AHUOMIO: Vältä käytämästä pölykeräyssuojusta metallityöstössä, jossa syntyy kuumuutta ja lentäviä kipinöitä, koska ne voivat sulattaa suojuksen muoviosia.

Pölykeräyssuojuus lisää katkaisun turvallisuutta ja tehokkuutta, suojaa pyörivää laikkaa, parantaa katkaisun vakuutta ja lisää leikkaussyytyiden säättämisen tarkkuutta varsinkin, kun on kyseessä laatan, kipsin tai kiven leikkaaminen.

Pölykeräyssuojuksen kiinnitys

1. Löysennä pölykeräyssuojuksen syvysasteikon siipiruuvia. Nosta suojuus kokonaan ylös ja kiristä siten siipiruuvit, jotta pölykeräyssuojuus pysyy varmasti ylhäällä.

- **Kuva17:** 1. Siipiruubi 2. Syvysasteikko 3. Pölykeräyssuojuus

2. Aseta laikan suojuus työkalussa eteenpäin.

- **Kuva18:** 1. Laikan suojuus

3. Nosta työkalun kahvaa hieman ja aseta laikan suojuksen etupuolisko kulmassa pölykeräyssuojuksenkiseen niin, että hiomalaikan alaosa menee pohjan laikka-aukosta.

- **Kuva19:** 1. Laikan suojuus 2. Pölykeräyssuojuus 3. Katkaisulaikka 4. Laikka-aukko

4. Asenna laikan suojuksen takapuolisko pölykeräyssuojuksenkiseen samalla, kun lasket työkalun kahvan ylhäältä alas.

- **Kuva20:** 1. Laikan suojuus 2. Pölykeräyssuojuus

5. Nosta työkalun kahvaa uudelleen, jotta laikan suojuksen takareuna tulee pölykeräyssuojuksen sisällä olevan pidäkkeen läpäpuolelle.

- **Kuva21:** 1. Laikan suojuus 2. Pidäke

6. Löysää siipiruuvia. Siirrä työkalu ylös ja alas halutulle leikkaussyytyydestä. Kiinnitä työkalu paikalleen kiristämällä siipiruuvit.

Pölynkeräyssuojuksen irrotus

1. Lysenn pölynkeräyssuojuksen syvysasteikon siipiruuvia. Nosta työkalun kahva kokonaan ylös ja kirstä sitten siipiruuvia, jotta pölynkeräyssuojuksen pysy varmasti ylhällä.

- **Kuva22:** 1. Siipiruubi 2. Syvysasteikko
3. Pölynkeräyssuojuks

2. Työnn vapautusvipua siipiruuvia kohti, jotta laikan suojuus vapautuu pölynkeräyssuojuksen sisällä olevasta pidäkkeestä.

- **Kuva23:** 1. Vapautusvipu 2. Siipiruubi 3. Laikan suojuus 4. Pölynkeräyssuojuks 5. Pidäke

3. Irrota laikan suojuksen takapuolisko pölynkeräyssuojuksesta samalla, kun lasket työkalun kahvan ylhältä alas.

- **Kuva24:** 1. Laikan suojuus 2. Pölynkeräyssuojuks

4. Vedä laikansuojuksen etupuolisko irti pölynkeräyssuojuksesta vähän ylospäin ja ulospäin suuntautuvassa kulmassa.

- **Kuva25:** 1. Laikan suojuus 2. Pölynkeräyssuojuks

Suora leikkaus

AHUOMIO: Varmista, että katkaisulaikka toimii aina ylospäin suuntautuvassa liikkeessä. Muuten työkalu voi ponnaata hallitsemattomasti leikkausurastaa.

HUOMAUTUS: Pidä leikkausura suorana ja käytä tasaista painetta, jotta katkaisusta tulee tasainen koko työkappaleessa.

Aseta pölynkeräyssuojuksen pohjalevy leikkattavan työkappaleen päälle ilman, että katkaisulaikka koskettaa sitä. Käynnistä työkalu ja odota, että katkaisulaikka saavuttaa täyden pyörimisnopeuden. Laske sitten työkalu hitaasti työkappaleen pinnalle ja etene suorana ja tasaisesti, kunnes katkaisu on tehty. Valitse työntökatkaisuun pyörimissuuntaa taaksepäin tai vetokatkaisuun pyörimissuuntaa eteenpäin.

Työntökatkaisu pyörimissuunnassa taaksepäin

- **Kuva28**

Vetokatkaisu pyörimissuunnassa eteenpäin

- **Kuva29**

HUOMAA: Huoma, että pölynkeräyssuojuks toimii ehkä vähemmän tehokkaasti vetokatkaisussa, koska osa leikkaushiuksista levää suojuksen sisäpuolelle vasten pölypoistovirtaa.

TYÖSKENTELY

AHUOMIO: Purista työkalua lujasti työskentelyn aikana.

AHUOMIO: Älä käytä tarpeontaa voimaa.

Pakottamisen ja kohdistaminen liiallisen paineen tai joka aiheuttaa laikan taipumista, leikkuun puristaminen tai kiertäminen voi aiheuttaa moottorin ylikuumenemistä ja työkalun vaarallisen takaiskun.

AHUOMIO: Kun leikkaat muovia, varo ylikuumentamasta hiomalaikkaa. Se voi johtaa työkappaaleen sulamiseen.

AHUOMIO: Älä lyö tai kolhi hiomalaikkaa työskentelyn alussa tai aikana.

AHUOMIO: Käytä aina suojalaseja tai kasvo-suojusta työskentelyn aikana.

AHUOMIO: Käytön jälkeen katkaise koneesta aina virta ja odota, kunnes laikka on täysin pysähnyt, ennen kuin lasket koneen käsistä.

Leikkausohjeita

HUOMAUTUS: Toimi varoen käyttääessäsi laikan tehokasta katkaisupintaa, jotta leikkaushiuksaset eivät osu itseesi.

HUOMAUTUS: Pidä hiomalaikka kohtisuorassa työkappaleella kohti ja vältä kallistamasta tai keittämästä työkalua työskentelyä aikana.

Aseta laikan suojuus oikein, jotta se suojaa mahdollisimman tehokkaasti katkaisulaikasta lentäviltä kipinöiltä ja irallisilta hiukkasilta. Aseta työkalu työkappaleen päälle ilman, että katkaisulaikka koskettaa sitä. Käynnistä työkalu ja odota, että katkaisulaikka saavuttaa täyden pyörimisnopeuden. Laske sitten työkalu hitaasti työkappaleen pinnalle käyttötarkoitukseen sopivalla syöttönpopeudella.

Eteenpäin pyöriminen

- **Kuva26**

Taaksepäin pyöriminen

- **Kuva27**

KUNNOSSAPITO

AHUOMIO: Varmista aina ennen tarkastusta tai huoltoa, että työkalu on sammuttettu ja akku irrotettu.

HUOMAUTUS: Älä koskaan käytä bensiiniä, ohenteita, alkoholia tai mts. aineita. Muutoin pinta voi halkeilla tai sen värit ja muoto voivat muuttua. Muutoin laitteeseen voi tulla väärjäystymiä, muodon väärityksiä tai halkeamia.

Tuotteen TURVALLISUUDEN ja LUOTETTAVUUDEN takaamiseksi korjaukset, muut huoltotyöt ja säädöt on teetettävä Makitan valtuutetussa huoltopisteessä Makitan varaosia käytäen.

Timanttilaikan suoristaminen

Jos timanttilaikan leikkaustoiminta alkaa heikentyä, käytä poishetettyä karkeapintaista hiomakoneen pyöriä tai betonilohkoja timanttilaikan suoristamiseen. Tee tämä lukitsemalla hiomakoneen laikka tai betonilohko luotettavasti ja leikkaamalla siihen.

Käytön jälkeen

Poista pöly työkalun sisältä antamalla työkalun käydä kuormittamattomana vähän aikaa. Pölyn kerääntyminen moottoriin voi aiheuttaa työkalun toimintahäiriöitä.

Laikan suojuksen ja pölynkeräyssuojuksen puhdistaminen

Puhdista laikan suojuksen ja pölynkeräyssuojuksen sisäpuoli säännöllisesti. Puhalla tai pyyhi niihin kertynyt lika tai pöly.

► **Kuva30:** 1. Laikan suojus 2. Pölynkeräyssuojus

Ilma-aukkojen puhdistaminen

Puhdista työkalun ilma-aukot säännöllisesti, jotta ilma pääsee kiertämään esteettä. Irrota pölynkeräyssuojus ilman tuloaukosta ja puhdista se, jos se on likainen ja tukossa.

► **Kuva31:** 1. Pölysuojus 2. Ilman tuloaukko

LISÄVARUSTEET

⚠ HUOMIO: Seuraavia lisävarusteita tai laitteita suositellaan käytettäväksi tässä ohjeessa kuvatun Makita-työkalun kanssa. Muiden lisävarusteiden tai laitteiden käyttö voi aiheuttaa henkilövahinkoja. Käytä lisävarusteita ja -laitteita vain niiden käyttötarkoitukseen mukaisesti.

Jos tarvitset apua tai yksityiskohtaisempia tietoja seuraavista lisävarusteista, ota yhteys paikalliseen Makitan huoltoon.

- Katkaisulaikka
- Timanttilaikka
- Volframi-karbidikärjellä varustettu hiomalaikka
- Kuusioavain
- Aito Makitan akku ja laturi

HUOMAA: Jotkin luettelossa mainitut varusteet voivat sisältyä työkalun toimitukseen vakiovarusteina. Ne voivat vaihdella maittain.

SPECIFIKATIONER

Model:	DMC300	
Skiven udvendige diameter	76 mm	
Skivens indvendige (aksel) diameter	10,0 mm/9,5 mm (3/8") (landespecifik)	
Maks. skivetykkelse	1,0 mm	
Maks. skaerekapacitet	Med støvopsamlingsdæksel	13,5 mm
	Uden støvopsamlingsdæksel	16,0 mm
Mærkehastighed (n) / Hastighed uden belastning (n_0)	20.000 min ⁻¹	
Længde i alt	271 mm *1	
Mærkespænding	D.C. 18 V	
Nettovægt	1,2 - 1,7 kg	

*1. Med akku (BL1860B)/uden støvopsamlingsdæksel

- På grund af vores kontinuerlige forsknings- og udviklingsprogrammer kan hosstående specifikationer blive ændret uden varsel.
- Specifikationer og akku kan variere fra land til land.
- Vægten kan være anderledes afhængigt af tilbehøret, inklusive akkuen. Den letteste og tungeste kombination i henhold til EPTA-procedure 01/2014 er vist i tabellen.

Anvendelig akku og oplader

Akku	BL1815N / BL1820B / BL1830B / BL1840B / BL1850B / BL1860B
Oplader	DC18RC / DC18RD / DC18RE / DC18SD / DC18SE / DC18SF / DC18SH / DC18WC

- Nogle af de akkuer og opladere, der er angivet ovenfor, er muligvis ikke tilgængelige, afhængigt af hvilket område du bor i.

ADVARSEL: Brug kun de akkuer og opladere, der er angivet ovenfor. Brug af andre akkuer og opladere kan medføre personskade og/eller brand.

Tilsigtet anvendelse

Maskinen er beregnet til skæring af plader, fittings, rør, fliser eller væg i metal, plast, keramik, gips og lignende kompositmaterialer uden brug af vand.

Støj

Det typiske A-vægtede støjniveau bestemt i overensstemmelse med EN60745-2-22:

Lydtryksniveau (L_{PA}): 88 dB (A)

Lydefektivniveau (L_{WA}): 99 dB (A)

Usikkerhed (K): 3 dB (A)

BEMÆRK: De(n) angivne støjemissionsværdi(er) er målt i overensstemmelse med en standardtestmetode og kan anvendes til at sammenligne en maskine med en anden.

BEMÆRK: De(n) angivne støjemissionsværdi(er) kan også anvendes i en præliminær eksponeringsvurdering.

ADVARSEL: Bær høreværn.

ADVARSEL: Støjemissionen under den faktiske anvendelse af maskinen kan være forskellig fra de(n) angivne værdi(er), afhængigt af den måde hvorpå maskinen anvendes, især den type arbejdsemne der behandles.

ADVARSEL: Sørg for at identificere de sikkerhedsforskrifter til beskyttelse af operatøren, som er baseret på en vurdering af eksponering under de faktiske brugsforhold (med hensyntagen til alle dele i brugscykussen, f.eks. de gange, hvor maskinen er slukket, og når den kører i tomgang i tilgift til afbrydertiden).

Vibration

Vibrationens totalværdi (tre-aksial vektorsum) bestemt i overensstemmelse med EN60745-2-22:

Arbejdstilstand: betonskæring (tykkelse 5 mm)

Vibrationsemission (a_h): 3,0 m/s²

Usikkerhed (K): 1,5 m/s²

BEMÆRK: De(n) angivne totalværdi(er) for vibration er målt i overensstemmelse med en standardtestmetode og kan anvendes til at sammenligne en maskine med en anden.

BEMÆRK: De(n) angivne totalværdi(er) for vibration kan også anvendes i en præliminær eksponeringsvurdering.

ADVARSEL: Vibrationsemisionen under den faktiske anvendelse af maskinen kan være forskellig fra de(n) angivne værdi(er), afhængigt af den måde hvorpå maskinen anvendes, især den type arbejdsemse der behandles.

ADVARSEL: Sørg for at identificere de sikkerhedsforskrifter til beskyttelse af operatøren, som er baseret på en vurdering af eksponering under de faktiske brugsforhold (med hensyntagen til alle dele i brugscykussen, f.eks. de gange, hvor maskinen er slukket, og når den kører i tomgang i tilgift til afbrydertiden).

EF-overensstemmelseserklæring

Kun for lande i Europa

EF-overensstemmelseserklæringen er inkluderet som Bilag A i denne brugsanvisning.

SIKKERHEDSADVARSLER

Almindelige sikkerhedsregler for el-værktøj

ADVARSEL: Læs alle de sikkerhedsadvarsler, instruktioner, illustrationer og specifikationer, der følger med denne maskine. Forsømmelse af at overholde alle nedenstående instruktioner kan medføre elektrisk stød, brand og/eller alvorlig personskade.

Gem alle advarsler og instruktioner til fremtidig reference.

Ordet "el-værktøj" i advarslerne henviser til det netforsyne (netledning) el-værktøj eller batteriforsyne (akkumulator) el-værktøj.

Sikkerhedsadvarsler om kompakt afskæring

- Den beskyttelsesskærm, der følger med maskinen, skal monteres forsvarligt på maskinen og placeres, så maksimal sikkerhed opnås, således at operatøren er utsat for den mindst mulige del af skiven. De selv og omkringstående må ikke stå i den roterende skives plan. Beskyttelsesskærmen bidrager til at beskytte operatøren mod afbrækede skivefragmente og utilsigtet kontakt med skiven.
- Brug kun limede, forstærkede eller diamantafskæringsskiver til el-værktøjet. Bare fordi der kan tilsluttes et tilbehør til el-værktøjet, kan sikker betjening ikke garanteres.

- Tilbehørets mærkehastighed skal mindst være den samme som den maksimale hastighed, som er angivet på maskinen. Tilbehørsdele, som kører hurtigere end deres mærkehastighed, kan brække og slynges bort.
- Skiver må kun anvendes til de anbefalede formål. For eksempel: Undlad at slibe med siden af afskæringsskiven. Slibeafskæringsskiver er beregnet til perifer slibning, og hvis disse skiver udsættes for sidetryk, kan de gå i stykker.
- Anvend altid ubeskadigede skiveflanger, som har den rigtige diameter, til den valgte skive. Korrekte skiveflanger understøtter skiven, hvilket reducerer risikoen for, at skiven brækker.
- Undlad at bruge nedslidte forstærkede skiver fra større el-værktøj. Skiver, der er beregnet til et større el-værktøj, er ikke egnet til et mindre værkøjs højere hastighed og kan brække.
- Den udvendige diameter og tykkelsen på Deres tilbehør skal være inden for maskinens kapacitetsnormering. Tilbehør af forkert størrelse kan ikke beskyttes eller kontrolleres på tilstrækkelig vis.
- Skivernes og flangernes dornstørrelse skal passe nøjagtigt til maskinens spindel. Skiver og flanger med dornhuller, som ikke passer til maskinens monteringsdele, vil køre ubalanceret, vibrere kraftigt og kan bevirke, at De mister herredømmet over maskinen.
- Anvend ikke beskadigede skiver. Inden hver brug skal De efterse skiverne for hakker og revner. Hvis maskinen eller skiven har været tabt, skal de efterses for beskadigelse, eller der skal monteres en ubeskadiget skive. Når skiven er efterstet og monteret, skal De og eventuelle omkringstående stille Dem uden for den roterende skives plan og derefter lade maskinen køre ved maksimal hastighed uden belastning i et minut. Beskadigede skiver vil normalt brække i løbet af denne testperiode.
- Bær personligt beskyttelsesudstyr. Bær altid høre-værn. Afhængigt af anvendelsen skal du bruge ansigtsskærm, sikkerhedsbriller eller beskyttelsesbriller. Bær eventuelt støvmaske, handsker og forklæde, der kan stoppe små fragmenter fra slibeskiven eller arbejdsemnet. Øjenbeskyttelsen skal kunne stoppe flyvende nedbrudt materiale, der frembringes ved forskellige handlinger. Støvmasken eller åndedrætsværnet skal kunne filtrere de partikler, der frembringes i forbindelse med handlingerne. Langvarig eksponering for støj med høj intensitet kan medføre høretab.
- Sørg for at holde omkringstående på en sikker afstand af arbejdsområdet. Enhver person, som befinder sig i arbejdsområdet, skal bære personligt beskyttelsesudstyr. Fragmenter fra arbejdsemnet eller fra en brækket skive kan slynges af og forårsage personskade uden for det umiddelbare arbejdsområde.
- Hold udelukkende maskinen i de isolerede grebflader, når der udføres et arbejde, hvor det skærende tilbehør kan komme i kontakt med skjulte ledninger. Skæretilbehør, som kommer i kontakt med en strømførende ledning, kan gøre blottede metaldele på maskinen strømførende og udgøre en risiko for, at operatøren får elektrisk stød.

13. **Læg ikke maskinen fra Dem, før tilbehøret er helt stoppet.** Den roterende skive kan gribe fat i overfladen og trække maskinen ud af Deres herredømme.
14. **Lad ikke maskinen køre, mens De bærer den ved siden.** Utilsigtet kontakt med det roterende tilbehør kan bevirkе, at det griber fat i Deres tøj og trækker tilbehøret ind mod Deres krop.
15. **Rengør maskinens ventilationsåbninger med jævne mellemrum.** Motorenens ventilator vil suge støv ind i huset, og en stor mængde akkumulerer metalstøv kan forårsage elektrisk fare.
16. **Anvend ikke maskinen i nærheden af brændbare materialer.** Gnister kan antænde disse materialer.

Tilbageslag og relatedede advarsler

Tilbageslag er en pludselig reaktion på en fastklemt eller blokeret roterende skive. Fastklemning eller blokering medfører, at den roterende skive pludseligt stopper, hvilket igen bevirker, at det ukontrollerede værktøj tvinges i den modsatte retning af skivens rotation på det punkt, hvor den sidder fast.

Hvis for eksempel en slibeskive er blokeret eller fastklemt af arbejdsemnet, kan kanten på skiven, som går ind i fastklemningspunktet, grave sig ind i materialets overflade og derved bevirkе, at skiven kommer ud eller presses ud. Skiven kan enten slinges mod eller bort fra operatøren, afhængigt af retningen af skivens bevægelse på fastklemningspunktet. Slibeskiver kan også brække under disse forhold.

Tilbageslag er et resultat af misbrug og/eller fejlagtig brug af værktøjet eller ukorrekte brugsforhold og kan undgås ved, at man tager de rigtige forholdsregler som anvist herunder.

1. **Hold godt fast i værktøjet, og indtag en stilling med kroppen og armen, således at De kan modstå tilbageslagskraften. Anvend altid hjælpehåndtaget, hvis et sådant forefindes, til at opnå den maksimale kontrol med tilbageslag eller torsionsreaktion under starten.** Operatøren kan kontrollere torsionsreaktionen og tilbageslagskraften, hvis de rette forholdsregler tages.
2. **Anbring ikke hånden i nærheden af det roterende tilbehør.** Tilbehøret kan slå tilbage hen over hånden.
3. **Stil Dem ikke på linje med den roterende skive.** Et tilbageslag vil slinge værktøjet i den modsatte retning af skivens bevægelse ved blokeringspunktet.
4. **Vær særligt forsiktig ved arbejde på hjørner, skarpe kanter osv. Sørg for, at tilbehøret ikke hopper eller sætter sig fast.** Hjørner, skarpe kanter eller hoppen har en tendens til at fastklemme det roterende tilbehør med tab af kontrol eller tilbageslag til følge.
5. **Lad være med at montere en savkæde, en træskæreklinge, en segmenteret diamantskive med et perfekt mellemrum på mere end 10 mm eller en savklinge med tænder.** Sådanne klinger er ofte årsag til tilbageslag og tab af herredømmet.

6. **Vær påpasselig med ikke at ”klemme” skiven eller udsætte den for et ekstremt tryk. Forsøg ikke at udføre en for dyb skæring.** Overbelastning af skiven øger belastningen og sandsynligheden for, at skiven vrikker eller binder i snittet, samt risiko for tilbageslag, eller at skiven brækker.
7. **Hvis skiven binder, eller hvis en skæring af en eller anden grund afbrydes, skal De slukke for værktøjet og holde det stille, indtil det er stoppet helt. Forsøg aldrig at fjerne skiven fra snittet, mens skiven er i bevægelse, da dette kan medføre tilbageslag.** Tag bestik af situationen, og foretag det nødvendige for at eliminere årsagen til, at skiven binder.
8. **Påbegynd ikke skæreoperationen igen i arbejdsemnet. Lad skiven komme op på fuld hastighed, og gå derefter forsigtigt ind i snittet igen.** Skiven kan binde, bevæge sig opad eller slå tilbage, hvis værktøjet startes igen, mens det befinder sig i arbejdsemnet.
9. **Understøt paneler eller store arbejdsemner for at minimere risikoen for, at skiven binder, og der opstår tilbageslag.** Store arbejdsemner har tendens til at synke under deres egen vægt. Støtteanordninger skal anbringes under arbejdsemnet i nærheden af snittet og nær kanten på arbejdsemnet på begge sider af skiven.
10. **Undvik ekstra forsigtighed, når der laves et ”lommesnit” i eksisterende vægge eller i andre blinde områder.** Den udragende skive kan komme til at skære i gas- eller vandrør, elektriske ledninger eller genstande, som kan forårsage tilbageslag.
11. **Inden anvendelse af en segmenteret diamantskive skal De sørge for, at diamantskiven har et perfekt mellemrum mellem segmenterne på 10 mm eller derunder, kun med en negativ rivevinkel.**

Supplerende sikkerhedsadvarsler:

1. **Forsøg aldrig at skære med maskinen holdt på hovedet i en skruestik.** Dette kan medføre alvorlige ulykker, da det er yderst farligt.
2. **Kontroller, at arbejdsemnet understøttes korrekt.**
3. **Nogle materialer indeholder kemikalier, som kan være giftige. Vær påpasselig med at forhindre indånding af støv samt hudkontakt.** Følg materialeleverandørens sikkerhedsdata.
4. **Opbevar skiver i enhold til fabrikantens anbefalinger.** Fejlagtig opbevaring kan beskadige skiverne.

GEM DISSE FORSKRIFTER.

ADVARSEL: LAD IKKE bekjemmelighed eller kendskab til produktet (opnået gennem gentagen brug) forhindre, at sikkerhedsforskrifterne for produktet nøje overholdes. MISBRUG eller forsvæmmelse af at følge de i denne brugsvejledning givne sikkerhedsforskrifter kan medføre alvorlig personskade.

Vigtige sikkerhedsinstruktioner for akkuen

1. Læs alle instruktioner og advarselsmærkater på (1) akku-opladeren, (2) akkuen og (3) produktet, som anvender akku.
2. Adskil eller ændr ikke akkuen. Det kan muligvis resultere i en brand, overdreven varme eller ekspllosion.
3. Hold straks op med anvendelsen, hvis brugstiden er blevet stærkt afkortet. Fortsat anvendelse kan resultere i risiko for overophedning, forbrændinger og endog ekspllosion.
4. Hvis De har fået elektrolytvæske i øjnene, skal De straks skylle den ud med rent vand og derefter øjeblikkeligt søge lægehjælp. I modsat fald kan De miste synet.
5. Vær påpasselig med ikke at komme til at kortslutte akkuen:
 - (1) Rør ikke ved terminalerne med noget ledende materiale.
 - (2) Undgå at opbevare akkuen i en beholder sammen med andre genstande af metal, for eksempel søm, mønter og lignende.
 - (3) Udsæt ikke akkuen for vand eller regn. Kortslutning af akkuen kan forårsage en kraftig øgning af strømmen, overophedning, mulige forbrændinger og endog værkøjstop.
6. Opbevar og brug ikke maskinen og akkuen på steder, hvor temperaturen muligvis kan nå eller overstige 50 °C.
7. Lad være med at brænde akkuen, selv ikke i tilfælde, hvor den har lidt alvorlig skade eller er fuldstændig udttjent. Akkuen kan eksplodere, hvis man forsøger at brænde den.
8. Slå ikke søm i, skær ikke i, knus, kast, tab ikke akkuen og stød ikke akkuen mod en hård genstand. Sådan adfærd kan muligvis resultere i en brand, overdreven varme eller ekspllosion.
9. Anvend ikke en beskadiget akku.
10. De indbyggede lithium-ion-batterier er underlagt lovkrav vedrørende farligt gods.
Ved kommersiel transport, f.eks. af tredjeparts transportselskaber, skal særlige krav til forpakning og mærkning overholdes.
Ved forberedelse af udstyret til forsendelse skal du kontakte en ekspert i farligt gods. Overhold også eventuel mere detaljeret national lovgivning.
Tape eller tildæk åbne kontakter, og pak batteriet på en måde, så det ikke kan flytte sig rundt i pakningen.
11. Når akkuen bortskaffes, skal du fjerne den fra maskinen og bortskaffe den på et sikkert sted. Følg de lokale love vedrørende bortskaffelsen af batterier.
12. Brug kun batterierne med de produkter, som **Makita specificerer**. Hvis batterierne installeres i ikke-kompatible produkter, kan det medføre brand, kraftig varme, ekspllosion eller udsivning af elektrolyt.
13. Hvis maskinen ikke skal bruges i længere tid ad gangen, skal du fjerne batteriet fra maskinen.
14. Akkuen kan muligvis under og efter brug være varm, hvilket kan forårsage forbrændinger eller lavtemperaturforbrændinger. Vær påpasselig med håndtering af varme akkuer.
15. Rør ikke terminalen på maskinen straks efter brug, da den bliver varm nok til at forårsage forbrændinger.
16. Sørg for, at spåner, støv eller jord ikke sætter sig fast i akkuens terminaler, huller og riller. Det kan forårsage opvarmning, antændelse, sprængning og funktionsfejl i maskinen eller akkuen, hvilket kan medføre forbrændinger eller personskade.
17. Medmindre maskinen understøtter brugen i nærheden af elektriske højspændingsledninger, skal du ikke anvende akkuen i nærheden af elektriske højspændingsledninger. Det kan muligvis medføre funktionsfejl på eller nedbrud af maskinen eller akkuen.
18. Opbevar batteriet utilgængeligt for børn.

GEM DENNE BRUGSANVISNING.

►FORSIGTIG: Brug kun originale batterier fra Makita. Brug af uoriginale Makita-batterier, eller batterier som er blevet ændret, kan muligvis medføre brud på batteriet, hvilket kan forårsage brand, personskade eller beskadigelse. Det ugyldiggør også Makita-garantien for Makita-maskinen og opladeren.

Tips til opnåelse af maksimal akku-levetid

1. Oplad akkuen, inden den er helt afladet. Stop altid værkøjset, og oplad akkuen, hvis De bemærker, at værkøjeffekten er aftagende.
2. Genoplad aldrig en fuldt opladet akku. Overopladning vil afkorte akkuens levetid.
3. Oplad akkuen ved stuetemperatur ved 10 °C - 40 °C. Lad altid en varm akku få tid til at køle af, inden den oplades.
4. Når du ikke anvender akkuen, skal du fjerne den fra maskinen eller opladeren.
5. Oplad akkuen, hvis De ikke skal bruge den i længere tid (mere end seks måneder).

FUNKTIONSBESKRIVELSE

AFORSIGTIG: Sørg altid for at maskinen er slukket, og at akkuen er taget ud, før der udføres justering eller kontrol af funktioner på maskinen.

BEMÆRK: Afhængigt af brugsforholdene og den omgivende temperatur kan indikationen afvige en smule fra den faktiske ladning.

BEMÆRK: Den første indikatorlampe (længst mod venstre) vil blinke, når batteribeskyttelsessystemet aktiveres.

Isætning eller fjernelse af akkuen

AFORSIGTIG: Sluk altid for værktøjet, før De monterer eller fjerner akkuen.

AFORSIGTIG: Hold værktøjet og akkuen fast ved montering eller fjernelse af akkuen. Hvis De ikke holder værktøjet og akkuen fast, kan de glide ud af hænderne på Dem og forårsage beskadigelse af værktøjet og akkuen eller personskade.

► Fig.1: 1. Rød indikator 2. Knap 3. Akku

Akkuen fjernes ved, at De trækker den ud af værktøjet, idet De skyder knappen på forsiden af akkuen i stilling.

For at montere akkuen skal du justere tungen på akkuen med rillen i huset og skubbe den på plads. Indsæt den hele vejen, indtil den låses på plads med et lille klik. Hvis du kan se den røde indikator, som vist i figuren, er den ikke helt låst.

AFORSIGTIG: Monter altid akkuen helt, indtil den røde indikator ikke længere er synlig. Hvis dette ikke gøres, kan den falde ud af værktøjet ved et uheld, hvorefter De selv eller personer i nærheden kan komme til skade.

AFORSIGTIG: Brug ikke magt ved montering af akkuen. Hvis akkuen ikke glider på plads uden problemer, betyder det, at den ikke sættes i på korrekt vis.

Indikation af den resterende batteriladning

Kun til akkuer med indikatoren

► Fig.2: 1. Indikatorlamper 2. Kontrolknap

Tryk på kontrolknappen på akkuen for at få vist den resterende batteriladning. Indikatorlampen lyser i nogle sekunder.

Indikatorlamper			Restende ladning
Tændt	Slukket	Blinker	
■	□	■	75% til 100%
■	■	■	50% til 75%
■	■	□	25% til 50%
■	□	□	0% til 25%
■	□	□	Genoplad batteriet.
■	■	□	Der er muligvis fejl i batteriet. ↑ ↓
□	□	■	

Beskyttelsessystem til værktøj/batteri

Værktøjet er forsynet med et beskyttelsessystem til værktøj/batteri. Dette system afbryder automatisk strømmen til motoren for at forlænge levetiden for værktøjet og batteriet. Værktøjet stopper automatisk under driften, hvis det eller batteriet kommer i en af følgende situationer. I nogle tilfælde lyser indikatorerne.

Overbelastningsbeskyttelse

Når maskinen/batteriet betjenes på en måde, der bevirker, at den/det forbruger en unormal mængde strøm, stopper maskinen automatisk, og driftslampen blinker. I denne situation skal du slukke for maskinen og stoppe den anvendelse, der medførte, at maskinen blev overbelastet. Tænd derefter maskinen for at starte igen.

Beskyttelse mod overophedning

Når maskinen/batteriet er overophedet, stopper maskinen automatisk, og driftslampen blinker. Lad i så fald maskinen køle ned, før der tændes for maskinen igen.

Beskyttelse mod afladning

Når batteriladningen bliver lav, stopper maskinen automatisk. Hvis maskinen ikke kører sammen med kontaktbetjeningen, afmonter batteriet fra maskinen og oplad det.

Beskyttelse mod andre årsager

Beskyttelsessystemet er også designet til andre årsager, der kan beskadige maskinen og gøre det muligt for maskinen at stoppe automatisk. Træk alle følgende foranstaltninger for at fjerne årsagerne, når maskinen midlertidigt er blevet bragt til standsning eller stoppet i drift.

1. Sluk for maskinen, og tænd den igen for at genstarte.
2. Oplad batteriet/batterierne eller udskift det/dem med genopladelte/genopladede batteri/batterier.
3. Lad maskinen og batteriet/batterierne køle af.

Hvis der ikke kan findes nogen forbedring ved at genoprette beskyttelsessystemet, skal det lokale Makita-servicecenter kontaktes.

Afbryderbetjening

ADVARSEL: Brug ALDRIG værktøjet, hvis det kører, når De blot trækker afbryderknappen uden at trykke på lås fra-knappen. En defekt afbryder kan medføre utilsigtet brug og alvorlig personskade. Returnér værktøjet til et Makita servicecenter for korrekt reparation, FØR det anvendes igen.

ADVARSEL: Deaktivér ALDRIG lås fra-knappen ved at holde den nede med tape eller på andre måder. En afbryder med en deaktivertet lås fra-knap kan medføre utilsigtet brug og alvorlig personskade.

⚠FORSIGTIG: Inden akkuen sættes i maskinen, bør De altid kontrollere, at afbryderknappen fungerer korrekt, og returnerer til "OFF"-positionen, når den slippes.

⚠FORSIGTIG: Undlad at trække hårdt i afbryderknappen uden at trykke på lås fra-knappen. Dette kan medføre, at knappen går i stykker.

⚠FORSIGTIG: Maskinen begynder at bremse skivens rotation umiddelbart efter, at du slipper afbryderknappen. Hold godt fast i maskinen for at reagere på bremseraktionen, når du slipper afbryderknappen. Pludselig reaktion kan få maskinen til at falde af hånden og forårsage personskade.

For at forhindre, at afbryderknappen trykkes ned ved et uheld, er maskinen udstyr med en lås fra-knap. For at starte maskinen skal du trykke på lås fra-knappen og holde den nede og derefter trykke på afbryderknappen. Slip afbryderknappen for at stoppe.

► Fig.3: 1. Afbryderknap 2. Lås fra-knap

Valg af skive

⚠FORSIGTIG: Tilbehørets mærkehastighed skal mindst være den samme som den maksimale hastighed, som er angivet på maskinen. Tilbehørsdele, som kører hurtigere end deres mærkehastighed, kan brække og slynges bort.

⚠FORSIGTIG: Skiver må kun anvendes til de anbefalede anvendelser.

Vælg et af de mest velegnede typer af skæreskiver i overensstemmelse med din anvendelse.

Skivetype	Praktiske anvendelser
Afskæringseskive	Skæring i stål, rustfrit stål, metaller
Grusskive af wolframkarbid	Skæring i plastik, gips, kompositmaterialer
Diamantskive	Skæring af fliser, keramik

Skivens rotationsretning

⚠FORSIGTIG: Kontrollér altid omløbsretningen, inden arbejdet påbegyndes.

⚠FORSIGTIG: Brug kun omløbsvælgeren, når maskinen er stoppet helt. Et pludseligt skift i rotationsretningen under betjenning bringer maskinen til et skarpt stop af sikkerhedsmæssige årsager.

Skivens rotation kan ændres i enten fremadrettet eller bagudrettet retning.
For at indstille den fremadrettede rotation skal du skubbe omløbsvælgeren til venstre, indtil "F"-indikatoren vises på vælgeren.
For at vælge den bagudrettede rotation skal du skubbe omløbsvælgeren til højre, indtil "R"-indikatoren vises på vælgeren.

► Fig.4: 1. Omløbsvælger

Spåner, rester og skærepartikler har en tendens til at flyve væk langs en tangentretning af skiverotationen. Brug beskyttelsesskærmen effektivt for at undgå forsat eksponering mod afskæringspartikler, så den kan udlide noget af skærestøvet og partikler i en alternativ retning.

En reaktion på en hurtig blokering af den roterende skive kan gøre maskinen ukontrolleret i den modsatte retning af skivens rotation.

Fremadrettet rotation

► Fig.5: 1. Afskæringspartikler 2. Reaktioner

Bagudrettet rotation

► Fig.6: 1. Afskæringspartikler 2. Reaktioner

Beskyttelsesskærm

⚠FORSIGTIG: Sørg for, at beskyttelsesskærmen er korrekt og solidt placeret bag skæreskiven før betjening.

Fastgør beskyttelsesskærmen i en behagelig position for maksimal sikkerhed og minimal eksponering for mulige risikofaktorer i overensstemmelse med dine arbejdsforhold og præferencer.

Placering fremadrettet

► Fig.7: 1. Beskyttelsesskærm 2. Skæreskive

Placering baglæns

► Fig.8: 1. Beskyttelsesskærm 2. Skæreskive

Aksellås

Tryk på aksellåsen for at forhindre spindelrotation ved montering og afmontering af en skæreskive.

► Fig.9: 1. Aksellås

BEMÆRKNING: Udløs aldrig aksellåsen, mens spindlen bevæger sig. Maskinen kan lide skade.

Driftslampe

⚠FORSIGTIG: Kig aldrig direkte på lyskilden. Lad ikke lyset falde i Deres øjne.

For at tænde driftslampen, tryk og hold lås fra-knappen nede og træk i afbryderknappen.

Lampen slukkes ca. 15 sekunder efter, at afbryderknappen slippes.

► Fig.10: 1. Driftslampe

BEMÆRKNING: Når maskinen betjenes med stor belastning, blinker driftslampen. I denne situation skal du slippe afbryderknappen og derefter reducere belastningen på maskinen, før du betjener den igen.

BEMÆRKNING: Når maskinen er overophedet, blinker driftslampen. I dette tilfælde skal du slippe afbryderknappen og derefter afkøle maskinen/batteriet, før du betjener maskinen igen.

BEMÆRK: Brug en tør klud til at tørre snavset af lampens linse. Pas på ikke at ridse lampens linse, da dette muligvis kan dæmpe belysningen.

Justering af skæredybde

⚠FORSIGTIG: Når du har justeret skæredybden, skal du altid tilspænde fingerskruen forsvarligt.

Når støvopsamlingsdækslet er monteret, kan der foretages finjusteringer i skæredybden op til 13,5 mm.

Løsn fingerskruen på dybdeskalaen. Løft eller sænk maskinen håndtag på plads for at justere dybdeindikatorerne på dækslet til den ønskede skæredybde på skalaen. Tilspænd derefter fingerskruen.

- Fig.11: 1. Fingerskrue 2. Dybdeskala
3. Dybdeindikator

⚠FORSIGTIG: For at opnå en ren og sikker skæring skal du indstille skæredybden, så en skæreskive passerer arbejdsemnets underside med 2,0 mm eller mindre. Indstilling i passende skæredybder hjælper med at reducere risikoen for farlige tilbageslag, som kan forårsage personskade.

Sigtning til lige skæring

Når støvopsamlingsdækslet er monteret, kan der foretages lige skæring på sikker vis ved at justere skæreskiven mod skæreretningen, før den egentlige skæring udføres.

Justér styreindhakket i bunden af støvopsamlingsdækslet med den tilsigtede skærelinje på arbejdsemnet.

- Fig.12: 1. Styrindhak 2. Bund 3. Skærelinje

Tilslutning af en støvsuger

Ekstraudstyr

Når du vil udføre en ren skæring, skal du tilslutte en Makita-støvsuger til støvmundstykket i støvopsamlingsdækslet ved hjælp af en forreste manchet 22 (ekstraudstyr).

- Fig.13: 1. Forreste manchetter 22
2. Støvmundstykke 3. Slange 4. Støvsuger

Funktion til forhindring af utilsigted genstart

Når du monterer akkuen, mens du trykker på afbryderknappen, vil maskinen ikke starte.

For at starte maskinen skal du først slippe afbryderknappen. Tryk på lås fra-knappen, og hold den nede, og tryk derefter på afbryderknappen.

Elektronisk funktion

Maskinen er udstyret med elektroniske funktioner for nem betjening.

- Elektrisk bremse
Denne maskine er udstyret med en elektrisk bremse. Hvis maskinen konsekvent undlader at stoppe hurtigt, efter at afbryderknappen slippes, skal der udføres service på maskinen hos et Makita-servicecenter.

- Konstant hastighedskontrol
Funktionen til hastighedskontrol sørger for konstant rotationshastighed uanset belastningsforholdene.
- Teknologi til aktiv registrering af feedback
Maskinen registrerer elektronisk situationer, hvor skiven eller tilbehøret kan risikere at binde. I så fald slukkes der automatisk for maskinen for at forhindre spindlen i at rotere yderligere (det forhindrer ikke tilbageslag).
For at genstarte maskinen skal man først slukke for maskinen, eliminere årsagen til det pludselige fald i rotationshastighed og derefter tænde for maskinen.

SAMLING

⚠FORSIGTIG: Sørg altid for at maskinen er slukket, og at akkuen er taget ud, før der udføres noget arbejde på maskinen.

Opbevaring af unbrakonøgle

Når unbrakonøglen ikke anvendes, skal den opbevares som vist på illustrationen, så den ikke bortkommer.

- Fig.14: 1. Unbrakonøgle

Afmontering og montering af skæreskive

⚠FORSIGTIG: Brug kun den medfølgende Makita unbrakonøgle til at afmontere og montere en skæreskive.

⚠FORSIGTIG: Når du monterer en skæreskive, skal du sørge for at tilspænd bolten forsvarligt.

BEMÆRKNING: Når du monterer en diamantskive for at opnå den bedste ydeevne, skal du altid sørge for, at pilene på diamantskiven peger i sammen retning som den ønskede rotation af skiven.

For at afmontere en skæreskive skal du trykke aksellåsen helt ned, så skæreskiven ikke kan dreje rundt, og bruge unbrakonøglen til at løsne sekskantbolten mod uret. Afmonter derefter sekskantbolten, den udvendig flange og skæreskiven.

- Fig.15: 1. Aksellså 2. Sekskantnøgle
3. Sekskantbolt 4. Løsn 5. Tilspænd

BEMÆRKNING: Hvis den indvendige flange afmonteres, skal den sættes tilbage på spindlen med skivemonteringsdelen vendt opad.

Følg afmonteringsproceduren i omvendt rækkefølge for at montere en skæreskive.

- Fig.16: 1. Sekskantbolt 2. Udvendig flange
3. Skæreskive 4. Indvendig flange
5. Spindel

Montering og afmontering af støvopsamlingsdæksel

► FORSIGTIG: Sørg for, at beskyttelsesskærmen er sikret låst af stopperen ind i støvopsamlingsdækslet før betjening.

► FORSIGTIG: Undgå at bruge støvopsamlingsdækslet til metalarbejde, der skaber varme og flyvende gnister, da det kan smelte plastikkomponenterne i støvopsamlingsdækslet.

Støvopsamlingsdækslet forbedrer sikker og effektiv skæring, hvilket giver en beskyttelse mod den roterende skive, skærestabilitet, præcis kontrol over skæredybden og løsninger til fjernelse af støv, især ved fliser, gips og stentøjsspåner.

Montering af støvopsamlingsdæksel

1. Løsn fingerskruen på dybdeskalaen på støvopsamlingsdækslet. Løft dækslet helt op, og tilspænd derefter fingerskruen for at fastgøre støvopsamlingsdækslet i en løftet position.

► Fig.17: 1. Fingerskrue 2. Dybdeskala
3. Støvopsamlingsdæksel

2. Indstil beskyttelsesskærmen på maskinen i en fremadrettet position.

► Fig.18: 1. Beskyttelsesskærm

3. Løft maskinens håndtag en smule, og placér den forreste halvdel af beskyttelsesskærmen i en vinkel ind i støvopsamlingsdækslet, så bunden af skæreskiven kastes ned gennem skiveåbningen i bunden.

► Fig.19: 1. Beskyttelsesskærm
2. Støvopsamlingsdæksel 3. Skæreskive
4. Skiveåbning

4. Montér den bageste halvdel af beskyttelsesskærmen i støvopsamlingsdækslet, mens du sænker maskinens håndtag fra en løftet position til en nedadgående position.

► Fig.20: 1. Beskyttelsesskærm
2. Støvopsamlingsdæksel

5. Løft maskinens håndtag igen for at hægte bagsiden af beskyttelsesskærmen over stopperen inde i støvopsamlingsdækslet.

► Fig.21: 1. Beskyttelsesskærm 2. Stopper

6. Løsn fingerskruen. Sving maskinen op og ned i den ønskede skæredybde. Tilspænd derefter finger-skruen for at fastgøre maskinen på plads.

Afmontering af støvopsamlingsdæksel

1. Løsn fingerskruen på dybdeskalaen på støvopsamlingsdækslet. Løft maskinens håndtag helt op, og tilspænd derefter fingerskruen for at fastgøre støvopsamlingsdækslet i en løftet position.

► Fig.22: 1. Fingerskrue 2. Dybdeskala
3. Støvopsamlingsdæksel

2. Skub udloserhåndtaget mod fingerskruen for at løse beskyttelsesskærmen fra stopperen inde i støvopsamlingsdækslet.

► Fig.23: 1. Udløserhåndtag 2. Fingerskrue
3. Beskyttelsesskærm
4. Støvopsamlingsdæksel 5. Stopper

3. Afmonter den bagste halvdel af beskyttelsesskærmen fra støvopsamlingsdækslet, mens du sænker maskinens håndtag fra en løftet position til en nedadgående position.

► Fig.24: 1. Beskyttelsesskærm
2. Støvopsamlingsdæksel

4. Træk den forreste halvdel af beskyttelsesskærmen i en let opadgående og udadvendt vinkel, bortset fra støvopsamlingsdækslet.

► Fig.25: 1. Beskyttelsesskærm
2. Støvopsamlingsdæksel

ANVENDELSE

► FORSIGTIG: Oprethold altid et fast greb om maskinen under anvendelse.

► FORSIGTIG: Undlad at tvinge maskinen. Hvis du tvinger og udøver et for højt tryk, eller hvis du lader skiven bøje, klemme eller dreje i snittet, kan det forårsage overophedning af motoren og farligt tilbageslag af maskinen.

► FORSIGTIG: Når du skærer plastik, skal du sørge for ikke at overophede skæreskiven. Det kan resultere i smeltning af arbejdsemnet.

► FORSIGTIG: Undlad at banke eller slå på en skæreskive, når du starter eller under anvendelse.

► FORSIGTIG: Bær altid sikkerhedsbriller eller ansigtsskærm under anvendelse.

► FORSIGTIG: Efter betjening skal du altid slukke for maskinen og vente, indtil skiven er helt stoppet, før du lægger maskinen ned.

Nedskæring

BEMÆRKNING: Vær omhyggelig med at bruge en effektiv skæreflade på skiven for at undgå eksponering mod afskæringspartikler.

BEMÆRKNING: Hold en skæreskive lige i arbejdsemnet, og undgå at vippe eller svinge maskinen under betjeningen.

Placér beskyttelsesskærmen korrekt for at yde maksimal beskyttelse mod gnister og løse partikler, der kastes ud af skæreskiven. Placér maskinen over arbejdsemnet, uden at skæreskiven kommer i kontakt med arbejdsemnet. Tænd for maskinen, og vent, indtil skæreskiven når fuld hastighed. Sænk derefter maskinen langsomt ned over arbejdsemnets overflade ved hjælp af en moderat fremføring, der passer til anvendelserne.

Fremadrettet rotation

► Fig.26

Bagudrettet rotation

► Fig.27

Lige skæring

⚠️FORSIGTIG: Sørg for, at en skæreskive altid fungerer i en opadgående slibebevægelse. Ellers kan det medføre, at maskinen skubbes ukontrolleret ud af snittet.

BEMÆRKNING: Hold skærelinjen lige, og påfør et stabilt tryk for at opnå en ensartet skæring gennem arbejdsemnet.

Indstil støvopsamlingsdækslets bundplade på arbejdsemnet, der skal skæres, uden at skæreskiven har nogen kontakt. Tænd for maskinen, og vent, indtil skæreskiven når fuld hastighed. Flyt derefter maskinen langsomt hen over arbejdsemnets overflade, mens den holdes fladt og føres glat frem, indtil skæringen er færdig.

Vælg den bagudrettede rotation til skubbeskæring og den fremadrettede rotation til trækkeskæring.

Skubbeskæring i bagudrettet rotation

► Fig.28

Trækkeskæring i fremadrettet rotation

► Fig.29

BEMÆRK: Vær opmærksom på, at støvopsamlingsdækslet har en tendens til at fungere mindre effektivt ved trækkeskæring, da nogle skærepartiokler spredes inde i dækslet mod støvudtræksstrømmen.

VEDLIGEHOLDELSE

⚠️FORSIGTIG: Vær altid sikker på, at værktøjet er slukket, og at akkuuen er taget ud, inden De begynder at udføre inspektion eller vedligeholdelse.

BEMÆRKNING: Anvend aldrig benzin, rensebenzin, fortynder, alkohol og lignende. Det kan medføre misfarvning, deformering eller revner.

For at opretholde produktets SIKKERHED og PÅLIDELIGHED må reparation, vedligeholdelse eller justering kun udføres af et autoriseret Makita servicecenter eller fabriksservicecenter med anvendelse af Makita reservedele.

Slibning af diamantskiven

Hvis diamantskivens skæring aftager, skal du bruge en gammel og kasseret, grovkornet bænkslibeskive eller en betonklods til at slike diamantskiven. Du gør dette ved forsvarligt at fastgøre bænkslibeskiven eller betonklodsen og skære i den.

Efter brug

Rens støvet inde i maskinen ved at lade maskinen køre i tomgang i et stykke tid. Ophobning af støv i motoren kan forårsage en fejlfunktion af maskinen.

Rengøring af beskyttelsesskærm og støvopsamlingsdæksel

Rengør indersiden af beskyttelsesskærmen og støvopsamlingsdækslet med jævne mellemrum. Blæs eller efter snavs eller støv, der har ophobet sig i dem.

► Fig.30: 1. Beskyttelsesskærm
2. Støvopsamlingsdæksel

Rengøring af ventilationsåbninger

Rengør maskinenes ventilationsåbninger med jævne mellemrum for at sikre en jævn luftcirculation. Afmontér støvdækslet fra indsugningsåbningen, og rengør det, når det bliver snavset og tilstoppet.

► Fig.31: 1. Støvdæksel 2. Indsugningsåbnning

EKSTRAUDSTYR

⚠️FORSIGTIG: Det følgende tilbehør og ekstraudstyr er anbefalet til brug med Deres Makita maskine, der er beskrevet i denne brugsanvisning. Anvendelse af andet tilbehør eller ekstraudstyr kan udgøre en risiko for personskade. Anvend kun tilbehør og ekstraudstyr til det beskrevne formål.

Hvis De behøver hjælp ved valg af tilbehør eller ønsker yderligere informationer, bedes De kontakte Deres lokale Makita servicecenter.

- Afskæringsskive
- Diamantskive
- Grusskive af wolframkarbid
- Sekskantnøgle
- Original Makita-akku og oplader

BEMÆRK: Nogle ting på denne liste kan være inkluderet i værktøjspakken som standardtilbehør. Det kan være forskellige fra land til land.

SPECIFIĀCIJAS

Modelis:	DMC300	
Ripas ārējais diametrs	76 mm	
Ripas iekšējais (ass) diametrs	10,0 mm / 9,5 mm (3/8") (atkarībā no valsts)	
Maks. slīpripas biezums	1,0 mm	
Maks. griešanas jauda	Ar putekļu savākšanas pārsegū	13,5 mm
	Bez putekļu savākšanas pārsegū	16,0 mm
Nominālais ātrums (n) / ātrums bez slodzes (n ₀)	20 000 min ⁻¹	
Kopējais garums	271 mm *1	
Nominālais spriegums	Līdzstrāva 18 V	
Neto svars	1,2–1,7 kg	

*1. Ar akumulatora kasetni (BL1860B) / bez putekļu savākšanas pārsega

- Nepārtrauktās izpētes un izstrādes programmas dēļ šeit uzrādītās specifikācijas var tikt mainītas bez brīdinājuma.
- Specifikācijas un akumulatora kasetne var atšķirties dažādās valstīs.
- Svars var būt atšķirīgs atkarībā no papildierīces(-ēm), tostarp akumulatora kasetnes. Tabulā ir attēlota vieglākā un smagākā kombinācija atbilstoši EPTA procedūrai 01/2014.

Piemērotā akumulatora kasetne un lādētājs

Akumulatora kasetne	BL1815N / BL1820B / BL1830B / BL1840B / BL1850B / BL1860B
Lādētājs	DC18RC / DC18RD / DC18RE / DC18SD / DC18SE / DC18SF / DC18SH / DC18WC

- Daži no iepriekš norādītajiem lādētājiem un akumulatora kasetnēm var nebūt pieejami atkarībā no jūsu mītnes reģiona.

ABRĪDINĀJUMS: Izmantojet vienīgi iepriekš norādītās akumulatora kasetnes un lādētājus. Cita tipa akumulatora kasetņu un lādētāju izmantošana var radīt traumu un/vai aizdegšanās risku.

Paredzētā lietošana

Šis darbarīks paredzēts metāla, plastmasas, keramikas, ģipša un līdzīgu kompozītmateriālu plāksņu, konstrukciju, cauruļu, fližu vai sienu griešanai, neizmantojot ūdeni.

Trokšņa līmenis

Tipiskais A svērtais trokšņa līmenis noteikts saskaņā ar EN60745-2-22:

Skanas spiediena līmeni (L_{PA}): 88 dB (A)

Skanas jaudas līmeni (L_{WA}): 99 dB (A)

Mainīgums (K): 3 dB (A)

PIEZĪME: Paziņotā trokšņa emisijas vērtība noteikta atbilstoši standarta pārbaudes metodei, un to var izmantot, lai salīdzinātu vienu darbarīku ar citu.

PIEZĪME: Paziņoto trokšņa emisijas vērtību arī var izmantot iedarbības sākotnējā novērtējumā.

ABRĪDINĀJUMS: Lietojiet ausu aizsargus.

ABRĪDINĀJUMS: Trokšņa emisija patiesos darba apstākļos var atšķirties no paziņotās vērtības atkarībā no darbarīka izmantošanas veida un jo īpaši atkarībā no apstrādājamā materiāla veida.

ABRĪDINĀJUMS: Lai aizsargātu lietotāju, nosakiet drošības pasākumus, kas pamatoti ar iedarbību reālos darba apstākļos (ņemot vērā visus ekspluatācijas cikla posmus, piemēram, laiku, kamēr darbarīks ir izslēgts un kad darbojas tukšgaitā, kā arī palaides laiku).

Vibrācija

Vibrācijas kopējā vērtība (trīssas vektora summa) noteikta atbilstoši EN60745-2-22:

Darba režīms: betona griešana (biezums 5 mm)

Vibrācijas izmēte (a_{h}): 3,0 m/s²

Mainīgums (K): 1,5 m/s²

PIEZĪME: Paziņotā kopējā vibrācijas vērtība noteikta atbilstoši standarta pārbaudes metodei, un to var izmantot, lai salīdzinātu vienu darbarīku ar citu.

PIEZĪME: Paziņoto kopējo vibrācijas vērtību arī var izmantot iedarbības sākotnējā novērtējumā.

ABRĪDINĀJUMS: Vibrācijas emisija patiesos darba apstākļos var atšķirties no pazīnotās vērtības atkarībā no darbarīka izmantošanas veida un jo īpaši atkarībā no apstrādājamā materiāla veida.

ABRĪDINĀJUMS: Lai aizsargātu lietotāju, nosakiet drošības pasākumus, kas pamatoti ar iedarbību reālos darba apstākļos (nemot vērā visus ekspluatācijas cikla posmus, piemēram, laiku, kamēr darbarīks ir izslēgts un kad darbojas tukšgaitā, kā arī palaides laiku).

EK atbilstības deklarācija

Tikai Eiropas valstīm

EK atbilstības deklarācija šajā lietošanas rokasgrāmatā ir iekļauta kā A pielikums.

DROŠĪBAS BRĪDINĀJUMI

Vispārīgi elektrisko darbarīku drošības brīdinājumi

ABRĪDINĀJUMS: Izlasiet visus drošības brīdinājumus, instrukcijas, apskatiet ilustrācijas un tehniskos datus, kas iekļauti mehanizētā darbarīka komplektācijā. Ja netiek ievēroti visi tālāk minētie noteikumi, var tikt izraisīta elektrotrauma, notikot aizdegšanās un/vai rasties smagais traumas.

Glabājiet visus brīdinājumus un norādījums, lai varētu tajos ieskatīties turpmāk.

Termiņs „elektrisks darbarīks” brīdinājumos attiecas uz tādu elektrisko darbarīku, ko darbina ar elektrību (ar vadu), vai tādu, ko darbina ar akumulatoru (bez vada).

Akumulatora griezējinstrumenta drošības brīdinājumi

1. Komplektā iekļautajam aizsargam jābūt cieši piestiprinātam pie mehanizētā darbarīka un novietotam tā, lai maksimāli gādītu par drošību un operatora virzienā būtu atsegta mazākā ripas daja. Izvēlieties tādu stāvokli, lai jūs un blakusstāvošie neatrastos rotējošās ripas plaknē. Aizsargs pašīdz aizsargā operatoru no salūzušās slīripriņas dalām un nejaušas saskares ar slīripriņu.
2. Elektriskajam darbarīkam izmantojiet tikai stiprinātu stiegtoru vai dimanta griešanas ripu. Tas vien, ka piederumu var piestiprināt elektriskajam darbarīkam, negarantē drošu lietošanu.
3. Piederuma nominālajam ātrumam jābūt vismaz identiskam ar maksimālo ātrumu, kas atzīmēts uz mehanizētā darbarīka. Piederumi, kas griežas ātrāk par nominālo ātrumu, var salūzt un tikt izsviesta.
4. Slīripas jāizmanto tikai tām paredzētajiem darbiem. Piemēram: neslīpējiet ar griešanas ripas malu. Abraziņas griešanas ripas paredzētas perifērai slīpēšanai, tāpēc, ja uz šīm ripām iedarbojas sānu spēks, tās var salūzt.
5. Vienmēr izmantojiet nebojātus, izvēlētajai slīripai atbilstošā diametra ripas atlokus. Atbilstoši slīripipas atloki balsta slīripipu, tādējādi samazinot tās salūšanas iespēju.
6. Neizmantojiet nodilušas lielāku elektrisko darbarīku stiegtoru ripas. Lielākem elektriskajiem darbarīkiem paredzētās ripas nav piemērotas mazākā darbarīka lielākajam ātrumam, tās var sabrukst.
7. Piederuma ārējam diametram un biezumam jābūt mehanizētā darbarīka jaudas robežās. Nepareiza izmēra piederumus nav iespējams pieteikumi uzmanīt vai vadīt.
8. Ripu un atloku ar vārpstas atverēm lielumam jābūt atbilstošam mehanizētā darbarīka tapai. Ripas un atloki ar vārpstas atverēm, kas neatbilst mehanizētā darbarīka stiprinājuma aprīkojumam, zaudēs centrējumu, pārmērīgi vibrēs un var izraisīt vadības zaudēšanu.
9. Neizmantojiet bojātas slīripipas. Pirms katras izmantošanas reizes pārbaudiet, vai slīripipai nav robu vai plausi. Ja mehanizētās darbarīks vai slīripipa nokrit, pārbaudiet, vai nav radušies bojājumi, vai arī uzstādījet nebojātu piederumu. Pēc slīripipas pārbaudes un uzstādīšanas izvēlieties atrašanās vietu sev un apkārtējiem, kas neatrastos slīripipas rotācijas plaknē, tad vienu minūti darbiniet mehanizētā darbarīku ar maksimālo bezslodzes darbības ātrumu. Bojāti piederumi šādas pārbaudes laikā parasti izjūk.
10. Izmantojiet individuālos aizsarglīdzekļus. Vienmēr lietojiet dzirdes aizsargus. Atkarībā no veicamā darba Valkājiet sejas aizsargu, aizsargbrilles vai brillēs. Ja nepieciešams, izmantojiet putekļu masku, cimdus un darba priekšsauto, kas aizturbazas abrazīvās vai apstrādājamā materiāla daļas. Acu aizsardzības aprīkojumam jāaietur lidojošūs gruziņi, kas rodas dažādu darbu veikšanas laikā. Putekļu maskai vai respiratoram jāaietur darba laikā radušās daļiņas. Ilgstoši pakļaujot sevi joti intensīvam troksnim, var rasties dzirdes zudums.
11. Gādājiet, lai apkārtējie atrastos drošā attālumā no darba vietas. Ikvienam, kas atrodas darba vietā, jāizmanto individuālie aizsarglīdzekļi. Apstrādājamā materiāla vai salūzušas slīripipas fragmenti var tikt izsviesti un radīt traumas arī tiem, kas neatrodas tieši darba vietā.
12. Veicot darbu, mehanizēto darbarīku drīkst turēt tikai aiz izolētajām satveršanas virsmām, ja strādā vietā, kur griezējinstruments varētu saskarties ar aplēptu elektroinstalāciju. Griezējinstrumentam saskartoties ar kabeli zem sprieguma, mehanizētā darbarīka metāla daļas var vadīt spriegumu un radīt operatoram elektrotraumu.
13. Nekādā gadījumā mehanizēto darbarīku nedrīkst nolikt malā, pirms tas nav pavismā apstājies. Rotējošā slīripipa var aizķert virsmu un pavilk mehanizēto darbarīku, neļaujot jums to noturēt.
14. Mehanizēto darbarīku nedrīkst darbināt, kamēr to pārnēsā. Ja apģērs nejauši pieskaras rotējošajam piederumam, tas var tikt satverts, iespiežot piederumu miesā.
15. Regulāri tīriet mehanizētā darbarīka ventilācijas atveres. Motora ventilators ievēl putekļus korpusā, un pārmērīga pulverveida metāla uzkrāšanās var izraisīt elektrības sistēmas bojājumus.

16. **Mehanizēto darbarīku nedrīkst darbināt ugunsnedrošu materiālu tuvumā.** Dzirksteles var aizdedzināt šos materiālus.

Atsitiens un ar to saistīti brīdinājumi

Atsitiens ir pēkšņa reakcija uz iespriedu vai aizķerušos rotējošo slīpripu. Iesprišana vai aizķeršanās izraisa pēkšņu rotējošas slīpripas apstāšanos, kas saskares brīdi savukārt izraisa nevadāmu mehanizēto darbarīku grūdienu pretēji slīpripas rotācijas virzienam.

Piemēram, ja abrazīvā slīpripa aizkeras vai iespriest apstrādājamā materiālā, slīpripas mala, kas nokļūst iesprišanas punktā, var iespiesties materiāla virsmā, liekot slīpripai izvirzīties vai atlēkt. Slīpripa saskares brīdi var izlēkt operatora virzienā vai prom no viņa atkarībā no slīpripas kustības virziena. Šādos gadījumos abrazīvā slīpripas var arī salūzt.

Atsitiens rodas darbarīku nepareizas lietošanas un/vai nepareizas darbības vai apstākļu rezultātā, un no tā var izvairīties, veicot piemērotus drošības pasākumus, kā norādīts tālāk.

- Saglabājiet ciešu darbarīka tvērienu un novietojiet ķermenī un rokas tā, lai pretotos atsitienu spēkam. Lai maksimāli kontrolētu atsitienu (iedarbināšanas laikā) vai griezes momentu, vienmēr lietojiet palīgrotkuri, ja tāds ir.**
Operators var savaldīt griezes momenta reakciju vai atsitienu spēku, ja veic atbilstošus piesardzības pasākumus.
- Nekad nenovietojiet roku rotējošā piederuma tuvumā.** Piederums var radīt atsitienu, trāpot rokai.
- Nenostājieties vienā līnijā ar rotējošo slīpripu.** Atsitiens saskares brīdi pārvieto darbarīku slīpripas kustībai pretējā virzienā.
- Īpaši uzmanieties, apstrādājot stūrus, asas malas u. c. Neļaujiet piederumam atlēkt un aizķerties.** Stūri, asas malas vai atlēcieni mēdz saķert rotējošo piederumu un izraisīt kontroles zaudēšanu pār darbarīku vai atsitienu.
- Nepiestipriniet zāga kēdi, kokgriešanas asmeni, segmentētu dimanta ripu ar aploces rieuvi, kas lielāka par 10 mm, vai zobaino zāga asmeni.** Šādi asmeni izraisa biežus atsitienus un kontroles zaudēšanu.
- Neļaujiet slīpripai iesprūst; neizmantojiet pārmērīgu spiedienu. Negrieziet pārāk dziļi.** Slīpripas pārslagošana palielina slodzi, ripas savērpšanos vai iekšeršanos griezumā un atsitienu, kā arī slīpripas salūšanas iespējāmību.

- Ja slīpripa aizkeras vai kāda iemesla dēļ tiek pārtraukta griešana, izslēdziet mehanizēto darbarīku un turiet to nekustīgi, līdz slīpripa pilnībā apstājas.** Nekad nemēģiniet izņemt slīpripu no griezuma, kamēr slīpripa vēl griežas, citādi var rasties atsitiens. Pārbaudiet un veiciet attiecīgus pasākumus, lai novērstu slīpripas aizķeršanās cēlonus.
- Neatsāciet griešanu, darbarīkam atrodoties apstrādājamā materiālā.** Laiujiel slīpripai sasniegta pilnu ātrumu un tad vēlreiz uzmanīgi ievietojiet to griezumā. Slīpripa var aizķerties, izvirzīties augšup vai atlēkt, ja mehanizēto darbarīku atkal iedarbina laikā, kamēr tas atrodas apstrādājamajā virsmā.

- Atbalstiet paneļus un visus lielos apstrādājamos materiālus, lai samazinātu slīpripas iesprūšanas un atsitienu bīstamību.** Lieli apstrādājamie materiāli bieži vien ieliecas sava svara dēļ. Balsti jānovieto abās slīpripas pusēs zem apstrādājamās virsmas, griezumā līnijas tuvumā un tuvu apstrādājamās virsmas malai.
- Esiet īpaši uzmanīgs, veicot „nišas griezumus” jau esošajās sienās vai citās aizsegtais vietās.** Caururbjošā slīpripa var pārgriezt gāzes vai ūdens caurules, elektīribas vadus vai priekšmetus, kas var izraisīt atsitienu.
- Pirms segmentētas dimanta ripas izmantošanas pārbaudiet, vai dimanta ripas aploces rieva starp segmentiem ir 10 mm vai mazāka, tikai ar negatīvu slīpuma leņķi.**

Papildu drošības brīdinājumi:

- Nekādā gadījumā negrieziet, ja darbarīks skrūvēspīles ir apgrizets otrādi.** Tādējādi var izraisīt smagus negadījumus, jo šāda rīcība ir ļoti bīstama.
- Pārbaudiet, vai apstrādājamā detaļa ir pienācīgi atbalstīta.**
- Daži materiāli satur ķīmiskas vielas, kas var būt toksiskas. Izvairieties no putekļu ieelpošanas un neļaujiet tiem nokļūt uz ādas. levērojet materiāla piegādātāja drošības noteikumus.**
- Glabājiet slīpripas saskaņā ar ražotāja ieteikumiem.** Nepareizi uzglabājot, slīpripas var sabojāt.

SAGLABĀJIET ŠOS NORĀDĪJUMUS.

ABRĪDINĀJUMS: NEPIELĀUJIET to, ka labu iemaņu vai izstrādājuma labas pārzināšanas (darbarīku atkartoti ekspluatējot) rezultātā vairs stingri neievērojat šī izstrādājuma drošības noteikumus. NEPAREIZI LIETOJOT darbarīku vai neievērojot šajā instrukciju rokasgrāmatā minētos drošības noteikumus, var tikt gūtas smagas traumas.

Svarīgi drošības norādījumi par akumulatora kasetni

- Pirms akumulatora lietošanas izlasiet visus norādījumus un brīdinājumus, kuri attiecas uz (1) akumulatora lādētāju, (2) akumulatoru un (3) ierīci, kurā tiek izmantota akumulators.**
- Akumulatora kasetni nedrīkst ne pārveidot, ne izjaukt.** Citādi var tikt izraisīta aizdegšanās, pārmērīgs karstums vai sprādziens.
- Ja akumulatora darbības laiks kļuva ievērojamai īsāks, nekavējoties pārtrauciet to izmantot.** Citādi, tas var izraisīt pārkarsējumu, uzzīsmojumu vai pat sprādzienu.
- Ja elektrolīts nonāk acīs, izskalojiet tās ar ūdens un nekavējoties griezieties pie ārsta.** Tas var izraisīt redzes zaudēšanu.
- Neradiet īssavienojumu akumulatora kasetnē:**
 - Nepieskarieties spailēm ar elektīribu vadošiem materiāliem.**
 - Neuzglabājiet akumulatoru kasetni kopā ar citiem metāla priekšmetiem, tādiem kā naglas, monētas u. c.**
 - Nepakļaujiet akumulatora kasetni ūdens vai lietus iedarbībai.**

- Akumulatora ūssavienojums var radīt spēcīgu strāvas plūsmu, pārkāšanu, uzliesmojumu un pat sabojāt akumulatoru.
6. Neglabājiet un neizmantojiet darbarīku un akumulatora kasetni vietās, kur temperatūra var sasniegt vai pārsniegt 50 °C (122 °F).
 7. Nededzinet akumulatora kasetni, pat ja tā ir stipri bojāta vai pilnībā nolietota. Akumulatora kasetne uguņi var eksplodēt.
 8. Akumulatora kasetni nedrīkst naglot, griezt, saspiesēt, mest vai nomest, kā arī pa to nedrīkst sist ar cielu priekšmetu. Šādas darbības var izraisīt aizdegšanos, pārmērīgu karstumu vai sprādžienu.
 9. Neizmantojiet bojātu akumulatoru.
 10. Uz izmantotajiem litija jonu akumulatoriem attiecas likumdošanas prasības par bīstamiem izstrādājumiem.
Komerċiālā transportēšanā, ko veic, piemēram, trešās puses, transporta uzņēmumi, jāievēro uz iesaīnojuma un marķējuma norādītās īpašās prasības.
Lai izstrādājumu sagatavotu nosūtīšanai, jāsazinās ar bīstamo materiālu speciālistu. Ievērojiet arī citus attiecīnāmos valsts normatīvus.
Valējus kontaktus nosedziet ar līmēni vai citādi pārklājiet, bet akumulatoru iesaīnojiet tā, lai sainītas nevarētu izkustēties.
 11. Lai utilizētu akumulatora kasetni, izņemiet to no darbarīka un likvidējiet drošā vietā. Ievērojiet vietējos noteikumus par akumulatora likvidēšanu.
 12. Izmantojiet šos akumulatorus tikai ar izstrādājumiem, kurus norādījis Makita. Ievietojot šos akumulatorus nesaderīgos izstrādājumos, var rasties ugunsgrēks, pārmērīgs karstums, tie var izraisīt vairā no vien var iztečet elektrolīts.
 13. Ja darbarīks netiks lietots ilgu laiku, no tā jāizņem akumulators.
 14. Lietošanas laikā vai pēc tās akumulatora kasetne var uzkrāt siltumu, kas var izraisīt apdegumus vai zemas temperatūras apdegumus. Ar karstu akumulatora kasetni apejieties rūpīgi.
 15. Nepieskarieties darbarīka izvadam uzreiz pēc lietošanas, jo tas var būt sakarsis un izraisīt apdegumus.
 16. Neļaujiet akumulatora kasetnes spaiļēs, atverēs un rievās uzkrāties skaidām, putekļiem vai netīrumiem. Tas var izraisīt sasilšanu, aizdegšanos, sprādžienu un instrumenta vai akumulatora kasetnes nepareizu darbību, un lietotājs var gūt apdegumus vai ievainojumus.
 17. Neizmantojiet akumulatora kasetni augstsprieguma līniju tuvumā, izņemot gadījumus, kad darbarīks ir piemērots lietošanai augstsprieguma līniju tuvumā. Citādi darbarīks vai akumulatora kasetne var sākt darboties nepareizi vai tikt sabojāti.
 18. Glabājiet akumulatoru bērniem nepieejamā vietā.

SAGLABĀJIET ŠOS NORĀDĪJUMUS.

AUZMANĪBU: Lietojet tikai oriģinālos Makita akumulatorus. Ja lietojat neoriģinālus Makita akumulatorus vai pārveidotos akumulatorus, tie var uzspārt un izraisīt aizdegšanos, traumas un materiālos zaudējumus. Tiks anulēta arī Makita darbarīka un lādētāja garantija.

Ieteikumi akumulatora kalpošanas laika pagarināšanai

1. Uzlādējiet akumulatora kasetni, pirms tā ir pilnībā izlādējusies. Vienmēr, kad ievērojat, ka darbarīka darba jauda zudusi, apturiet darbarīku un uzlādējiet akumulatora kasetni.
2. Nekad neuzlādējiet pilnībā uzlādētu akumulatora kasetni. Pārmērīga uzlāde sašīna akumulatora kalpošanas laiku.
3. Uzlādējiet akumulatora kasetni istabas temperatūrā 10 °C - 40 °C. Karstai akumulatora kasetnei pirms uzlādes laujiet atdzist.
4. Kad akumulatora kasetne netiek izmantota, izņemiet to no darbarīka vai lādētāja.
5. Uzlādējiet litija jonu akumulatora kasetni, ja to ilgstoši nelietosit (vairāk nekā sešus mēnešus).

FUNKCIJU APRAKSTS

AUZMANĪBU: Pirms darbarīka regulēšanas vai tā darbības pārbaudes vienmēr pārliecinieties, ka darbarīks ir izslēgts un akumulatora kasetnei ir izņemta.

Akumulatora kasetnes uzstādīšana un izņemšana

AUZMANĪBU: Vienmēr pirms akumulatora kasetnes uzstādīšanas vai noņemšanas izslēdziet darbarīku.

AUZMANĪBU: Uzstādot vai izņemot akumulatora kasetni, darbarīku un akumulatora kasetni turiet cieši. Ja darbarīku un akumulatora kasetni netur cieši, tie var izkrist no rokām un radīt bojājumus darbarīkam un akumulatora kasetnei, kā arī izraisīt ievainojumus.

- Att.1: 1. Sarkanais krāsas indikators 2. Poga
3. Akumulatora kasetne

Lai izņemtu akumulatora kasetni, izvelciet to no darbarīka, pārbīdot kasetnes priekšpusē esošo pogu.

Lai uzstādītu akumulatora kasetni, salāgojiet akumulatora kasetnes mēlīti ar rieuvi ietvarā un ieibdīet to vietā. Ievietojiet to līdz galam, līdz tā ar klikšķinofiksējas. Ja redzams attēla parādītais sarkanais krāsas indikators, tas nozīmē, ka tas nav pilnīginofiksēts.

AUZMANĪBU: Vienmēr ievietojiet akumulatora kasetni tā, lai sarkanais indikators nebūtu redzams. Pretējā gadījumā tā var nejauši izkrist no darbarīka un izraisīt jums vai apkārtējiem traumas.

AUZMANĪBU: Neievietojiet akumulatora kasetni ar spēku. Ja kasetne neslīd ietvarā viegli, tā nav pareizi ielikta.

Atlikušās akumulatora jaudas indikators

Tikai akumulatora kasetnēm ar indikatoru

► Att.2: 1. Indikatora lampas 2. Pārbaudes poga

Nospiediet akumulatora kasetnes pārbaudes pogu, lai pārbaudītu akumulatora atlikušo uzlādes līmeni. Indikatori iedegsies uz dažām sekundēm.

Indikatora lampas			Atlikušā jauda
Ieledzies	Izslēgts	Mirgo	
			No 75% līdz 100%
			No 50% līdz 75%
			No 25% līdz 50%
			No 0% līdz 25%
			Uzlādējiet akumulatoru.
			Iespējama akumulatora klūme.
			↑ ↓

PIEZĪME: Reālā jauda var nedaudz atšķirties no norādītās atkarībā no lietošanas apstākļiem un apkārtējās temperatūras.

PIEZĪME: Akumulatora aizsardzības sistēmas darbības laikā mirgo pirmsais (kreisais malējais) indikators.

Darbarīka/akumulatora aizsardzības sistēma

Darbarīks ir aprīkots ar darbarīka/akumulatora aizsardzības sistēmu. Šī sistēma automātiski izslēdz jaudas padevi motoram, lai pagarinātu darbarīku un akumulatora kalpošanas laiku. Darbarīks automātiski pārstājis darboties ekspluatācijas laikā, ja darbarīku vai akumulatoru paklaus kādam no šiem apstākļiem. Dažu apstākļu gadījumā izgaismojas indikatori.

Aizsardzība pret pārslodzi

Ja darbarīku/akumulatoru lieto tā, ka tas patēri pārmērīgi lielu strāvas daudzumu, darbarīks automātiski pārstājis darboties un mirgo darbības indikatorlampiņa. Šādā gadījumā izslēdziet darbarīku un pārtrauciet darbību, kas izraisīja darbarīka pārslodzi. Pēc tam iešlēdziet darbarīku, lai atsāktu darbu.

Aizsardzība pret pārkaršanu

Kad darbarīks/akumulators ir pārkarsis, darbarīks automātiski pārstājis darboties un mirgo darbības indikatorlampiņa. Šādā gadījumā pirms darbarīka atkārtotas iešlēšanas ļaujiet tam atdzist.

Aizsardzība pret akumulatora pārmērīgu izlādi

Kad atlikušā akumulatora jauda ir zema, darbarīks automātiski pārstājis darboties. Ja darbarīks nedarbojas atbilstoši slēdžu darbībai, izņemiet akumulatoru no darbarīka un uzlādējiet to.

Aizsardzība pret citiem cēloņiem

Aizsardzības sistēma ir paredzēta arī pret citiem cēloņiem, kas varētu radīt darbarīka bojājumus, un nodrošina automātisku darbarīka apturēšanu. Ja darbarīka darbība ir īslaicīgi apstājusies vai tas pārstājis darboties, veiciet visas tālāk norādītās darbības, lai novērstu cēloņus.

1. Izslēdziet un iešlēdziet darbarīku, lai to no jauna iedarbinātu.
2. Uzlādējiet akumulatoru(-s) vai nomainiet to(-s) ar uzlādētu(-iem) akumulatoru(-iem).
3. Īļaujiet darbarīkam un akumulatoram(-iem) atdzist.

Ja pēc aizsardzības sistēmas atjaunošanas nav uzlabojumu, sazinieties ar vietējo Makita tehniskās apkopes centru.

Slēdža darbība

ABRĪDINĀJUMS: NEKAD nelietojet darbarīku, ja tas iešlēdzas, tikai pavelcot slēdža mēlīti un nenospiežot atbloķēšanas pogu. Slēdzis, ko nepieciešams labot, var izraisīt neparedzētu darbību un radīt nopietrus ievainojumus. PIRMS turpmākās ekspluatācijas nododiet darbarīku Makita apkopes centru, lai to atbilstīgi saremontētu.

ABRĪDINĀJUMS: NEKAD neizjauciet atbloķēšanas pogu, to neaplīmējiet un citādāk nepārveidojiet. Slēdzis ar izjauktu atbloķēšanas pogu var izraisīt neparedzētu darbību un radīt smagas traumas.

AUZMANĪBU: Pirms akumulatora kasetnes uzstādīšanas darbarīkā vienmēr pārbaudiet, vai slēdža mēlīte darbojas pareizi un pēc atlaišanas atgriežas stāvoklī „OFF“ (izslēgts).

AUZMANĪBU: Nespiediet slēdža mēlīti ar spēku, ja nav nospiestu bloķēšanas poga. Tā var sabojāt slēdzi.

AUZMANĪBU: Darbarīks sāk palēnināt ripas griešanos uzreiz pēc slēdža mēlītes atlaišanas. Turiet darbarīku stingri, lai reaģētu uz bremzes iedarbību, kad tiek atlaista slēdža mēlīte. Pēkšņa inerces reakcija var izraisīt darbarīka izlaišanu no rokas un radīt ievainojumus.

Lai novērstu nejaušu slēdža mēlītes piespiešanu, darbarīks ir aprīkots ar bloķēšanas pogu. Lai iešlēgtu darbarīku, turiet nospiestu bloķēšanas pogu un pēc tam nospiediet slēdža mēlīti. Lai apturētu darbarīku, atlaidiet slēdža mēlīti.

- Att.3: 1. Slēdža mēlīte 2. Bloķēšanas poga

Ripas izvēle

⚠️ UZMANĪBU: Piederuma nominālajam ātrumam jābūt vismaz identiskam ar maksimālo ātrumu, kas atzīmēts uz mehanizētā darbarīku. Piederumi, kas griežas ātrāk par nominālo ātrumu, var salūzt un tikt izsviesti.

⚠️ UZMANĪBU: Ripas jāizmanto tikai tām paredzētajiem darbiem.

Izvēlieties vienu no piemērotākajiem griezējripu veidiem atbilstoši paredzētajam lietojumam.

Ripas veids	Praktiskais lietojums
Griezējripa	Tērauda, nerūsošā tērauda, metālu griešana
Volframa karbīda graudainā ripa	Plastmasas, ķīpša, kompozītmateriālu griešana
Dimanta ripa	Flīžu, keramikas griešana

Ripas griešanās virziens

⚠️ UZMANĪBU: Pirms sākat strādāt, vienmēr pārbaudiet griešanās virzienu.

⚠️ UZMANĪBU: Griešanās virziena pārslēdzēju izmantojiet tikai pēc darbarīka pilnīgas apstāšanās. Pēkšņa griešanās virziena maiņa darbības laikā izraisa strauju darbarīka apstāšanos drošības apsvērumu dēļ.

Ripas griešanās virzienu var mainīt uz priekšu vai atpakaļ.

Lai iestātu griešanās virzienu uz priekšu, pabīdīt griešanās virziena pārslēdzēju pa kreisi, līdz uz slēdža redzams «F».

Lai izvēlētos griešanās virzienu atpakaļ, pabīdīt griešanās virziena pārslēdzēju pa labi, līdz uz slēdža redzams «R».

► Att.4: 1. Griešanās virziena pārslēdzējs

Skaidras, gruži, dzirksteles un griezējripas daļinas mēdz līdot ripas griešanās pieskares virzienā. Izmantojiet ripas aizsargu efektīvi, lai izvairītos no ilgstošas saskares ar griešanas rezultātā radītajām daļinām, jo aizsargs var palīdzēt izmest daļu radīto pūtekļu un daļinu citā virzienā.

Reakcija uz krasu rotējošās ripas apstāšanos var padarīt darbarīku nevadāmu, raujot to ripas griešanās virzienam pretējā virzienā.

Griešanās uz priekšu

► Att.5: 1. Nogrieztās daļinas 2. Reakcija

Griešanās atpakaļ

► Att.6: 1. Nogrieztās daļinas 2. Reakcija

Ripas aizsargs

⚠️ UZMANĪBU: Pirms griešanas darbības pārliecinieties, vai ripas aizsargs ir pareizi un stingri novietots aiz griezējripas.

Atbilstoši darba apstākliem un vēlmēm nostipriniet ripas aizsargu ērtā pozīcijā, lai panāktu maksimālu drošību un līdz minimumam samazinātu iespējamos riska faktorus.

Novietošana griešanās virzienam uz priekšu

► Att.7: 1. Ripas aizsargs 2. Griezējripa

Novietošana griešanās virzienam atpakaļ

► Att.8: 1. Ripas aizsargs 2. Griezējripa

Vārpstas bloķētājs

Nospiediet vārpstas bloķētāju, lai novērstu vārpstas griešanos griezējripas uzstādīšanas un nonemšanas laikā.

► Att.9: 1. Vārpstas bloķētājs

IEVĒRĪBAI: Nekad neieslēdziet vārpstas bloķētāju, kad griežas vārpsta. Tas var sabojāt darbarīku.

Darbības indikatorlampiņa

⚠️ UZMANĪBU: Neskatieties gaismā, neļaujiet tās avotam iespēdēt acis.

Lai ieslēgtu darbības indikatorlampiņu, nospiediet un turiet bloķēšanas pogu un nospiediet slēdža mēlīti. Lampiņa izslēdzas apmēram 15 sekundes pēc slēdža mēlītes atlaišanas.

► Att.10: 1. Darbības indikatorlampiņa

IEVĒRĪBAI: Ja darbarīks tiek pakļauts pārmērīgai slodzei, mirgo darbības indikatorlampiņa. Šādā gadījumā atlaidiet slēdža mēlīti un pēc tam samaziniet darbarīka slodzi pirms atkārtotas lietošanas.

IEVĒRĪBAI: Ja darbarīks ir pārkarsis, mirgo darbības indikatorlampiņa. Šādā gadījumā atlaidiet slēdža mēlīti un pēc tam atdzesējiet darbarīku/akumulatoru pirms tā atkārtotas lietošanas.

PIEZĪME: Ar sausu lupatiņu notīriet netīrumus no lampas lēcas. Izvairieties saskräpēt lampas lēcu, jo tādējādi tiek samazināts apgaismojums.

Griezuma dzīļuma regulēšana

⚠️ UZMANĪBU: Pēc griešanas dzīļuma noregulēšanas vienmēr cieši pievelciet spārnskrūvi.

Kad ir uzstādīts putekļu savākšanas pārsegs, iespējams veikt precīzu griešanas dzīļuma regulēšanu līdz pat 13,5 mm.

Atbrīvojiet dzīļuma skalas spārnskrūvi. Paceliet vai nolaidiet darbarīka rokturi vajadzīgajā pozīcijā, lai savietotu dzīļuma indikatoru uz pārsega ar vēlamo griešanas dzīļumu uz skalas. Pēc tam pievelciet spārnskrūvi.

► Att.11: 1. Spārnskrūve 2. Dzīļuma skala 3. Dzīļuma indikators

⚠️ UZMANĪBU: Lai nodrošinātu tīru un drošu griešanu, iestāties griešanas dzīļumu tā, lai griezējripa pārsniegtu apstrādājamā materiāla apakšējo virsmu par 2,0 mm vai mazāk. Iestatot pareizu griešanas dzīļumu, iespējams samazināt bīstamus atsitīenus, kas var radīt traumas.

Mērķešana garengriešanai

Kad ir uzstādīts putekļu savākšanas pārsegs, taisnas griešanas darbību viegli var veikt, novietojot griezēripu griešanas virzienā pirms faktiskās griešanas darbības.

Vadišanas ierobi putekļu savākšanas pārsegā savietojiet ar paredzēto griešanas līniju uz apstrādājamā materiāla.

- Att.12: 1. Virzošais ierobs 2. Pamatne 3. Griešanas līnija

Puteklsūcēja pievienošana

Papildpiederums

Ja vēlaties veikt tīru griešanas darbību, darbarīka putekļu savākšanas pārsega uzgalim pievienojet „Makita” puteklsūcēju, izmantojot priekšējās uzmavas 22 (papildpiederums).

- Att.13: 1. Priekšējās uzmavas 22 2. Puteklsūcēja uzgalis 3. Šūtene 4. Puteklsūcējs

Nejaušas atkārtotas ieslēgšanas nepieļaušanas funkcija

Ja akumulatora kasetnes uzstādīšanas brīdī ir nospiesta slēdža mēlīte, darbarīks nesāk darboties. Lai iedarbinātu darbarīku, vispirms atlaidet slēdža mēlīti. Turit nospiestu bloķēšanas pogu un pēc tam nospiediet slēdža mēlīti.

Elektronika

Lai atvieglotu lietošanu, darbarīks ir aprīkots ar elektro-niskām funkcijām.

- Elektrobremze
Darbarīks ir aprīkots ar elektrobremzi. Ja darbarīks regulāri neapstājas uzreiz pēc slēdža mēlītes atlaišanas, nododiet darbarīku Makita apkopes centrā, lai to salabotu.
- Nemainīga ātruma vadība
Ātruma vadības funkcijas nodrošina nemainīgu griešanās ātrumu neatkarīgi no slodzes.
- Aktīvās reakcijas tehnoloģija (Active Feedback sensing Technology)
Darbarīks elektroniski nosaka stāvokli, kad ripa vai piederums var iesprūst. Šādā gadījumā darbarīks automātiski izslēdzas, lai vārpsta vairs negrieztos (taču tas nenovērš atsītenu).
Lai atkātoti ieslēgtu darbarīku, vispirms to izslēdziet, novērsiet darbarīka ātruma pēkšņas samazināšanās iemeslu un tad atkal ieslēdziet darbarīku.

MONTĀŽA

▲UZMANĪBU: Pirms darbarīka regulēšanas vai apkopes vienmēr pārliecinieties, ka darbarīks ir izslēgts un akumulatora kasetne ir izņemta.

Sešstūru uzgriežņu atslēgas uzglabāšana

Kad sešstūrveida uzgriežņu atslēga netiek lietota, glābājiet to, kā parādīts, lai atslēgu nepazaudētu.

- Att.14: Sešstūru uzgriežņu atslēga

Griezēripas izņemšana un uzstādīšana

▲UZMANĪBU: Lai noņemtu un uzstādītu griezēripu, izmantojiet tikai Makita sešstūru uzgriežņu atslēgu, kas iekļauta komplektācijā.

▲UZMANĪBU: Uzstādot griezēripu, pārbaudiet, vai skrūve ir cieši pievilkta.

IEVĒRĪBAI: Lai panāktu optimālu veikspēju, uzstādot griezēripu, vienmēr gādājiet, lai bultīnas virspusē būtu vērstas jūsu vēlamajā ripas griešanās virzienā.

Lai noņemtu griezēripu, nospiediet vārpstas bloķētāju līdz galam tā, lai griezēripa nevarētu griezties, un ar uzgriežņu atslēgu pretēji pulksteņprādītāju kustības virzienam atskrūvējiet sešstūrgalvas skrūvi. Pēc tam noņemiet sešstūrgalvas skrūvi, ārējo atlokun griezēripu.

- Att.15: 1. Vārpstas bloķētājs 2. Sešstūru uzgriežnatslēga 3. Sešstūru bultskrūve 4. Atskrūvēt valīgāk 5. Pievilk

IEVĒRĪBAI: Jā iekšējais atloks ir noņemts, uzstādiet to atpakaļ uz vārpstas ar ripas stiprinājuma daļu uz augšu.

Lai uzstādītu griezēripu, izpildiet darbības noņemšanai pretējā secībā.

- Att.16: 1. Sešstūru galvas skrūve 2. Ārējais atloks 3. Griezēripa 4. Iekšējais atloks 5. Vārpsta

Putekļu savākšanas pārsega pievienošana un noņemšana

▲UZMANĪBU: Pirms lietošanas pārbaudiet, vai aizturis droši fiksē ripas aizsargu putekļu savākšanas pārsega iekšpusē.

▲UZMANĪBU: Neizmantojiet putekļu savākšanas pārsegu tādai metāla apstrādei, kas rada karstumu un lidojošas dzirksteles, jo tā var izkausēt putekļu savākšanas pārsega plastmasas daļas.

Putekļu savākšanas pārsegs veicina drošu un efektīvu griešanu, nodrošinot aizsardzību pret rotējošo ripu, griešanas stabilitāti, precīzu griešanas dzīluma kontroli un putekļu aizvākšanas risinajumu, jo īpaši griežot flīzes, ķipsi, akmeni.

Putekļu savākšanas pārsega uzstādīšana

1. Atskrūvējet valīgāk spārnskrūvi uz putekļu savākšanas pārsega dzīluma skalas. Paceliet pārsegu līdz galam uz augšu un pēc tam pievelciet spārnskrūvi, lai nostiprinātu putekļu savākšanas pārsegu paceltā pozīcijā.

► Att.17: 1. Spārnskrūve 2. Dzīluma skala 3. Putekļu savākšanas pārsegs

2. Iestatiet ripas aizsargu uz darbarīka griešanās virzienam uz priekšu.

► Att.18: 1. Ripas aizsargs

3. Mazliet paceliet darbarīka rokturi un lenķi ievietojet ripas aizsarga priekšpusi putekļu savākšanas pārsegā, izlaižot griezējripas apakšu caur ripai paredzēto spraugu pamatnē.

► Att.19: 1. Ripas aizsargs 2. Putekļu savākšanas pārsegs 3. Griezējripa 4. Ripas sprauga

4. Ievietojet ripas aizsarga aizmugures daļu putekļu savākšanas pārsegā, nolaizot darbarīka rokturi no paceltās pozīcijas zemākajā pozīcijā.

► Att.20: 1. Ripas aizsargs 2. Putekļu savākšanas pārsegs

5. Vēlreiz paceliet darbarīka rokturi, lai uzākētu ripas aizsarga aizmugures malu uz aiztura putekļu savākšanas pārsega iekšpusē.

► Att.21: 1. Ripas aizsargs 2. Aizturis

6. Atskrūvējet valīgāk spārnskrūvi. Virziet darbarīku augšup un lejup līdz vēlamajam griešanas dzīlumam. Pēc tam pievelciet spārnskrūvi, lai nostiprinātu darbarīku vietā.

Putekļu savākšanas pārsega nonemšana

1. Atskrūvējiet valīgāk spārnskrūvi uz putekļu savākšanas pārsega dzīluma skalas. Paceliet darbarīka rokturi līdz galam uz augšu un pēc tam pievelciet spārnskrūvi, lai nostiprinātu putekļu savākšanas pārsegu paceltā pozīcijā.

► Att.22: 1. Spārnskrūve 2. Dzīluma skala 3. Putekļu savākšanas pārsegs

2. Pabīdīt atlaišanas sviru spārnskrūves virzienā, lai atbrīvotu ripas aizsargu no aiztura putekļu savākšanas pārsega iekšpusē.

► Att.23: 1. Atlaišanas svira 2. Spārnskrūve 3. Ripas aizsargs 4. Putekļu savākšanas pārsegs
5. Aizturis

3. Izņemiet ripas aizsarga aizmugures daļu no putekļu savākšanas pārsega, nolaizot darbarīka rokturi no paceltās pozīcijas zemākajā pozīcijā.

► Att.24: 1. Ripas aizsargs 2. Putekļu savākšanas pārsegs

4. Pavelciet ripas aizsarga priekšpusi prom no putekļu savākšanas pārsega lenķi mazliet uz augšu un uz āru.

► Att.25: 1. Ripas aizsargs 2. Putekļu savākšanas pārsegs

EKSPLUATĀCIJA

AUZMANĪBU: Lietošanas laikā vienmēr stingri turiet darbarīku.

AUZMANĪBU: Nielietojiet darbarīku ar spēku. Pārmērīgs spēks vai spiediens uz darbarīku, kā arī ripas liekšana vai saspiešana griezumā var izraisīt motora pārkāršanu un bīstamu darbarīka atsitienu.

AUZMANĪBU: Griezot plastmasu, gādājiet, lai nepārkarsētu griezējrupu. Tā rezultātā apstrādājamais materiāls var izkust.

AUZMANĪBU: Uzsākot griešanu un lietošanas laikā virziet griezējrupu bez atsitieniem un palēcieniem.

AUZMANĪBU: Darba laikā vienmēr lietojiet aizsargbrilles vai sejas aizsargu.

AUZMANĪBU: Pēc darba pabeigšanas vienmēr izslēdziet darbarīku un uzgaidiet, līdz ripa pilnīgi apstājas, pirms noliekat darbarīku.

Griešana uz leju

IEVĒRĪBAI: Ar atbilstošu rūpību izmantojiet efektīvu ripas griešanas virsmu, lai izvairītos no saskares ar nogrieztajām daļīņām.

IEVĒRĪBAI: Saglabājiet griezējripas taisnu pozīciju apstrādājamajā materiālā, centties nesaistīt un nesaliekst darbarīku griešanas laikā.

Pareizi novietojet ripas aizsargu, lai nodrošinātu maksimālu aizsardzību pret dzirkstelēm un valīgām daļīņām, kas tiek izsviesta no griezējripas. Novietojet darbarīku virs apstrādājamā materiāla tā, lai griezējripa ar to nesaskartos. Ieslēdziet darbarīku un uzgaidiet, līdz griezējripa sasniedz pilnu griešanās ātrumu. Pēc tam lēni nolaidiet darbarīku virs apstrādājamā materiāla virsmas, virzot to lēni, atbilstoši lietojumam.

Griešanās uz priekšu

► Att.26

Griešanās atpakaļ

► Att.27

Garengriešana

AUZMANĪBU: Gādājiet, lai griezējripa vienmēr darbotos virzienā uz augšu. Pretējā gadījumā tā var izraisīt nekontrolētu darbarīka spiešanu ārā no griezuma.

IEVĒRĪBAI: Saglabājiet taisnu griešanas līniju un izmantojiet vienmērīgu spiedienu, lai iegūtu vienmērīgu griezumu visā apstrādājamā materiāla garumā.

Uzlieciet putekļu savākšanas pārsega pamatnes plāksni uz apstrādājamā materiāla tā, lai griezējripa ar to nesaskartos. Ieslēdziet darbarīku un uzgaidiet, līdz griezējripa sasniedz pilnu griešanās ātrumu. Pēc tam lēnām pārvietojet darbarīku pa apstrādājamo materiālu, turot to paralēli virsmai un lēni virzot to uz priekšu, līdz griešana ir pabeigta.

Izvēlieties griešanās virzienu atpakaļ, ja griežat, stumjot darbarīku, un griešanās virzienu uz priekšu, ja griežat, velkot darbarīku.

Griešana, stumjot darbarīku, ar griešanās virzienu atpakaļ

► Att.28

Griešana, velkot darbarīku, ar griešanās virzienu uz priekšu

► Att.29

PIEZĪME: Nemiet vērā, ka putekļu savākšanas pārsegs parasti darbojas mazāk efektīvi, ja griešanu veic, velkot darbarīku, jo dažas nogrieztās dalīnas pārsegā izplatās pretēji putekļu aizvākšanas plūsmai.

PAPILDU PIEDERUMI

▲UZMANĪBU: Šādi piedierumi un papildierices tiek ieteiktas lietošanai ar šajā rokasgrāmatā aprakstīto Makita darbarīku. Izmantojot citus piedierumus vai papildierices, var tikt radīta traumu gūšanas bīstamība. Piedierumu vai papildierici izmantojiet tikai paredzētajam mērķim.

Ja jums vajadzīga palīdzība vai precīzāka informācija par šiem piedierumiem, vērsieties savā tuvākajā Makita apkopes centrā.

- Griezējripa
- Dimanta ripa
- Volframa karbīda graudainā ripa
- Sešstūra atslēga
- Makita oriģinālais akumulatoris un lādētājs

PIEZĪME: Daži sarakstā norādītie izstrādājumi var būt iekļauti instrumenta komplektācijā kā standarta piedierumi. Tie dažādās valstīs var būt atšķirīgi.

APKOPE

▲UZMANĪBU: Pirms darbarīka pārbaudes vai apkopes vienmēr pārliecinieties, ka darbarīks ir izslēgts un akumulatora kasetne ir izņemta.

IEVĒRĪBAI: Nekad neizmantojiet gazolinu, benzīnu, atšķaidītāju, spiritu vai līdzīgus šķidrumus. Tas var radīt izbalēšanu, deformāciju vai plaisas.

Lai saglabātu izstrādājuma DROŠU un UZTICAMU darbību, remontdarbus, apkopi un regulēšanu uzciet veikti tikai Makita pilnvarotam vai rūpniecības apkopes centram, un vienmēr izmantojiet tikai Makita rezerves daļas.

Dimanta ripas izlīdzināšana

Ja dimanta ripas darbība sāk pasliktināties, izlīdziniet to ar vecu un noletotu raupja smilšpapīra slīpmašīnas ripu vai betona bloku. Lai to paveiktu, cieši piestipriniet slīpmašīnas ripu vai betona bloku un iegrieziet tajā.

Pēc lietošanas

Iztīriet darbarīka iekšpusē esošos netīrumus, kādu laiku darbinot to tukšgaitā. Ja motorā uzkrājušies netīrumi, darbarīks var sākt darboties nepareizi.

Ripas aizsarga un putekļu savākšanas pārsega tīrišana

Regulāri iztīriet ripas aizsarga un putekļu savākšanas pārsega iekšpusi. Izpūtiet vai aizslaukiet visus gružus un putekļus, kas tur uzkrājušies.

► Att.30: 1. Ripas aizsargs 2. Putekļu savākšanas pārsegs

Gaisa ventilācijas atveru tīrišana

Regulāri iztīriet gaisa kanālus darbarīkā, lai nodrošinātu netraucētu gaisa cirkulāciju. Nonemiet putekļu pārsegu no ieplūdes atveres un iztīriet to, kad tas kļūst netīrs un aizsprostots.

► Att.31: 1. Putekļu aizsargs 2. ieplūdes atvere

SPECIFIKACIJOS

Modelis:	DMC300	
Išorinis diskų skersmuo	76 mm	
Vidinės diskų kiaurymės skersmuo	10,0 mm / 9,5 mm (3/8") (priekiausio nuo valstybės)	
Didž. diskų storis	1,0 mm	
Maks. pjovimo galia	Su dulkių surinkimo dangčiu	13,5 mm
	Be dulkių surinkimo dangčio	16,0 mm
Vardinis greitis (n) / jokio apkrovos greičio (n_0)	20 000 min ⁻¹	
Bendras ilgis	271 mm *1	
Vardinė įtampa	Nuol. sr. 18 V	
Grynasnis svoris	1,2–1,7 kg	

*1. Su akumulatoriaus kasete (BL1860B) / be dulkių surinkimo dangčio

- Atliekame tėstinius tyrimus ir nuolatos tobuliname savo gaminius, todėl čia pateikiamos specifikacijos gali būti keičiamos be išpėjimo.
- Įvairiose šalyse specifikacijos ir akumulatoriaus kasetė gali skirtis.
- Svoris gali priklausyti nuo priedo (-u), įskaitant akumulatoriaus kasetę. Lengviausias ir sunkiausias deriniai pagal EPTA 2014 m. sausio mén. procedūrą yra parodyti lentelėje.

Tinkama akumulatoriaus kasetė ir (arba) įkroviklis

Akumulatoriaus kasetė	BL1815N / BL1820B / BL1830B / BL1840B / BL1850B / BL1860B
Įkroviklis	DC18RC / DC18RD / DC18RE / DC18SD / DC18SE / DC18SF / DC18SH / DC18WC

- Atsižvelgiant į gyvenamosios vietas regioną, kai kurios pirmiau nurodytos akumulatoriaus kasetės ir įkrovikliai gali būti neprieinami.

⚠ISPĖJIMAS: Naudokite tik akumulatoriaus kasetes ir įkroviklius, kurie nurodyti anksčiau. Naudojant bet kurias kitas akumulatoriaus kasetes ir įkroviklius, gali kilti sužaidimo ir gaisro pavojus.

Numatytoji naudojimo paskirtis

Įrankis skirtas metaliniams, plastiniams, keraminiams, gipsiniams ir panašiems sudėtinėmis medžiagų laštam, tvirtinimo detalėms, vamzdžiams, plynėlėms bei sienoms pjauti nenaudojant vandens.

Triukšmas

Įprastas triukšmo A lygis, nustatytas pagal EN60745-2-22:

Garso slėgio lygis (L_{PA}): 88 dB (A)

Garso galios lygis (L_{WA}): 99 dB (A)

Paklaida (K): 3 dB (A)

PASTABA: Paskelbta (-os) triukšmo reikšmė (-ės) nustatyta (-os) pagal standartinį testavimo metodą ir ji galima naudoti vienam įrankiui palyginti su kitu.

PASTABA: Paskelbta (-os) triukšmo reikšmė (-ės) taip pat gali būti naudojama (-os) norint preliminariai įvertinti triukšmo poveikį.

⚠ISPĖJIMAS: Dėvėkite ausų apsaugą.

⚠ISPĖJIMAS: Faktiškai naudojant elektrinį įrankį, keliamo triukšmo dydis gali skirtis nuo paskelbtos (-u) reikšmės (-iu), priklausomai nuo būdų, kuriais yra naudojamas šis įrankis, ir ypač tuo to, kokio tipo ruošinys apdirbamas.

⚠ISPĖJIMAS: Siekdami apsaugoti operatorių, būtinai įvertinkite saugos priemones, remdamiesi vibracijos poveikio įvertinimu esant faktinėms naudojimo sąlygomis (atsižvelgdami į visas darbo ciklo dalis, pavyzdžiu, ne tik kiek laiko įrankis veikia, bet ir kiek kartu jis yra išjungiamas bei kai jis veikia be apkrovų).

Vibracija

Vibracijos bendroji vertė (triašio vektoriaus suma) nustatyta pagal EN60745-2-22 standartą:

Darbo režimas: betono pjovimas (storis: 5 mm)

Vibracijos emisija (a_h): 3,0 m/s²

Paklaida (K): 1,5 m/s²

PASTABA: Paskelbta (-os) vibracijos bendroji (-osios) reikšmė (-ės) nustatyta (-os) pagal standartinį testavimo metodą ir ji galima naudoti vienam įrankiui palyginti su kitu.

PASTABA: Paskelbta (-os) vibracijos bendroji (-osios) reikšmė (-ės) taip pat gali būti naudojama (-os) norint preliminariai įvertinti vibracijos poveikį.

⚠️ISPĖJIMAS: Faktiškai naudojant elektrinį įrankį, keliamos vibracijos dydis gali skirtis nuo paskelbtos (-ų) reikšmės (-iu), priklausomai nuo būdų, kuriais yra naudojamas šis įrankis, ir ypač nuo to, kokią tipo ruošinius apdirbamas.

⚠️ISPĖJIMAS: Siekdami apsaugoti operatorių, būtinai įvertinkite saugos priemones, remdamiesi vibracijos poveikio įvertinimu esant faktinėms naudojimo sąlygoms (atsizvelgdami į visas darbo ciklo dalis, pavyzdžiu, ne tik kiek laiko įrankis veikia, bet ir kiek kartų jis yra išjungiamas bei kai jis veikia be apkrovų).

EB atitikties deklaracija

Tik Europos šalims

EB atitikties deklaracija yra pridedama kaip šio instrukcijų vadovo A priedas.

SAUGOS ISPĖJIMAI

Bendrieji įspėjimai dirbant elektriniais įrankiais

⚠️ISPĖJIMAS: Perskaitykite visus saugos įspėjimus, instrukcijas, iliustracijas ir techninius duomenis, pateiktus kartu su šiuo elektriniu įrankiu. Nesilaikant visų toliau išvardytų instrukcijų galima patirti elektros smūgi, gali kilti gaisras ir (arba) galima sunkiai susižaloti.

Išsaugokite visus įspėjimus ir instrukcijas, kad galėtumėte jas peržiūrėti ateityje.

Terminas „elektrinis įrankis“ pateiktuose įspėjimuose reiškia į maitinimo tinklą jungiamą (laidinį) elektrinį įrankį arba akumuliatorius maitinamą (belaidį) elektrinį įrankį.

Kompaktinio diskinio pjūklo saugos įspėjimai

1. Norint užtikrinti maksimalią saugą, pateiktą apsauginį skydą privaloma tvirtai pritvirtinti prie elektrinio įrankio, kad būtų neuždencta minimali diskų dalis. Operatorius ir pašaliniai asmenys turi būti atokiai nuo besisukančio diskų plokštumos. Apsauga padeda apsaugoti operatorių nuo atskilusių diskų dalelių ir netyčinio sakylio su disku.
2. Elektriniams įrankiams naudokite tik klijuotus sutvirtintus arba deimantinius nupjovimo diskus. Vien tai, kad priedą galima sumontuoti ant elektrinio įrankio, nereiškia, kad jis užtikrina saugų darbą.
3. Nominalus priedo greitis turi būti bent jau lygus maksimaliam greičiui, nurodytam ant elektrinio įrankio. Priedai, kurie veikia greičiau už vardinį greitį, gali sulūžti ir atsisiskirti.
4. Diskai turi būti naudojami tik pagal rekomenduojamą paskirtį. Pavyzdžiu, nešliufokite nupjovimo disko šonu. Šliufojantys nupjovimo diskai yra skirti periferiniams šlifavimui, todėl diskus veikančios šoninės jėgos juos gali suskaldyti.
5. Visada naudokite tik nesugadintus diskų junges, kurių skersmuo tinkamas pasirinktam diskui. Tinkamos diskų jungės prilaiko diską, mažindamas diskų trūkimo tikimybę.
6. Nenaudokite nusidėvėjusius sutvirtintų diskų nuo didesnių elektrinių įrankių. Didesiems elektriniams įrankiams skirti diskai netinka greičiau besisukančiam mažesniams įrankiui – jie gali trūkti.
7. Priedo išorinis skersmuo ir storis turi atitinkti elektrinio įrankio pajėgumo kategoriją. Netinkamo dydžio priedų negalima tinkamai apsaugoti skydais ar valdyti.
8. Diskų ir jungių įspraudinių angų dydis turi tiksliai atitinkti elektrinio įrankio ašių dydį. Naudojami diskai ir jungės su įspraudinėmis angomis, kurių dydis neatitinka elektrinio prietaiso dalių, prie kurių jie montuojami, dydžio, išbalansuosis įrankis, sukelia pernelyg didelę vibraciją, todėl kyla pavojus prarasti įrankio valdymą.
9. Nenaudokite pažeistų diskų. Kiekvieną kartą prieš pradédami naudoti diskus, patirkrinkite, ar juose nėra nuolaužų ir ijtūkimų. Jeigu elektrinis įrankis arba diskas buvo numestas, patirkrinkite, ar nėra pažeidimų arba naudokite nepažeistą diską. Patirkrinę ir sumontavę diską, patys būkite ir aplinkiniams nurodykite būti toliau nuo besisukančio diskų plokštumos ir paleiskite įrankį veikti didžiausiu nulinės apkrovos greičiu 1 minutę. Paprastai sugadinti diskai tokio patirkrimo metu suskyla.
10. Naudokite asmenines apsaugos priemones. Visada naudokite klausos apsaugos priemones. Atsižvelgdami į pritaikymą, naudokite apsauginį veido skydelį arba apsauginius akinius. Kaip pridera, mūvėkite pirštines, dévėkite dulkių kaukę ir dirbtuvės prijuoste, sulaikančią smulkius abrazivus ar ruošinio skeveldras. Akių apsaugos priemonės turi sulaikti skrijejančias nuolaužas, susidarančias atliekant įvairius darbus. Dulkių kaukė arba respiratorius turi tinkamai išfiltruoti dirbant susidariusias daleles. Dėl intensyvaus ilgalaikio triukšmo galima prarasti klausą.
11. Stebintieji turi būti toliau nuo darbo vietas. Kiekvienas, užeinantis į darbo vietą, turi dėvėti asmeninę apsaugos aprangą. Ruošinio ar sulūžimo diskų skeveldros gali nuskrieti toliau ir sužeisti asmenis, esančius už darbinės zonas.
12. Atlikdami darbus, kurių metu pjovimo priedas galėtų užkliaudytį nematomą laidą, laikykite elektrinį įrankį tik už izoliuotų paviršių. Pjovimo priedui prisilietus prie laido, kuriuo teka elektros srovė, neizoliuotos metalinės elektrinio įrankio dalys gali sukelti elektros smūgį operatoriui.
13. Niekada nepadékite šio elektrinio įrankio, kol jo priedas nėra visiškai sustojęs. Greitai besisukantis diskas gali užkabinti paviršių ir jūs galite nebesuvaldyti elektrinio įrankio.
14. Nešant įrankį prie savo šono, jis turi būti išjungtas. Greitai besisukantis priedas gali atsitiitinai užkabinti jūsų drabužius ir jus sužaloti.

- Reguliarai išvalykite elektrinio įrankio oro ventiliacijos angas.** Variklio ventiliatorius traukia dulkes į korpuso vidų ir dėl per didelių metalo dulkių sankaupų gali kilti su elektros įranga susijęs pavojus.
- Nenaudokite elektrinio įrankio būdami netoliese degijų medžiagų.** Nuo kibirkščių degiosios medžiagos gali užsidegti.

Atatranka ir su ju susiję įspėjimai

Atatranka yra staigia reakcija į besisukančio disko sugnybimą arba užstrigimą. Suspaudimas arba sugriebimas sukelia staigū besisukančio disko sulaikymą, dėl kurio nevaldomas elektrinis įrankis sulaikymo taške verčiamas judėti priešinga disko sukirmuisi kryptimi.

Pavyzdžiu, jeigu šliafavimo diską suspaudžia ruošinys, disko kraštas, kuris patenka į suspaudimo tašką, gali iškirsti į medžiagos paviršių ir dėl to diskas atšoks. Diskas gali atšokti į operatorių arba nuo jo; tai priklauso nuo disko sukimosi krypties suspaudimo metu. Šliafavimo diskas tokiomis salygomis gali ir sulūžti.

Atatranka yra piktnaudžiavimo elektriniui įrankiui ir (arba) netinkamų darbo procedūrų ar salgyvų rezultatas, jos galima išenginti vadovaujantis tolialiu nurodytomis atsargumo priemonėmis.

- Tvirtai laikykite elektrinį įrankį ir stovėkite taip, kad jūsų kūnas bei ranka netrukdytų priešintis atatrankos jėgoms.** Visada nenaudokite papildoma rankeną, jei tokia yra, kad įjungimo metu galėtumėte maksimaliai valdyti atatranką ar sukamojo momento reakcijas. Operatorius gali valdyti sukamojo momento reakciją bei atatrankos jėgą, jei imasi atitinkamų atsargumo priemonių.
- Niekada nelaiykite rankos šalia besisukančio priedo.** Priedas gali atsirenkti į jūsų ranką.
- Nestovėkite vienoje eilėje su besisukančiu disku.** Atatranka pastums įrankį priešinga disko sukimuisi kryptimi suspaudimo taške.
- Ypač saugokite apdirbdamas kampus, ašturius kraštus ir pan.** Stenkiteis priedo nesutrenkti ir neužkliaudyt. Besisukantis priedas gali užsikabinti ar atsirenkti į kampus, ašturius kraštus ir sukelti atatranką, o dėl to galima nebesuvalydi įrankio.
- Nenaudokite pjūklo grandinės, medžio raižymo disko, segmentuoto deimantinio disko, jeigu šoninis tarpelis yra didesnis nei 10 mm, arba dantyto pjovimo disko.** Tokie diskai dažnai sukelia atatranką ir įrankio suvaldymo problemų.
- Nespauskite disko ir nenaudokite pernelyg didelio slėgio.** Neméginkite atlikti pernelyg gilių pjūvių. Per stipriai spaudžiant, padidėja apkrova ir disko persikreipimo ar užstrigimo pjūvyje tikimybė bei atatrankos ar disko lūžimo galimybė.
- Kai diskas užstrigo arba kai pjovimas dėl kitų priežasčių nutraukiama, išjunkite elektrinį įrankį ir nejudinkite jo, kol diskas visiškai nenustos suktis.** Niekada nebandykite besisukančio disko trauktį iš pjūvio, nes gali susidaryti atatranka. Ištirkite ir imkiteis tinkamų veiksmų, kad pašalintumėte disko užstrigimo priežastį.
- Nepradékite iš naujo pjauti, kai diskas ruošinėje.** Leiskite, kad diskas pasiektų visą greitį ir tik tada atsargiai leiskite jį į pjūvį. Diskas gali ištigti, iššokti arba atšokti, jeigu elektrinis įrankis bus iš naujo paleistas diskui esant ruošinėje.

- Plokštes ar kitus per didelio dydžio ruošinius paremkite ir taip sumažinkite pavojų, kad diskas bus suspaustas ir atšoks.** Dideli ruošiniai linksta dėl savo pačių svorio. Ruošinį reikia paremti iš abiejų disko pusų, šalia pjovimo linijos ir prie ruošinio krašto.
- Ypač būkite atsargūs įpjaudam sienas arba kitas aklinas vietas.** Atskišes diskas gali prapjauti duju ar vandens vamzdžius, elektros laidus arba objektus, kurie gali sukelti atatranką.
- Prieš naudodami segmentuotą deimantinį diską, išitikinkite, ar periferiniai tarpeliai tarp deimantinio disko segmentų yra 10 mm arba mažesni, tik neigiamo nuolydžio kampo.**

Papildomi saugos įspėjimai:

- Neméginkite pjauti įrankiu, apvertę ji spaustuvose.** Tai ypač pavojinga, todėl galima sunkiai susižeisti.
- Patirkinkite, ar ruošinys tinkamai prilaikomas.**
- Kai kuriose medžiagose gali būti nuodingų chemikalų.** Saugokite, kad neįkvėptumėte dulkių ir nesilieustumė oda. Laikykites medžiagų tiekėjo saugos duomenų.
- Saugokite diskus, atsižvelgdami į gamintojo rekomendacijas.** Netinkamai saugojant diskus, jie gali būti sugadinti.

SAUGOKITE ŠIAS INSTRUKCIJAS.

ASPĖJIMAS: NELEISKITE, kad patogumas ir gaminio pažinimas (igyjamas pakartotinais naujojant) susilpnintų griežtą saugos taisyklių, tai-kytinų šiam gaminui, laikymasi. Dėl NETINKAMO NAUDΟJIMO arba saugos taisyklių, kurios pateiktos šioje instrukcijoje, nesilaikymo galima rimbai susižeisti.

Svarbios saugos instrukcijos, taikomos akumuliatoriaus kasetei

- Prieš naudodami akumuliatoriaus kasetę, perskaitykite visas instrukcijas ir perspėjimus ant (1) akumuliatorių įkroviklio, (2) akumuliatorių ir (3) akumuliatorių naudojančio gaminio.**
- Neardykite ir negadinkite akumuliatoriaus kasetęs.** Dėl to jis gali užsidegti, per daug įkaisti arba sprogti.
- Jei įrankio darbo laikas žymiai sutrumpėjo, nedelsdamai nutraukite darbą su įrankiu.** Tai gali kelti perkaitimo, nudeginimą ar net sprogimo pavoju.
- Jei elektrolitas pateko į akis, plaukite jas tyru vandeniu ir nedelsdamai kreipkitės į gydytoją.** Gali kilti regėjimo praradimo pavojus.
- Neužtrumpinkite akumuliatoriaus kasetės:**
 - Nelieskite kontaktų degiomis medžiagomis.**
 - Venkite laikyti akumuliatoriaus kasetę kartu su kitais metaliniais daiktais, pavyzdžiu, vinimis, monetomis ir pan.**
 - Saugokite akumuliatoriaus kasetę nuo vandens ir lietaus.**

- Trumpasis jungimas akumulatoriuje gali sukelti stiprią srove, perkaitimą, galimus nudegimus ar net akumulatoriaus gedimą.
6. Nelaikykite ir nenaudokite įrankio ir akumulatoriaus kasetės vietose, kur temperatūra gali pasiekti ar viršyti 50 °C (122 °F).
 7. Nedeginkite akumulatoriaus kasetės, net jei yra stipriai pažeista ar visiškai susidėvėjusi. Ugnyje akumulatoriaus kasetė gali sprogti.
 8. Akumulatoriaus kasetės nekalkite, nepjaustykite ir nemėtykite ir taip pat ją netranyakite kietu daiktu. Taip elgiantis, jį gali užsidegti, per daug įkaistai arba sprogti.
 9. Nenaudokite pažeisto akumulatoriaus.
 10. Idėtoms licio Jonų akumulatoriams taikomi Pavojingų prekių teisés aktu reikalavimai. Komercinius transportus, pvz., trečiųjų šalių, prekių vežimo atstovų, turi laikytis specialaus reikalavimo apie pakuočias ir ženklinimo.
 - Norėdami paruošti siūstinę prekę, pasitarkite su pavojingu medžiagų specialistu. Be to, laikykites galimai išsamesnių nacionalinių reglamentų. Užklijuokite juosta arba padenkite atvirus kontaktus ir supakuokite akumulatorių taip, kad jį pakuočė nejudėtų.
 11. Kai išmetate akumulatoriaus kasetę, išimkite ją iš įrankio ir išmeskite saugioje vietoje. Vadovaukite vietas reglamentais dėl akumulatorių išmetimo.
 12. Baterijas naudokite tik su „Makita“ nurodytais gaminiais. Baterijas idėjus į netinkamus gaminius gali kilti gaisras, gaminys pernelyg kaisti, kilti sprogimas arba pratekėti elektrolitas.
 13. Jei įrankis bus ilgą laiką nenaudojamas, akumulatorių būtina išimti iš įrankio.
 14. Darbo metu ir po akumulatoriaus kasetė gali būti įkaitusi ir dėl to nudeginti. Imdami akumulatoriaus kasetes, būkite atsargūs.
 15. Tuojau pat po naudojimo nelieskite įrankio gnybtų, nes jie gali būti įkaitę tiek, kad nudegins.
 16. Neleiskite, kad į akumulatoriaus kasetės gnybtus, angas ir griovelius patektų drožliui, dulkiui ar žemėli. Jos gali sukelti kaitimą, užsidegti, sprogti ir sukelti įrankio ar akumulatoriaus kasetės gedimą, dėl ko galima nusideginti ar susižaloti.
 17. Jeigu įrankis néra pritaikytas naudoti šalia aukštos įtampos elektros linijų, akumulatoriaus kasetės nenaudokite šalia aukštos įtampos elektros linijų. Dėl to gali sutriksti įrankio ar akumulatoriaus kasetės veikimas arba jie gali sugesti.
 18. Laikykite akumulatorių vaikams nepasiekiamoje vietoje.

SAUGOKITE ŠIAS INSTRUKCIJAS.

▲ PERSPĖJIMAS: Naudokite tik originalų „Makita“ akumulatorių. Neoriginalaus „Makita“ arba pakeisto akumulatoriaus naudojimas gali nulernuti gaisrą, asmens sužalojimą ir pažeidimą. Tai taip pat panaikina „Makita“ suteikiama „Makita“ įrankio ir įkroviklio garantiją.

Patarimai, ką daryti, kad akumulatorius veiktu kuo ilgiau

1. Pakraukite akumulatoriaus kasetę prieš ją visiškai išsikraunant. Visuomet nustokite naudotį įrankį ir pakraukite akumulatoriaus kasetę, kai pastebite, kad įrankio galia sumažėjo.
2. Niekada nekraukite iki galo įkrautos akumulatoriaus kasetės. Perkraunant trumpėja akumulatoriaus eksplloatacijos laikas.
3. Akumulatoriaus kasetę kraukite esant kambario temperatūrai 10 - 40 °C. Prieš pradédami krautti, leiskite įkaitusiai akumulatoriaus kasetei atvėsti.
4. Kai akumulatoriaus kasetės nenaudojate, ją išimkite iš įrankio ar įkroviklio.
5. Įkraukite akumulatoriaus kasetę, jei jos nenaudojate ilgą laiką (ilgiau nei šešis mėnesius).

VEIKIMO APRAŠYMAS

▲ PERSPĖJIMAS: Prieš pradédami reguliuoti arba tikrinti įrankio veikimą, visuomet būtinai išjunkite įrankį ir išimkite akumulatoriaus kasetę.

Akumulatoriaus kasetės uždėjimas ir nuėmimas

▲ PERSPĖJIMAS: Prieš idėdami arba išimdami akumulatoriaus kasetę, visada išjunkite įrankį.

▲ PERSPĖJIMAS: Idėdami arba išimdami akumulatoriaus kasetę, tvirtai laikykite įrankį ir akumulatoriaus kasetę. Jeigu įrankį ir akumulatoriaus kasetę laikysite netvirtai, jie gali išslstyti iš jūsų rankų, todėl įrankis ir akumulatoriaus kasetė gali būti sugadinti, o naudotojas sužalotas.

- Pav.1: 1. Raudonas sandariklis (indikatorius)
2. Mygtukas 3. Akumulatoriaus kasetė

Jei norite išimti akumulatoriaus kasetę, ištraukite ją iš įrankio, stumdamis mygtuką, esančią kasetės priekyje.

Jei norite idėti akumulatoriaus kasetę, ant akumulatoriaus kasetės esančių liežuvėlių sutapdinkite su korpuse esančiu grioveliu ir ištumkite į jai skirtą vietą. Istatykite iki pat galo, kad spragtelėdama užsifiksotų. Jeigu matote raudoną sandariklį (indikatorius), kaip parodyta paveikslėlyje, ji néra visiškai užfiksuota.

▲ PERSPĖJIMAS: Akumulatoriaus kasetę visada įkiškite iki galo, kol nebematysite raudono sandariklio (indikatoriaus). Priešingu atveju jis gali atsiklinai iškristi iš įrankio ir sužeisti jus arba aplinkinius.

▲ PERSPĖJIMAS: Nekiškite akumulatoriaus kasetės jéga. Jeigu kasetė sunkiai lenda, ją kišate netinkamai.

Likusios akumulatoriaus galios rodymas

Tik akumulatoriaus kasetėms su indikatoriumi

► Pav.2: 1. Indikatorių lemputės 2. Tikrinimo mygtukas

Paspauskite akumulatoriaus kasetės tikrinimo mygtuką, kad būtų rodoma likusi akumulatoriaus energija. Maždaug trims sekundėms užsidegs indikatorių lemputės.

Indikatorių lemputės			Likusi galia
Šviečia	Nešviečia	Blyksi	
			75 - 100 %
			50 - 75 %
			25 - 50 %
			0 - 25 %
			Ikrakite akumulatorių.
			Galima ivyko akumulatoriaus veikimo triktis.

PASTABA: Rodmuo gali šiek tiek skirtis nuo faktinės energijos lygio – tai priklauso nuo naudojimo sąlygų ir aplinkos temperatūros.

PASTABA: Veikiant akumulatoriaus apsaugos sistemai ims mirksėti pirmoji (toliausiai kairėje) indikatorių lemputė.

Įrankio / akumulatoriaus apsaugos sistema

Įrankyje iengta įrankio / akumulatoriaus apsaugos sistema. Ši sistema automatiškai atjungia variklio maitinimą, kad įrankis ir akumulatorius ilgiu veiktų. Įrankis automatiškai išsijungia darbo metu esant vienai iš toliau nurodytų įrankio arba akumulatorius darbo sąlygų. Esant tam tikroms sąlygomis užsidega indikatoriai.

Apsauga nuo perkrovos

Kai įrankis (akumulatorius) naudojamas taip, kad neįprastai padidėja elektros srovė, įrankis automatiškai išsijungia ir ima mirksėti darbinę lemputę. Tokiu atveju išjunkite įrankį ir nutraukite darbą, dėl kurio kilo įrankio perkrova. Tada vėl ijjunkite įrankį.

Apsauga nuo perkaitimo

Jeigu įrankis / akumulatorius perkaita, įrankis automatiškai išsijungia ir pradeda mirksėti darbinę lemputę. Tokiu atveju palaukite, kol įrankis atvés, paskui vėl jį ijjunkite.

Apsauga nuo visiško išsikrovimo

Žymiai sumažėjus likusiai akumulatoriaus galiai, įrankis automatiškai išsijungia. Jeigu įrankis neveikia net ir spaudžiant jungiklius, išimkite akumulatorių iš įrankio ir ikrakite.

Apsauga nuo kitų sutrikimų

Apsaugos sistema taip pat apsaugo nuo kitų sutrikimų, galinčių pažeisti įrankį, todėl automatiškai jį išjungia. Įrankui laikinai sustoja arba veikimo metu išsijungus, imkitės visų toliau nurodytų veiksmų ir pašalinkite sutrikimo priežastis.

1. Išjunkite įrankį, tada vėl ijjunkite, kad paleistumėte iš naujo.
2. Ikrakite akumulatorių (-ius) arba jį (juos) pakeisite ikrantu (-ais) akumulatoriumi (-ais).
3. Palaukite, kol įrankis ir akumulatorius (-iai) atvés.

Jei atstačius apsaugos sistemą veikimas nepagerėja, kreipkitės į vietos „Makita“ techninės priežiūros centrą.

Jungiklio veikimas

ASPĖJIMAS: NIEKADA nenaudokite veikiančio įrankio, jeigu nuspaudėte tik gaiduką, nenuspaudę atlaisvinimo mygtuko. Jungiklis, kurį reikia taisyti, gali netyčia i Jungti įrankį ir operatorius gali būti sunkiai sužeistas. PRIEŠ pradėdami vėl naudoti įrankį, atiduokite jį suremontuoti į „Makita“ techninės priežiūros centrą.

ASPĖJIMAS: NIEKADA neužlikiuokite atlaisvinimo mygtuko lipnia juosteles ir nepanaikinkite jo funkcijos kitomis priemonėmis. Jungiklis su užblokuotu atlaisvinimo mygtuku gali netyčia i Jungti įrankį ir operatorius gali būti sunkiai sužeistas.

PERSPĒJIMAS: Prieš montuodami akumulatoriaus kasetę įrankyje, visuomet patirkinkite, ar gaidukas tinkamai veikia ir atleistas grįžta į išjungimo padėtį „OFF“.

PERSPĒJIMAS: Negalima stipriai spausti gaiduko, nenuspaudus atlaisvinimo mygtuko. Taip galima sulaužyti jungiklį.

PERSPĒJIMAS: Įrankis iškart pradeda stabdyti diską, kai tik atleidžiate gaiduką. Atleisdami gaiduką tvirtai laikykite įrankį, kad galėtumėte reaguoti į stabdymą. Dėl staigios reakcijos įrankis gali iškristi iš jūsų rankos ir sužaloti.

Atlaisvinimo mygtukas neleidžia atsitiktinai paspausti gaiduko. Norédami paleisti įrankį, nuspauskite ir palaukite atlaisvinimo mygtuką, tada paspauskite gaiduką. Norédami sustabdyti, gaiduką atleiskite.

► Pav.3: 1. Gaidukas 2. Atlaisvinimo mygtukas

Disko pasirinkimas

PERSPĒJIMAS: Nominalusis priedo greitis turi būti bent jau lygus maksimaliam greičiui, nurodytam ant elektrinio įrankio. Priedai, kurie veikia greičiu užvardini greitį, gali sulūžti ir atsisikerti.

PERSPĒJIMAS: Diskai turi būti naudojami tik pagal rekomenduojamą paskirtį.

Pasirinkite darbo pobūdį geriausiai atitinkančius pjovimo diskus.

Disko tipas	Praktinės paskirtys
Nupjovimo diskas	Plienui, nerūdijančiajam plienui ir metalams pjauti
Rupiu volframo karbidu padengtas diskas	Plastikui, gipsui ir sudėtinėms medžiagoms pjauti
Deimantinis diskas	Plytelėms ir keramikai pjauti

Disko sukimosi kryptis

APERSPEJIMAS: Prieš naudodami visuomet patirkinkite sukimosi kryptį.

APERSPEJIMAS: Atbulinės eigos jungiklį naujokite tik įrankiu visiškai sustojus. Dirbant staigiai pakelius judėjimo kryptį, įrankis saugos sumetimais staiga sustoja.

Diską galima nustatyti suktis pirmyn arba atgal. Norédami nustatyti sukimąsi pirmyn, nuslinkite atbulinės eigos jungiklį kairėn, kad ant jungiklio pasirodytų indikacija „F“. Norédami nustatyti sukimąsi atgal, nuslinkite atbulinės eigos jungiklį dešinėn, kad ant jungiklio pasirodytų indikacija „R“.

► **Pav.4:** 1. Atbulinės eigos jungiklis

Skiedros, atplaišos, kibirkštys ir pjovimo dalelės papras-tai nuskrieja besisukančio disko liešinės kryptimi. Tinkamai naujokite disko apsaugą, kad apsaugotumėte nuo pastovaus nuoprovų dalelių srauto ir dalij pjovimo dulkių bei dalelių nukreiptumėte kita kryptimi. Dėl reakcijos į stagių besisukančio disko sostojimą galima prarasti įrankio kontrolę priešinga disko sukimusi kryptimi.

Sukimasis pirmyn

► **Pav.5:** 1. Nuoprovų dalelės 2. Reakcija

Sukimasis atgal

► **Pav.6:** 1. Nuoprovų dalelės 2. Reakcija

Disko apsaugas

APERSPEJIMAS: Prieš pradēdami dirbtį, užtirkinkite, kad disko apsaugas būtų tinkamai ir tvirtai pritvirtintas už pjovimo disko.

Užfiksukite disko apsaugą patogioje padėtyje, kad užtirkinumėte didžiausią saugą ir mažiausią galimų rizikos veiksnių poveikį, atsižvelgiant į jūsų darbo sąlygas ir pageidavimus.

Nustatymas pirmyn

► **Pav.7:** 1. Disko apsaugas 2. Pjovimo diskas

Nustatymas atgal

► **Pav.8:** 1. Disko apsaugas 2. Pjovimo diskas

Ašies fiksatorius

Kai irengiate ar nuimate pjovimo diską, paspauskite ašies fiksatorių, kad velenas nesisuktų.

► **Pav.9:** 1. Ašies fiksatorius

PASTABA: Niekada nejunkite ašies fiksatoriaus, kai velenas juda. Įrankis gali susiglioti.

Darbinė lemputė

APERSPEJIMAS: Nežiūrėkite tiesiai į šviesą arba šviesos šaltinių.

Norédami įjungti darbinę lemputę, paspauskite ir palai-kykite atlaisvinimo mygtuką, tada patraukite gaiduką. Atleidus gaiduką, lemputė užgessta maždaug po 15 sekundžių.

► **Pav.10:** 1. Darbinė lemputė

PASTABA: Jei įrankis naudojamas esant per-nelyg didelei apkrovai, ima mirksčių darbinę lemputę. Tokiu atveju prieš tėsdami darbą atleiskite gaiduką ir sumažinkite įrankio apkrovą.

PASTABA: Jei įrankis perkaista, pradeda mirksčių darbinę lemputę. Tokiu atveju atleiskite gaiduką ir prieš tėsdami darbą atvésinkite įrankį (akumuliatorių).

PASTABA: Purvą nuo lemos objektyvo nuvalykite sausu skudurėliu. Būkite atsargūs, kad nesubraižytume lemos objektyvo, nes pablogės apšvietimas.

Pjovimo gylio reguliavimas

APERSPEJIMAS: Nustatę pjovimo gylį, visada gerai prisukite varžtą paplatinta galvute.

Irengus dulkių surinkimo dangčių, galima tiksliai nustatyti pjovimo gylį (iki 13,5 mm).

Atlaivinkite gylio skalės varžtą paplatinta galvute. Pakelkite arba nuleiskite įrankio rankeną į reikiama padėtį, kad sulygiuotumėte ant dangčio esančius gylio indikatorių su skalėje nurodytu pageidaujamu pjovimo gyliu. Tada priveržkite varžtą paplatinta galvute.

► **Pav.11:** 1. Varžtas paplatinta galvute 2. Gylio skalė 3. Gylio indikatorius

APERSPEJIMAS: Siekiant pjauti švariai ir sau-giai, reikia nustatyti pjovimo gylį taip, kad pjovimo diskas būtų nustatytas iki 2,0 mm atstumu virš ruošinio paviršiaus. Nustačius tinkamą pjovimo gylį, mažėja pavojingos ir sužaloti galinčios atatrankos tikimybė.

Nutaikymas tiesiam pjovimui

Irengus dulkių surinkimo dangčių, tiesų pjovimą galima saugiai užtirkinti sulygiuojant pjovimo diską pjovimo kryptimi ir tada atliekant faktinį pjovimą.

Sulygiuokite kreipiamają įrantą, esančią dulkių surinkimo dangčio pagrinde, su planine ruošinio pjovimo linija.

► **Pav.12:** 1. Kreiptuvu įrantą 2. Pagrindas 3. Pjovimo linija

Dulkių siurblio prijungimas

Pasirenkamasis priedas

Jei norite pjauti užtirkindamai švarą, naudodami prie-kinius antgalius 22 (pasirinktinis priedas) prie dulkių surinkimo dangčio dulkių ištraukimo antgalio prijunkite „Makita“ dulkių siurbli.

► **Pav.13:** 1. Priekiniai antgaliai 22 2. Dulkių ištrau-kimo antgalis 3. Žarna 4. Dulkių siurblys

Apsaugos nuo netyčinio įjungimo funkcija

Jei dedant akumulatoriaus kasetę bus spaudžiamas gaidukas, įrankis nepasileis.

Norédami paleisti įrankį, pirmiausia atleiskite gaiduką. Paspauskite ir palaikykite atlaisvinimo mygtuką, tada paspauskite gaiduką.

Elektroninė funkcija

Prietaise yra elektroninė funkcija paprastam naudojimui.

- Elektrinis stabdiklis
Šiame įrankyje įrengtas elektrinis stabdiklis. Jeigu atleidus gaiduką įrankis nuolat greitai nesustoja veikti, nugabenkite įrankį į „Makita“ priežiūros centrą techninei apžiūrai atlikti.
- Nuolatinis greičio reguliavimas
Greičio kontrolės funkcija užtikrina pastovų suki-mosi greitį, nepriklausomai nuo apkrovos.
- Aktyvaus grįžtamoho ryšio aptikimo technologija
Įrankio elektroniniai įtaisai aptinkta situacijas, kuriose diskas arba priedas gali užtrigti. Tokiose situacijose įrankis automatiškai išsijungia, kad velenas nebūtų toliau suumas (ši funkcija neapsaugo nuo atstrankos). Norėdami iš naujo įjungti įrankį, pirmiausia išjunkite jį, pašalinkite staigaus užstrigimo priežastį, tada vėl įjunkite įrankį.

SURINKIMAS

▲PERSPĒJIMAS: Prieš darydami ką nors įrankiu visada patirkrinkite, ar įrenginys išjungtas, o akumuliatorių kasetė – nuimta.

Šešiabriaunio veržliarakčio laikymas

Nenaudojamą šešiabriaunių veržliaraktį laikykite taip, kaip parodyta paveikslyje, kad nepamestumėte.

► Pav.14: 1. Šešiakampis veržliaraktis

Pjovimo disko nuémimas ir įrengimas

▲PERSPĒJIMAS: Pjovimo diskui nuimti ir įrengti naudokite tik pateiktą „Makita“ šešia-briaunį raktą.

▲PERSPĒJIMAS: Sumontavę pjovimo diską, patirkrinkite, ar tvirtai užveržėte varžtą.

PASTABA: Įrengiant deimantinį diską ir siekiant didžiausio našumo, būtina užtikrinti, kad ant jo pateiktos rodyklės būtų nukreiptos pageidaujama disko sukimosi kryptimi.

Norėdami nuimti pjovimo diską, iki galio nuspauskite veleno fiksatorius, kad pjovimo diskas negalėtų suktis, ir šešiabriauniu raktu prieš laikrodžio rodyklę atskubite varžtą šešiabriauna lizdine galvute. Tada nuimkite varžtą šešiabriaune lizdine galvute, išorinę jungę ir pjovimo diską.

► Pav.15: 1. Veleno fiksatorius 2. Šešiakampis raktas 3. Varžtas su šešiabriaune lizdine galvute 4. Atlaisvinti 5. Priveržti

PASTABA: Jei vidinė jungė buvo nuimta, būtinai sumontuokite ją atgal ant veleno taip, kad disko montavimo dalis būtų nukreipta aukštyn.

Jei norite sumontuoti pjovimo diską, atlikite nuémimo procedūrą atvirkštine tvarka.

► Pav.16: 1. Varžtas su šešiabriaune lizdine galvute 2. Išorinė jungė 3. Pjovimo diskas 4. Vidinė jungė 5. Velenas

Dulkių surinkimo dangčio įrengimas ir nuémimas

▲PERSPĒJIMAS: Prieš pradēdami dirbtį užtikrinkite, kad disko apsaugas būtų saugiai užfiksuotas stabdikliu dulkių surinkimo dangčio viduje.

▲PERSPĒJIMAS: Nenaudokite dulkių surinkimo dangčio apdirbdami metalą, nes šio proceso metu išsisikiria šiluma, skrieja kibirkštys ir gali išsilydyti plastikiniai dulkių surinkimo dangčio komponentai.

Dulkių surinkimo dangčis užtikrina pjovimo saugą ir efektyvumą, užtikrendamas apsaugą nuo besiskančio disko, pjovimo stabilumą, tikslią pjovimo gylio kontrolę bei dulkių ištraukimo sprendimus, ypač pjaunant plytes, gipsą ir akmenį.

Dulkių surinkimo dangčio įrengimas

1. Atlaisvinkite dulkių surinkimo dangčio gylio skalės varžtą paplatinta galvute. Visiškai pakelkite dangtį ir priveržkite varžtą paplatinta galvute, kad užfiksuumėte dulkių surinkimo dangtį pakėlimo padėtyje.

► Pav.17: 1. Varžtas paplatinta galvute 2. Gylio skalė 3. Dulkių surinkimo dangtis

2. Nustatykite disko apsaugą ant įrankio priekinėje padėtyje.
► Pav.18: 1. Disko apsaugas

3. Šiek tiek pakelkite įrankio rankeną ir nustatykite priekinę disko apsaugo pusę kampu į dulkių surinkimo dangtį, prakišdami pjovimo disko apatinę dalį pro disko plyši pagrindę.

► Pav.19: 1. Disko apsaugas 2. Dulkių surinkimo dangtis 3. Pjovimo diskas 4. Disko plyšys

4. Sumontuokite galinę disko apsaugo pusę dulkių surinkimo dangtyje, nuleisdami įrankio rankeną iš pakėlimo padėties į nuleidimo.

► Pav.20: 1. Disko apsaugas 2. Dulkių surinkimo dangtis

5. Pakelkite įrankio rankeną vėl, kad užkabintumėte galinį disko apsaugo kraštą virš stabdiklio dulkių surinkimo dangtyje.

► Pav.21: 1. Disko apsaugas 2. Stabdiklis

6. Atlaisvinkite varžtą paplatinta galvute. Pasukite įrankį aukštyn ir žemyn, nustatydami į pageidaujamą pjovimo gyli. Tada priveržkite varžtą paplatinta galvute, kad užfiksuumėte įrankį vietoje.

Dulkių surinkimo dangčio nuémimas

1. Atlaisvinkite dulkių surinkimo dangčio gylio skalės varžtą paplatinta galvute. Visiškai pakelkite įrankio rankeną ir priveržkite varžtą paplatinta galvute, kad užfiksuumėte dulkių surinkimo dangtį pakėlimo padėtyje.

► Pav.22: 1. Varžtas paplatinta galvute 2. Gylio skalė 3. Dulkių surinkimo dangtis

2. Nuslinkite atlaisvinimo svirtelę link varžto paplatinta galvute, kad atrakintumėte disko apsaugą nuo stabdiklio dulkių surinkimo dangčio viduje.

► Pav.23: 1. Atlaisvinimo svirtelė 2. Varžtas paplatinta galvute 3. Disko apsaugas 4. Dulkių surinkimo dangtis 5. Stabdiklis

3. Išmontuokite galinę disko apsaugo pusę nuo dulkių surinkimo dangčio, nuleisdam i rankio rankeną iš pakėlimo padėties į nuleidimo.

► Pav.24: 1. Disko apsaugas 2. Dulkių surinkimo dangtis

4. Nutraukite priekinę disko apsaugo pusę nuo dulkių surinkimo dangčio, nustatę kampu šiek tiek aukštyn ir išorėn.

► Pav.25: 1. Disko apsaugas 2. Dulkių surinkimo dangtis

NAUDOJIMAS

▲PERSPÉJIMAS: Dirbdami nuolat tvirtai laikykite įrankį.

▲PERSPÉJIMAS: Nespauskite įrankio jėga.

Jei bus naudojama jėga ar per didelis spaudimas ir diskas įpovojo link, bus spaudžiamas ar sukamas, variklis gali perkasti ir gali ikykti pavojingą įrankio atatranka.

▲PERSPÉJIMAS: Pjaudami plastiką, pasirūpinkite, kad plovimo diskas neperkaistų. Kitaip ruošinys gali išsilaidyti.

▲PERSPÉJIMAS: Paleisdami arba dirbdami nedaužykite ir nestuksenkite plovimo disko.

▲PERSPÉJIMAS: Dirbdami visuomet dėvėkite apsauginius akinius arba apsauginį veido skydelį.

▲PERSPÉJIMAS: Baigę darbą įrankį būtinai išjunkite ir prieš jį padėdami palaukite, kol diskas visiškai sustos.

Plovimas žemyn

PASTABA: Naudokite tinkamą disko plovimo paviršių, kad išvengtumėte nuopjovų dalelių poveikio.

PASTABA: Laikykite nustatę plovimo diską tiesiai ant ruošinio ir pjaudami nepakreipkite ir nesiūbuokite įrankio.

Nustatykite disko apsaugą tinkamai, kad užtikrintumėte didžiausią apsaugą nuo kibirkščių ir laisvu daleliu, kurias gali išsviessti plovimo diskas. Nustatykite įrankį virš ruošinio, nepaliesdam plovimo disku. Ijunkite įrankį ir palaukite, kol plovimo diskas pradės suktis visu greičiu. Tada lėtai nuleiskite įrankį ant ruošinio paviršiaus, spausdami vidutine jėga (pagal darbo pobūdį).

Sukimasis pirmyn

► Pav.26

Sukimasis atgal

► Pav.27

Tiesus plovimas

▲PERSPÉJIMAS: Plovimo diską visada stumkite kompensuodami pasipriešinimo jėgą. Priešingu atveju įrankis gali būti nekontroliuojamai išstumtas iš įpjovos.

PASTABA: Pasirūpinkite, kad plovimo linija būtų tiesi, ir spauskite tolygiai, kad vienodai nupjautume rouošinį.

Nustatykite dulkių surinkimo dangčio pagrindo plokštelię ant ruošinio, kad plovimo diskas su ja nesilieštų. Ijunkite įrankį ir palaukite, kol plovimo diskas pradės suktis visu greičiu. Tada lėtai užstumkite įrankį virš ruošinio paviršiaus, laikydami plokštciai, ir tolygiai stumkite pirmyn, kol baigsite pjauti.

Pjaudami stumiamojo plovimo būdu pasirūpinkite sukimosi atgal kryptį, o traukiamojo plovimo – sukimosi pirmyn.

Stumiamasis plovimas sukantis atgal

► Pav.28

Traukiamaasis plovimas sukantis pirmyn

► Pav.29

PASTABA: Atminkite: dulkių surinkimo dangtis pjaunant traukiamojo plovimo būdu veiks ne taip veiksmingai, nes dalis plovimo dalelių pasklisis dangčio viduje ir dulkių ištraukimo Krautės jų nesutraukus.

TECHNINĖ PRIEŽIŪRA

▲PERSPÉJIMAS: Visuomet įsitikinkite, ar įrankis yra išjungtas ir akumuliatorius kasetė yra nuimta prieš atlikdami apžiūrą ir priežiūrą.

PASTABA: Niekada nenaudokite gazolino, benzino, tirpiklio, spirito arba panašių medžiagų. Galite atsirasti išblukimų, deformacijų arba jtrūkimų.

Kad gaminis būtų SAUGUS ir PATIKIMAS, jį taisityti, apžiūrėti ar vykdyti bet kokia kita priežiūrą ar derinimą turi įgaliotasis kompanijos „Makita“ techninės priežiūros centras; reikia naudoti tik kompanijos „Makita“ pagaminatas atsarginės dalis.

Deimantinio disko šlifavimas

Jeigu deimantinio disko plovimo galia sumažėja, nušlifuokite deimantinio disko plovimo kraštą senu šlifavimo staklių disku arba į betono bloką. Norėdami tai padaryti, tvirtai pritvirtinkite šlifavimo staklių diską arba betono bloką ir pjaukite jį.

Po naudojimo

Palikę įrankį kurį laiką veikti tuščiaja eiga, išvalykite įrankio viduje esančias dulkes. Variklyje susikaupusios dulkės gali sutrikdyti įrankio veikimą.

Disko apsaugo ir dulkių surinkimo dangčio valymas

Reguliariai valykite disco apsaugo ir dulkių surinkimo dangčio vidų. Nupūskite arba nušluostykite viduje besi-kaupiančius nešvarumus ir dulkes.

► **Pav.30:** 1. Disco apsaugas 2. Dulkių surinkimo dangčis

Oro ventiliacijos angų valymas

Siekdami užtikrinti sklandžią oro cirkuliaciją, reguliariai valykite įrankio ventiliacijos angas. Jei oro įleidimo anga užsiteršė ir užsikimšo, nuimkite nuo jos gaubtelį nuo dulkių ir išvalykite angą.

► **Pav.31:** 1. Gaubtelis nuo dulkių 2. Oro įleidimo anga

PASIRENKAMI PRIEDAI

▲ PERSPĖJIMAS: Šiuos papildomus priedus arba įtaisus rekomenduojama naudoti su šioje instrukcijoje nurodytu „Makita“ bendrovės įrankiu. Naudojant bet kokius kitus papildomus priedus arba įtaisus, gali kilti pavojus sužeisti žmones. Naudokite tik nurodytam tikslui skirtus papildomus priedus arba įtaisus.

Jeigu norite daugiau sužinoti apie tuos priedus, kreipkitės į artimiausią „Makita“ techninės priežiūros centrą.

- Nupjovimo diskas
- Deimantinis diskas
- Rupiu volframo karbidu padengtas diskas
- Šešiakampis veržliaraktis
- Originalus „Makita“ akumulatorius ir įkroviklis

PASTABA: Kai kurie sąraše esantys priedai gali būti patelkti įrankio pakuočėje kaip standartiniai priedai. Jie įvairiose šalyse gali skirtis.

TEHNILISED ANDMED

Mudel:	DMC300	
Ketta välisläbimõõt		76 mm
Ketta siseläbimõõt (völli läbimõõt)		10,0 mm / 9,5 mm (3/8") (söltub riigist)
Max ketta paksus		1,0 mm
Max lõikevõimekus	Koos tolmukattega	13,5 mm
	Ilma tolmukatteta	16,0 mm
Nimikiirus (n_1) / koormuseta kiirus (n_0)		20 000 min ⁻¹
Üldpikkus		271 mm *1
Nimipinge		Alalisvool 18 V
Netokaal		1,2 – 1,7 kg

*1. Akukassetiga (BL1860B) / ilma tolmukatteta

- Meie pideva uuringu- ja arendusprogrammi töötu võidakse tehnilisi andmeid muuta ilma sellest ette teatamata.
- Tehnilised andmed ja akukassett võivad riigiti erineda.
- Kaal võib erineda olenevalt lisaseadistest, kaasa arvatud akukassetist. Kergeim ja raskeim kombinatsioon EPTA-protseduuri 01/2014 kohaselt on toodud tabelis.

Sobiv akukassett ja laadija

Akukassett	BL1815N / BL1820B / BL1830B / BL1840B / BL1850B / BL1860B
Laadija	DC18RC / DC18RD / DC18RE / DC18SD / DC18SE / DC18SF / DC18SH / DC18WC

- Mõned eespool loetletud akukassetid ja -laadijad ei pruugi olla teie riigis saadaval.

⚠ HOIATUS: Kasutage ainult ülalpool loetletud akukassette ja laadijaid. Muude akukassettide ja laadijate kasutamine võib tekitada vigastusi ja/või tulekahju.

Kavandatud kasutus

Tööriist on mõeldud pleki, liitmike, torude ja keraamiliste plaatide või metallist, plastist, keraamikast, kipsist ja muudest sarnastest komposiitmaterjalidest seinte ilma veeta lõikamiseks.

Müra

Tüüpiline A-korrigeeritud müratas, määratud standardi EN60745-2-22 kohaselt:

Helirõhutase (L_{PA}): 88 dB (A)

Helivoimsuse tase (L_{WA}): 99 dB (A)

Määramatus (K): 3 dB (A)

MÄRKUS: Deklareeritud müra väärust (väärtsused) on mõõdetud kooskõlas standardse katsemeetodiga ning seda võib kasutada ühe seadme võrdlemiseks teisega.

MÄRKUS: Deklareeritud müra väärust (väärtsused) võib kasutada ka mürataseme esmaseks hindamiseks.

⚠ HOIATUS: Kasutage kõrvakaitsmeid.

⚠ HOIATUS: Müratase võib elektritõöriista tegelikkuses kasutamise ajal erineda deklareeritud väärust(t)est olenevalt tööriista kasutusviisidest ja eriti töödeldavast toorikust.

⚠ HOIATUS: Rakendage operaatori kaitsmiseks kindlasti piisavaid ohutusabinõusid, mis põhinevad hinnangulisel müratasemel tegelikus töösihtuoonis (võttes arvesse tööperioodi köliga osasid, näiteks korrad, kui seade lülitatakse välja ja seade töötab tühikäigul, lisaks tööajale).

Vibratsioon

Vibratsiooni koguväärust (kolmeteljeliste vektorite summa) määratud standardi EN60745-2-22 kohaselt: Töörežiim: betooni lõikamine (paksus 5 mm) Vibratsiooniheda (a_h): 3,0 m/s² Määramatus (K): 1,5 m/s²

MÄRKUS: Deklareeritud vibratsiooni koguväärust (-väärtsused) on mõõdetud kooskõlas standardse katsemeetodiga ning seda võib kasutada ühe seadme võrdlemiseks teisega.

MÄRKUS: Deklareeritud vibratsiooni koguväärust (-väärtsused) võib kasutada ka mürataseme esmaseks hindamiseks.

⚠HOIATUS: Vibratsioonitase võib elektritööriista tegelikkuses kasutamise ajal erineda deklareeritud väärts(t)est olenevalt töörista kasutusviisidest ja eriti töödeldavast toorikust.

⚠HOIATUS: Rakendage operaatori kaitsmiseks kindlasti piisavaid ohutusabinõusid, mis põhinevad hinnangulisel müratasemel tegelikus töösituatsioonis (võttes arvesse töoperioodi köiki osasid, näiteks korrad, kui seade lülitatakse välja ja seade töötab tühikäigul, lisaks tööajale).

EÜ vastavusdeklaratsioon

Ainult Euroopa riikide puul

EÜ vastavusdeklaratsioon sisaldub käesoleva juhendi Lisas A.

OHUTUSHOIATUSED

Üldised elektritööriistade ohutushoiatused

⚠HOIATUS: Lugege läbi kõik selle elektritööriista kaasas olevad ohutushoiatused, juhisid, joonised ja tehnilised andmed. Järgnevate juhiste eiramise võib põhjustada elektrilöögi, süttimise ja/või raske kehavigastuse.

Hoidke edaspidisteks viide-teks alles kõik hoiatused ja juhtnöörid.

Hoiatuses kasutatud termini „elektritööriisti“ all peetakse silmas elektriga töötavaid (juhtmega) elektritööriisti või akuga töötavaid (juhtmeta) elektritööriisti.

Nurklihvija ohutushoiatused

- Tööriista kaasas olev kaitsepiire peab olema kindlalt seadme külge kinnitatud ja suurimat ohutust tagavas asendis, nii et võimalikult väike osa ketta kasutajapoolsetest küljest oleks katmata. Ärge seiske ise ja ärge lubage kõrvalistel isikutel seista samal joonel pöördketta tasapinnaga. Piire aitab kaitjat purunenud kettatükki ja kettaga juhuslikku kokkupuutesse sattumisse eest kaitsta.
- Kasutage elektritööriistal ainult liimitud tugevdusega või teenmantlöikeketaid. Asjaolu, et tarvik saab elektritööriista külge kinnitada, ei taga ohutut töötamist.
- Tarviku nimikiirus peab olema vähemalt võrdne elektritööriistale märgitud maksimaalse kiirusega. Tarvikud, mis töötavad nimikiirusest suuremal kiirusel, võivad katki minna ja laialdi lennata.
- Kettaid tohib kasutada ainult ettenähtud otsarbel. Näiteks ärge kasutage lõikeketta külge lihvimiseks. Abrasiivlõikekettad on ette nähtud äärepingidade lihvimiseks, nendele ketastele rakenetavad külgljoud võivad ketta purustada.
- Kasutage alati rikkumata servadega ketaid, mille läbimõõt sobib valitud tööriistaga. Sobivad kettaärikud toestavad ketast, vähendasdes ketta purunemise ohtu.
- Ärge kasutage suuremate elektritööriistade kulunud tugevdatud ketaid. Suurema elektritööriista jaoks mõeldud ketas ei sobi väiksemale tööriista suurema kiirusega ja võib puruneda.
- Tarviku välisdiameeter ja paksus peavad jäääma teie elektritööriista puul ettenähtud parametrite nimandimete vahemikku. Valeda mõõtudega tarvikud ei ole tööristas nõuetekohaselt kaitstud ega kontrolli all.
- Kettavölli ava ja äärkute suurus peavad sobima elektritööriista völli suurusega. Elektritööriista kinnitusvahendiga mittesobivate avadega ketaste ja äärkute paigaldamisel lähevad viimased tasakaalust välja, vibreerivad tugevalt ja võivad põhjustada juhitavuse kaotust.
- Ärge kasutage rikutud servadega ketaid. Enne iga kasutamist kontrollige, et ketta ei oleks täkkeid ega mõrasid. Juhul kui elektritööriist või ketas peaks maha kukkuma, kontrollige, et ei esineks kahjustusi, või paigaldage uus ketas. Pärast ketta kontrollimist ja paigaldamist seadke ennast ja kohalviibijad pöördketta tasapinnast eemale ja käitage elektritööriista maksimaalsel kiirusel ilma koormusetähta minuti jooksul. Rikud kettad purunevad tavalielt kasetamise käigus.
- Kandke isikukaitsevahendeid. Kandke alati kuulmiskaitsevahendeid. Kandke olenevalt kasutusest näokaitset, kaitseprillile või prille. Vajaduse korral kandke tolimumaski, kindaid ja tööpölle, mis kaitseb väikeste lihvimisosakeste või töödeldava detaili tükkide eest. Silmade kaitsevahend peab kaitma töö käigus tekkivate lenduvate jäätmete eest. Tolimumask või respiraator peab kaitma töö käigus tekkivate filtreeruvate osakeste eest. Alaline kokkupuude seura müraga võib põhjustada kuulmiskahjustust.
- Hoidke kõrvalseisjad töölast turvaliseses kaugeuses. Kõik, kes seisnevad töölaalles, peavad kandma kaitsevarustust. Töödeldava detaili osakesed või purunenud ketas võivad lenduda ja põhjustada vigastuse tööpiirkonna vahetus lähe-duses viibijatele.
- Hoidke elektritööriista ainult isoleeritud haardepindadest, kui töötate kohas, kus lõiketera puutuda vastu varjatud juhtmeid. Voolu all oleva juhtmega kokkupuutesse sattunud lõiketera võib pingestada elektritööriista metallosi ning põhjustada kasutajale elektrilöögi.
- Ärge pange elektritööriista maha enne, kui tarviku liikumine pole täielikult peatunud. Pöörlev tarvik võib piina külge takerduda ja elektritööriist võib kontrolli alt väljuda.
- Ärge käitage elektritööriista selle kandmise ajal. Juhuslik kokkupuude põrileva tarvikuga võib põhjustada riite kinnijäämist ja tarviku kehasse tömmata.
- Puhastage elektritööriista õhuavasid regulaarselt. Mootori ventilaator tömbab tolmu korpusesse ja metallitolmu liigne kogunemine võib põhjustada elektrohiitu.
- Ärge kasutage seadet tuleohlike materjalide lähedal. Need materjalid võivad sädemetest sättida.

Tagasilöök ja vastavad hoitatused

Tagasilöök on kinnikiilunud või mõne eseme otsa sattunud pörileva löikeketta ootamatu reaktsioon. Kinnikiilumine või pörkumine pöhjustab pörileva ketta kiiret seismajäämist, mis omakorda sunnib juhitamatut elektritööriista liikuma vastassuunas ketta pörlemise suunalu ühenduspunktis.

Näiteks kui abrasiivne ketas kiilub kinni töödeldavasse detaili, võib kinnikiilumiskoha siseneenud löikeketta serv materjali pinda tungida, mille tagajärvel löikeketas hüppab välja või pöhjustab tagasilöögi. Löikeketas võib hüpata kasutaja poole või kasutajast eemale olenevalt ketta liikumissuunast kinnikiilumiskohas. Lihvkettad võivad neis tingimustes samuti puruneda.

Tagasilöök tekib elektritööriista väärkasutamisel ja/või mittevastava tööprotseduuri või -tingimuste korral ning on välditav, kui rakendate alljärgnevalt esitatud vastavaid ettevaatusabinöusid.

1. Hoidke elektritööriistast tugevasti kinni ning seadke keha ja kühnarnukk sellisesse asendi, mis võimaldab tagasilöögi õigesti reageerida. Kasutage alati abikäepidet, kui see on olemas, et tööriista käivitamisel tagasilöögi ja pöördemomendi vastumõju üle kontrolli saavutada. Asjakohaste ettevaatusabinöude rakendamisel saab operaator tagasilöögi ja pöördemomendi vastumõju kontrollida.
2. Ärge kunagi asetage kätt pörileva tarviku lähele. Te võite tarvikult tagasilöögi saada.
3. Ärge seadke ennast ühele joonele pörileva löikekettaga. Ärge viibige alas, kus elektritööriist võib tagasilöögi ajal liikuda. Tagasilöök paneb tööriista pörkekohas ketta liikumissuunale vastupidises suunas liikuma.
4. Olge eriti ettevaatlik, kui töötlete nurki, teravaid servi jne. Vältige tarviku pörkumist esemete vastu. Nurgad, teravad servad ja tagasipörkamine on tavaiselt nendeks teguriteks, mis võivad pöhjustada pörileva tarviku kinnijäämist, kontrolli kaotamist või tagasilööki.
5. Ärge kinnitage tööriista külge saeketti, puunikerdustera, segmenteeritud teemantketast, mille servasüvendite laius on suurem kui 10 mm, ega hambulist saetera. Sellised terad tekitavad sageli tagasilööki ja juhitavuse kadu.
6. Ärge „ummistage“ ketast ega rakendage liigset jöudu. Ärge püüdke teha liiga sügavat lõiget. Ketta ülepingestamine suurenab ketta koormust ja vastuvõtluskust väändumisele või kinnijäämisele lõikes ning tagasilöögi esinemise või ketta purunemise võimalust.
7. Kui ketas kiilub kinni või lõikamine katkeb mingil pöhjusel, lülitage elektritööriisti välja ja hoidke tööriista liikumatult kuni ketta täieliku seiskumiseni. Ärge kunagi püüdke ketast lõikest eemaldada ketta liikumise ajal, sest vastasel juhul võib tekkida tagasilöök. Selgitage välja ketta kinnijäämise pöhjus ja rakendage asjakohast parandusmeedet pöhjuse kõrvaldamiseks.
8. Ärge käivitage lõikamist töödeldavas detailis. Laske kettal saavutada täiskiirus ja sisenegi seejärel uuesti ettevaatlikult lõikesse. Kui elektritööriist taaskäivitatakse töödeldavas detailis, võib ketas kinni jäädä, ülespoole liikuda või pöhjustada tagasilöögi.

9. Vähendamaks ketta pitsumise ja tagasilöögi ohtu, toestage paneelid või ülemöödulised töödeldavad detailid. Suured detailid hakkavad painduma omaenese raskuse all. Toed tuleb paigutada töödeldava detaili alla lõikejoone lähevale ja tooriku serva lähedale ketta mölemal kügel.
10. Olge eriti ettevaatlik, kui teete „sukelduslöökmist“ olemasolevates seintes või muudes varjatud piirkondades. Väljalaulutav lõiketera võib lõikuda gaasi- või vee torudesse, elektrijuhtmetesse või muudesse esemetesse ning pöhjustada tagasilöögi.
11. Enne segmentidega servaga teemantketta kasutamist veenduge, et teemantketta serva segmentide vahe oleks 10 mm või vähem ning et tegemist oleks kindlasti lõiketera negatiivse esinurgaga.

Lisaturvahoiatused:

1. Ärge kunagi püüdke lõigata rakises tagurpidises asendis hoitava tööriistaga. See on äärimselt ohtlik ja võib pöhjustada tõsiseid önnetusid.
2. Töödeldav detail peab olema korralikult toestatud.
3. Mõned materjalid võivad sisaldaadina mängiseid aineid. Võtke meetmed tolmu sisestamine ja nahaga kokkupututumise vältimiseks. Järgige materjali tarnija ohutusteeavet.
4. Hoidke kettaid tootja soovituste kohaselt. Mittenõuetekohane hoidmine võib kettaid kahjustada.

HOIDKE JUHEND ALLES.

ÄHIOIATUS: ÄRGE UNUSTAGE järgida toote ohutusnöudeid mugavuse või toote (korduskasutamisega saavutatud) hea tundmisse töötu. VALE KASUTUS või kasutusjuhendi ohutuseeskirjade eiramine võib pöhjustada tervisekahjustusi.

Akukassetiga seotud olulised ohutusjuhised

1. Enne akukasseti kasutamist lugege (1) akulaadijal, (2) akul ja (3) seadmel olevad juhtnöörid ja hoitatused läbi.
2. Ärge võtke akukassetti lahti ega muutke seda. See võib pöhjustada tulekahju, liigset kuumust või plahvatuse.
3. Kui tööaeg järksult lüheneb, siis lopetaage kohe kasutamine. Edasise kasutamise tulemuseks võib olla ülekuumnenemisoht, võimalikud põletused või isegi plahvatuse.
4. Kui elektrolüüti satub silma, siis loputage silma puhta veega ja pöörduge koheselt arsti poole. Selline önnetus võib pöhjustada pimedaksjäämist.
5. Ärge tekitage akukassetis lühist:
 - (1) Ärge puutuge klemme elektrijuhtidega.
 - (2) Ärge hoidke akukassetti tööristakastis koos metallsemetega, nagu naelad, mündid jne.
 - (3) Ärge tehke akukassetti märjaks ega jätkte seda vihma kätte.Aku lühis võib pöhjustada tugevat elektri-voolu, ülekuumnenemist, põletusi ning ka sealset tõsiselt kahjustada.

- Ärge hoidke ega kasutage tööriista ja akukassetti kohtades, kus temperatuur võib tõusta üle 50 °C (122 °F).
- Ärge pöletage akukassetti isegi siis, kui see on saanud tõsiselt vigastada või on täiesti kulumud. Akukassett võib tules plahvatada.
- Ärge naelutage, lõigake, muljuge, visake akukassetti ega laske sel kukkuda, samuti ärge lõöge selle pihta kõva esemega. Selline tegevus võib põhjustada tulekahju, liigset kuumust või plahvatuse.
- Ärge kasutage kahjustatud akut.
- Sisalduvatele liitium-joonakudele võivad kohalduda ohtlike kaupade õigusaktide nõuded.**
Kaubanduslikul transpordimisel, näiteks kolmandate poolte või transpordiettevõtete poolt, tuleb järgida pakendil ja silitidel toodud erinõudeid. Transpordiseks ettevalmistamisel on vajalik pidada nõu ohtliku materjali eksperdiga. Samuti tuleb järgida võimalike riiklike regulatsioonide üksikasjalikumaid nõudeid.
Katke teibiga või varjake avatud kontaktid ja pakendage aku selliselt, et see ei saaks pakendis liikuda.
- Kasutuskölbmatuks muutunud akukasseti körvaldamiseks eemaldage see tööriistast ja viige selleks ette nähtud kohta. Järgige kasutuskölbmatuks muutunudaku körvaldamisel kohalikke eeskirju.
- Kasutage akusid ainult Makita heaks kiidetud toodeteaga. Akude paigaldamine selleks mitte ettenähtud toodetele võib põhjustada süttimist, ülemäärasest kuumust, plahvatamist või elektroluüdi lekkimist.
- Kui tööriista ei kasutata pika ajaperioodi jooksul, tuleb aku tööriistast eemaldada.
- Kasutamise ajal ja pärast kasutamist võib akukassett kuumeneda, mis võib põhjustada põletusi või madala temperatuuri põletusi. Olge kuuma akukasseti kandmisel ettevaatlak.
- Ärge puudutage tööriista klemmi kohe pärast kasutamist, sest see võib olla kuum ja põhjustada põletusi.
- Hoidke akukassetti klemmid, avad ja sooneed tükkitest, tolmust ja mullast puhtad. See võib põhjustada tööriista võiaku ülekuumenemist, süttimist, purunemist ja tallitlühäireid, mis võib löppeda põletuste või kehavigastustega.
- Kui tööriist ei kannata kasutamist körgepingeliiniide lächedal, ärge kasutage akukassetti körgepingeliiniide lächedal. Muidu võib tööriist või akukassett puruneda või sellel tõrge tekkida.
- Hoidke akut lastele kättesaamatult.

HOIDKE JUHEND ALLES.

ETTEVAATUST: Kasutage ainult Makita originaalakusid. Mitte Makita originaalakude või muudetud akude kasutamine võib põhjustada akude süttimist, kehavigastuse ja kahjustuse. Samuti muudab see kehteteks Makita tööriista ja laadija Makita garantii.

Vihjeidaku maksimaalse kasutaja tagamise kohta

- Laadige akukassetti enne selle täielikku tühjenemist. Kui märkate, et tööriist töötab väiksema võimsusega, peatage töö ja laadige akukassetti.
- Ärge laadige täielikult laetud akukassetti. Ülelaadimine lühendab akude kasutusiga.
- Laadige akukassetti toatemperatuuril 10 °C - 40 °C. Enne laadimist laske kuumenenud akukasseti mahu jahtuda.
- Kui te ei kasuta parajasti akukassetti, eemaldaage see tööriistast või laadurist.
- Kui te ei kasuta akukassetti kauem kui kuus kuud, laadige see.

FUNKTIONAALNE KIRJELDUS

ETTEVAATUST: Kandke alati hoolt selle eest, et tööriist oleks enne reguleerimist ja kontrollimist välja lülitatud ja akukassett eemaldatud.

Akukasseti paigaldamine või eemaldamine

ETTEVAATUST: Lülitage tööriist alati enne akukasseti paigaldamist või eemaldamist välja.

ETTEVAATUST: Akukasseti paigaldamisel või eemaldamisel tuleb tööriista ja akukassetti kindlast paigal hoida. Kui tööriista ja akukassetti ei hoita kindlast paigal, võivad need käest libiseda ning kahjustada tööriista ja akukassetti või põhjustada kehavigastusi.

► Joon.1: 1. Punane näidik 2. Nupp 3. Akukassett

Akukasseti eemaldamiseks libistage see tööriista küljest lahti, vajutades kasseti esiküljel paiknevate nuppu alla.

Akukasseti paigaldamiseks joondage akukasseti keel korpusse soonega ja libistage kassett oma kohale. Sisestage see tervenisti, kuni see lukustub klöpsuga oma kohale. Kui näete joonisel näidatud punast näidikut, pole see täielikult lukustunud.

ETTEVAATUST: Paigaldage akukassett alati täies ulatuses nii, et punast osa ei jäeks näha. Muidu võib adapter juhuslikult tööriistast välja kukkuda ning põhjustada teile või läheduses viibivatele isikutele vigastusi.

ETTEVAATUST: Ärge rakendage akukasseti paigaldamisel jõudu. Kui kassett ei lähe kergesti sisse, pole see õigesti paigaldatud.

Aku jääkmahutavuse näit

Ainult näidikuga akukassettidele

► Joon.2: 1. Märgulambid 2. Kontrollimise nupp

Akukasseti järelejääanud mahutavuse kontrollimiseks vajutage kontrollimise nuppu. Märgulambid süttivad mõneks sekundiks.

Märgulambid			Jääkmahutavus
Pöleb	Ei pöle	Vilgub	
			75 - 100%
			50 - 75%
			25 - 50%
			0 - 25%
			Laadige akut.
			Akul võib olla tõrge. ↑ ↓

MÄRKUS: Näidatud mahutavus võib veidi erineda tegelikust mahutavusest olenevalt kasutustingimus-test ja ümbritseva keskkonna temperatuurist.

MÄRKUS: Esimene (taga vasakul asuv) märgutuli vilgub, kui akukaitsesüsteem töötab.

Tööriista/aku kaitsesüsteem

Tööriist on varustatud tööriista või aku kaitsesüsteemiga. Süsteem lülitab mootori automaatselt välja, et pikendada tööriista ja aku tööiga. Tööriist seisub käitamise ajal automaatselt, kui tööriista või aku kohta kehitub üks järgmitest tingimustest. Teatud tingimustes hakkavad indikaatorid põlema.

Ülekoormuskaitse

Kui tööriista/aku kasutamise käigus hakkab see tarbima ebarahilikult palju voolu, peatub tööriist automaatselt ja töölamp hakkab vilkuma. Selisel juhul lülitage tööriist välja ja lõpetage tööriista ülekoormuse pöhjustanud kasutus. Pärast seda käivitage tööriist uesti.

Ülekuumeneniskaitse

Kui tööriist/aku on üle kuumentenud, seisub tööriist automaatselt ja töölamp vilgub. Sel juhul laske tööriistal enne uesti sisselülitamist maha jahtuda.

Ülelaadimiskaitse

Kuiaku jääkmahutavus on väike, siis seisub tööriist automaatselt. Kui tööriist ei hakka lülitite kasutamisel tööle, eemaldage tööriistastaku ja laadige seda.

Kaitse muude pöhjuste korral

Kaitsesüsteem on mõeldud ka muude pöhjuste jaoks, mis võivad tööriista kahjustada, ja võimaldab tööristal automaatselt seiskuda. Kui tööriist on ajutiselt peatud või seiskunud, toimige pöhjuste kõrvaldamiseks järgnevalt.

1. Lülitage tööriist välja ja seejärel taaskävitamiseks uesti sisse.
2. Laadige akut (akusid) või asendage aku (akud).
3. Laske tööristal ja akul (akudel) jahtuda.

Kui kaitsesüsteemi taastamisega ei õnnestu olukorda parandada, võtke ühendust kohaliku Makita hoolduskeskusega.

Lülitii funktsioneerimine

HOIATUS: ÄRGE kasutage KUNAGI masinat, kui see käivitub ka siis, kui lahtilukustusnuppu vajutamata vajutate lihtsalt lülitii päästikut.

Remonti vajav lülitii võib pöhjustada masina soovimatu sisselülitumise, millega kaasnevad tõsised vigastused. ENNE edasist kasutamist viige masin parandamiseks Makita teeninduskeskusesse.

HOIATUS: Lahtilukustusnupu fikseerimine kleeplindi vms-ga on KEELATUD. Inaktiveeritud lahtilukustusnupuga lülitii võib pöhjustada masina soovimatu sisselülitumise, millega kaasnevad tõsised vigastused.

ETTEVAATUST: Kontrollige alati enne akukasseti tööriista külge paigaldamist, kas lülitii päästikut funktsioneerib nõuetekohaselt ja liigub lahtilaskmisel tagasi väljalülitatud asendisse.

ETTEVAATUST: Ärge tömmake lülitii päästikut tugevasti ilma lukust avamise nuppu vajutamata. See võib lülitii ära lõhkuda.

ETTEVAATUST: Tööriisti hakkab ketta pöörlemist pidurdama kohe, kui olete lülitii päästiku lahtiasknud. Pidurdamisele reageerimiseks hoidke lülitii päästiku vabastamisel tööriistast tugevalt kinni. Äkiline pidurdamine möjul võib tööriist käest kukkuda ja pöhjustada kehavigastuse.

Lülitii päästiku juhusliku vajutamise vältimiseks on tööristal lukust avamise nupp. Tööriista käivitamiseks vajutage ja hoidke lukust avamise nuppu all ning tömmake seejärel lülitii päästikut. Seiskamiseks vabastage lülitii päästikut.

► Joon.3: 1. Lülitii päästik 2. Lukust avamise nupp

Ketta valimine

ETTEVAATUST: Tarviku nimikiirus peab olema vähemalt vordne elektritööriistale märgitud maksimaalse kiirusega. Tarvikud, mis töötavad nimikiirusest suuremal kiiruse sel, võivad katki minna ja laialt lennata.

ETTEVAATUST: Kettaid tohib kasutada ainult ettenähtud otstarbel.

Valige kasutusotstarbe jaoks kõige sobivamad lõikekettaga.

Ketta tüüp	Kasutusalad
Lõikeketas	Terase, roostevaba terase, metalli lõikamine
Volfraamkarbiidist abrasiivketas	Plasti, kipsi, komposiitmaterjalide lõikamine
Teemantketas	Keraamiliste plaatide, keraamika lõikamine

Ketta pöörlemissuund

ETTEVAATUST: Enne töö alustamist kontrollige alati pöörlemise suunda.

ETTEVAATUST: Kasutage suunalülitit alles pärast tööriista täielikku seiskumist. Pöörlemissuuna ootamatul muutmisel kasutamise ajal jäab tööriist ohutuse huvides järsult seisma.

Ketta pöörlemissuunda saab muuta kas edasi- või tagasisuunale. Edasisuunas pöörlemise seadmiseks lükake suunalülitit vasakule, kuni lülitile ilmub tähis „F“.

Tagasisuunalise pöörlemise valimiseks lükake suunalülit paremale, kuni lülitile ilmub tähis „R“.

► Joon.4: 1. Suunalülit

Laastud, jäätmed, sädemed ja lõikeosakesed kipuvad ketta pöörlemise suunas eemale paikuma. Pideva kokkupute vältimiseks eemaldatud osakestega kasutage kettakaitset efektiivselt, et see saaks osa lõiketolmust ja osakestest mujale suunata.

Reaktsioon pöörleva ketta järsule seiskamisele võib tuua kaasa tööriista juhitamatu liikumise ketta pöörlemise suunale vastupidises suunas.

Edasisuunas pöörlemine

► Joon.5: 1. Eemaldatud osakesed 2. Reaktsioonid

Tagasisuunas pöörlemine

► Joon.6: 1. Eemaldatud osakesed 2. Reaktsioonid

Kettakaitse

ETTEVAATUST: Kontrollige enne töö alustamist, kas kettakaitse on õigesti ja tugevalt lõikeketta taha paigutatud.

Kinnitage kettakaitse vastavalt oma töötüngimustele ja eelisustele mugavasse asendisse, kus see tagab maksimaalse ohutuse ja minimaalse kokkupute võimalike riskidega.

Paigutus ettepoole

► Joon.7: 1. Kettakaitse 2. Lõikeketas

Paigutus tahapoole

► Joon.8: 1. Kettakaitse 2. Lõikeketas

Völlilukk

Völli pöörlemise takistamiseks paigaldamise ja eemaldamise ajal vajutage völlilukku.

► Joon.9: 1. Völlilukk

TÄHELEPANU: Ärge kasutage kunagi völli lükku ajal, kui völli veel liigub. See võib tööriista kahjustada.

Töölamp

ETTEVAATUST: Ärge vaadake otse valgusesse ega valgusallikat.

Töölambi sisselülitamiseks vajutage ja hoidke all lukust avamise nuppu ning tömmake lülitit päästikut.

Lamp kustub umbes 15 sekundit pärast lülitit päästiku vabastamist.

► Joon.10: 1. Töölamp

TÄHELEPANU: Kui tööriista kasutatakse liiga suurel koormusel, hakkab töölamp vilkuma. Sellises olukorras vabastage lülitit päästik ning seejärel vähendage tööriista koormust, enne kui tööriista uuesti kasutate.

TÄHELEPANU: Kui tööriist on üle kuumenenud, hakkab töölamp vilkuma. Sellisel juhul vabastage lülitit päästik ja seejärel laske tööriistal/akul enne uuesti kasutamist maha jahtuda.

MÄRKUS: Pühkige lamp kuiva lapiga puhtaks. Olge seda tehes ettevaatlik, et lambi läätse mitte kriimustada, sest muidu võib valgustus väheneda.

Lõikesügavuse reguleerimine

ETTEVAATUST: Pärast lõikesügavuse reguleerimist pingutage käsikruvi alati korralikult.

Kui tolmukate on paigaldatud, saab lõikesügavust täpselt reguleerida kuni 13,5 mm-ni.

Keerake lahti sügavusskaala olev käsikruvi. Töstke või langetage tööriista käepide asendisse nii, et kattel olevad sügavusindikaatorid oleksid kohakuti soovitud lõikesügavusega skaalal. Seejärel pingutage käsikruvi.

► Joon.11: 1. Käsikruvi 2. Sügavusskaala
3. Sügavusindikaator

ETTEVAATUST: Puhtaks ja turvaliseks lõikamiseks seadke lõikesügavus selliselt, et lõikeketas ulatust töödeldava detaili alumisest pinnast kuni 2,0 mm kaugemale. Òige lõikesügavuse kasutamine aitab vähendada ohtliku tagasilöögi ohtu, mis võib põhjustada kehavigastusi.

Sirge lõike rihtimine

Paigaldatud tolmukatte korral saab sirgeid lõikeid ohult teha, joondades lõikeketta enne tegelikku lõikamist lõikesuunas.

Joonil on näidatud tolmukatte põhjal olev juhtsälik soovitava lõikejoonega töödeldaval detailil.

► Joon.12: 1. Juhtsälik 2. Alus 3. Lõikejoon

Tolmuimeja ühendamine

Lisatarvik

Kui soovite puhtamalt lõigata, ühendage Makita tolmuimeja esimantsette 22 (lisavarustus) abil tolmuikates oleva tolmuotsakuga.

► Joon.13: 1. Esimantset 22 2. Tolmuotsak 3. Voolik
4. Tolmuimeja

Juhusliku taaskävitumise vältimise funktsioon

Akukasseti paigaldamisel ei käivitu tööriist isegi lülitit päästiku tömbamisel. Tööriista kävitamiseks vabastage kõigepealt lülitit päästik. Vajutage ja hoidke all lukust avamise nuppu ning tömmake seejärel lülitit päästikut.

Elektrooniline funktsioon

Tööriist on varustatud lihtsama kasutamise jaoks elektrooniliste funktsioonidega.

- Elektripidur
Tööriistal on elektriline pidur. Kui tööriist ei peatu järjepidevalt kohe pärast lülitit päästiku vabastamist, viige see hoiduseks Makita teeninduskeskusesse.
- Püsikiiruse juhtimine
Kiirese juhtimise funktsioon tagab koormusest olenemata püsiva pöörlemiskiiruse.
- Aktiivne tagasiside tajumise tehnoloogia
Tööriist tuvastab elektrooniliselt olukorrad, kus ketas või tarvik ähvardavad kinni jäädva. Sellises olukorras lülitatakse tööriist völli edasise pöörlemise vältimiseks automaatselt välja (see ei hoia ära tagasilööki). Tööriista taaskävitamiseks lülitage tööriist esmalt vältja, kõrvvaldage pöörlemiskiiruse ootamatu langemise põhjus ja lülitage tööriist seejärel uesti sisse.

KOKKUPANEK

ETTEVAATUST: Kandke alati hoolt selle eest, et tööriist oleks enne igasuguseid hooldustöid välja lülitatud ja akukassett eemaldatud.

Kuuskantvõtme hoiulepanek

Kui kuuskantvõtit ei kasutata, pange see kaotamise vältimiseks joonisel näidatud viisil hoiule.

► Joon.14: 1. Kuuskantvõti

Lõikeketta eemaldamine ja paigaldamine

ETTEVAATUST: Kasutage lõikeketta eemaldamiseks ja paigaldamiseks ainult kaasas olevat Makita kuuskantvõtit.

ETTEVAATUST: Lõikeketta paigaldamisel tuleb polt kindlasti tugevalt pingutada.

TÄHELEPANU: Teemantketta paigaldamisel jälgige parimate töötulemuste saavutamise huvides alati, et teemantkettal olevad nooled näitaksid samas suunas nagu ketta soovitatav pöörlemissuund.

Lõikeketta eemaldamiseks vajutage vööllilukk lõpuni alla nii, et lõikeketas ei saaks pöörelda, ja keerake kuuskantpolt kuuskantvõtmega vastupäeva lahti. Seejärel eemaldage kuuskantpolt, välisäärlik ja lõikeketas.

- Joon.15: 1. Vööllilukk 2. Kuuskantvõti
3. Kuuskantkruvi 4. Lövdendamine
5. Pingutage

TÄHELEPANU: Kui siseäärlik on eemaldatud, pange see vööllile tagasi nii, et ketta paigaldusosa oleks üleval.

Lõikeketta paigaldamiseks toimige eemaldamisele vastupidises järjekorras.

- Joon.16: 1. Kuuskantkruvi 2. Välisäärlik
3. Lõikeketas 4. Siseäärlik 5. Völl

Tolmukatte paigaldamine ja eemaldamine

ETTEVAATUST: Veenduge enne töö alustamist, et kettakaitse oleks tolmukatte sees oleva stopperiga kindlalt lukustatud.

ETTEVAATUST: Vältige tolmukatte kasutamist metallitoödel, kus tekib soojus ja lenduvad säämed, mis võivad tolmukatte plastosi sulatada.

Tolmukate parandab ohutut ja efektiivset lõikamist, kaitseb pöörleva ketta eest, muudab lõikamise stabilsema, võimaldab lõikesügavust täpselt juhtida ja pakub tolmurästuslahendusi, eelkõige keraamiliste plaatide, kipsi ja keraamika lõikamisel.

Tolmukatte paigaldamine

1. Keerake lahti tolmukatte sügavusskaalal olev käsikruvi. Töstke kate täiesti üles ja seejärel pingutage käsikruvi tolmukatte kinnitamiseks töstetud asendisse.
- Joon.17: 1. Käsikruvi 2. Sügavusskaala
3. Tolmukate

2. Seadke tööriista kettakaitse edasisuuna asendisse.

► Joon.18: 1. Kettakaitse

3. Töstke tööriista käepidet kergelt ja pange kettakaitse eesmine pool nurga all tolmukatesse, nii et lõikeketta alumine serv läheb läbi aluses oleva kettapilu.

► Joon.19: 1. Kettakaitse 2. Tolmukate 3. Lõikeketas
4. Kettapilu

4. Paigaldage kettakaitse tagumine pool tolmukatesse, viies tööriista käepideme töstetud asendist langatud asendisse.

► Joon.20: 1. Kettakaitse 2. Tolmukate

5. Töstke tööriista käepidet uesti ja kinnitage kettakaitse tagumine serv üle tolmukatte sees oleva stopperi.

► Joon.21: 1. Kettakaitse 2. Stopper

6. Lövdendage käsikruvi. Pöörake tööriist üles ja alla soovitud lõikesügavusele. Seejärel keerake käsikruvi tööriista fikseerimiseks kinni.

Tolmukatte eemaldamine

1. Keerake lahti tolmukatte sügavusskaalal olev käskruvi. Tööstik tööriista käepide täiesti üles ja seejärel pingutage käskruvi tolmukatte kinnitamiseks tööstetud asendisse.

- Joon.22: 1. Käskruvi 2. Sügavusskaala
3. Tolmukate

2. Kettakaitse vabastamiseks tolmukatte sees olevalt stopperist lükake vabastushooba käskruvi suunas.

- Joon.23: 1. Vabastushoob 2. Käskruvi
3. Kettakaitse 4. Tolmukate 5. Stopper

3. Eemaldage kettakaitse tagumine pool tolmukat-test, viies tööriista käepideme tööstetud asendist lange-tatud asendisse.

- Joon.24: 1. Kettakaitse 2. Tolmukate

4. Tömmake kettakaitse eesmine pool kergelt üles ja väljapoole suunates tolmukattelt ära.

- Joon.25: 1. Kettakaitse 2. Tolmukate

Sirge lõikamine

ETTEVAATUST: Jälgige alati, et lõikeketas liiguks lihvimisel ülespoole. Muidu võib tööriisti lõikest juhitamatult välja liikuda.

TÄHELEPANU: Hoidke lõikejoon sirge ja kasu-tage ühtlase lõike saavutamiseks läbi töödeldava detaili püsivat survet.

Seadke tolmukatte alasplaat töödeldava detaili kohale nii, et lõikeketas ei puutuks sellega kokku. Lülitage tööriist sisse ja oodake, kuni lõikeketas saavutab täis-kiruse. Seejärel liigutage tööriista aeglaselt üle töödel-dava pinna, hoides tööriista horisontaalselt ja lükates seda sujuvalt edasi, kuni lõige on valmis.

Valige tagasisuunas pöörlemine lükkavaks lõikamiseks ja edasisuunas pöörlemine tömbavaks lõikamiseks.

Lükkav lõikamine tagasisuunas pöörlemisega
► Joon.28

Tömbav lõikamine edasisuunas pöörlemisega

► Joon.29

MÄRKUS: Arvestage, et tolmukatte efektiivsus kipub tömbava lõikamise korral vähenema, sest osa lõikeosakesi koguneb katte sisse tolmuärastusvoole vastupidises suunas.

HOOLDUS

ETTEVAATUST: Enne kontroll- või hooldus-toimingute tegemist kandke alati hoolt selle eest, et tööriisti oleks välja lülitud ja akukassett kor-puse küljest eemaldatud.

TÄHELEPANU: Ärge kunagi kasutage bensiini, vedeldeid, alkoholi ega midagi muud sarnast. Selle tulemuseks võib olla luitumine, deformatsioon või pragunemine.

Toote OHUTUSE ja TÖÖKINDLUSE tagamiseks tuleb vajalikud remontööd ning muud hooldus- ja reguleeri-mistööd lasta teha Makita volitatud teeninduskeskustes või tehase teeninduskeskustes. Alati tuleb kasutada Makita varuosi.

Teemantketta lihvimine

Kui teemantketta lõikeomadused hakkavad halvenema, lihvige selle serva vana üleilgise jämedateralise käikivi või betoonplökiga. Selleks fikseerige korralikult käikivi või betoonplöök ja lõigake sellesse.

Pärast kasutamist

Puhastage tööriista sisemus tolmust, lastes tööriistal mõnda aega tühjalt töötada. Mootorisse kogunev tolm võib põhjustada tööriista rikke.

Allapoole lõikamine

Allapoole lõikamine

TÄHELEPANU: Kokkupuute vältimiseks eemal-datud osakestega jälgige hoolikalt, et kasutaksite ketta efektiivset lõikepinda.

TÄHELEPANU: Hoidke lõikeketast töödeldavas detailis sirgelt püsti ning värtige töö ajal tööriista kallutamist või kõigutamist.

Maksimaalse kaitse saavutamiseks sädemele ja lõikekettalt paiskuve lahtiste osakeste eest paigaldage kettakaitse öigesti. Asetage tööriist töödeldava detaili kohale nii, et lõikeketas ei puutuks selle vastu. Lülitage tööriist sisse ja oodake, kuni lõikeketas saavutab täiskiruse. Seejärel langetage tööriist aeglaselt töödeldava detaili pinnale, liikudes töö iseloomule sobival mõõdukal kiirusel.

Edasisuunas pöörlemine

- Joon.26

Tagasisuunas pöörlemine

- Joon.27

Kettakaitsme ja tolmukatte puhastamine

Puhastage regulaarselt kettakaitsme ja tolmukatte sisemust. Puhuge või pühkige nendesse kogunenud mustus ja tolm ära.

► Joon.30: 1. Kettakaitse 2. Tolmukate

Ventilatsiooniava puhastamine

Sujuva õhuringluse saavutamiseks puhastage tööriista ventilatsiooniavasid regulaarselt. Eemaldage õhu sisenemisavalt tolmukate ja puhastage seda alati, kui see on määrdunud ja ummistunud.

► Joon.31: 1. Tolmukate 2. Õhu sisenemisava

VALIKULISED TARVIKUD

ETTEVAATUST: Neid tarvikuid ja lisaseadiseid on soovitatav kasutada koos Makita tööriistaga, millel kasutamist selles kasutusjuhendis kirjeldatakse. Muude tarvikute ja lisaseadiste kasutamisega kaasneb vigastada saamise oht. Kasutage tarvikuid ja lisaseadiseid ainult otstarbekohaselt.

Saate vajaduse korral kohalikust Makita teeninduskeskusest lisateavet nende tarvikute kohta.

- Löikeketas
- Teemantketas
- Volframkarbiidist abrasiivketas
- Kuuskantvöti
- Makita algupärane aku ja laadja

MÄRKUS: Mõned nimekirjas loetletud tarvikud võivad kuuluda standardvarustusse ning need on lisatud tööriista pakendisse. Need võivad riigiti erineda.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Модель:	DMC300
Внешний диаметр диска	76 мм
Внутренний диаметр диска (диаметр вала)	10,0 мм / 9,5 мм (3/8 дюйма) (в зависимости от страны)
Макс. толщина диска	1,0 мм
Макс. толщина разрезаемых деталей	С крышкой пылесборника Без крышки пылесборника
Номинальная частота вращения (n) / частота вращения без нагрузки (n_0)	13,5 мм 16,0 мм 20 000 мин ⁻¹
Общая длина	271 мм *1
Номинальное напряжение	18 В пост. тока
Масса нетто	1,2–1,7 кг

*1. С блоком аккумулятора (BL1860B) / без крышки пылесборника

- Благодаря нашей постоянно действующей программе исследований и разработок указанные здесь технические характеристики могут быть изменены без предварительного уведомления.
- Технические характеристики и аккумуляторный блок могут отличаться в зависимости от страны.
- Масса может отличаться в зависимости от дополнительного оборудования. Обратите внимание, что блок аккумулятора также считается дополнительным оборудованием. В таблице представлены комбинации с наибольшим и наименьшим весом в соответствии с процедурой EPTA 01/2014.

Подходящий блок аккумулятора и зарядное устройство

Блок аккумулятора	BL1815N / BL1820B / BL1830B / BL1840B / BL1850B / BL1860B
Зарядное устройство	DC18RC / DC18RD / DC18RE / DC18SD / DC18SE / DC18SF / DC18SH / DC18WC

- В зависимости от региона проживания некоторые блоки аккумуляторов и зарядные устройства, перечисленные выше, могут быть недоступны.

ОСТОРОЖНО: Используйте только перечисленные выше блоки аккумуляторов и зарядные устройства. Использование других блоков аккумуляторов и зарядных устройств может привести к травме и/или пожару.

Назначение

Инструмент предназначен для разрезания листов, арматуры, труб, плиток или стен из металла, пластмассы, керамики, гипса и аналогичных композиционных материалов без использования воды.

Шум

Типичный уровень взвешенного звукового давления (A), измеренный в соответствии с EN60745-2-22:
Уровень звукового давления (L_{PA}): 88 дБ (A)
Уровень звуковой мощности (L_{WA}): 99 дБ (A)
Погрешность (K): 3 дБ (A)

ПРИМЕЧАНИЕ: Заявленное значение распространения шума измерено в соответствии со стандартной методикой испытаний и может быть использовано для сравнения инструментов.

ПРИМЕЧАНИЕ: Заявленное значение распространения шума можно также использовать для предварительных оценок воздействия.

ОСТОРОЖНО: Используйте средства защиты слуха.

ОСТОРОЖНО: Распространение шума во время фактического использования электроинструмента может отличаться от заявленного значения в зависимости от способа применения инструмента и в особенности от типа обрабатываемой детали.

ОСТОРОЖНО: Обязательно определите меры безопасности для защиты оператора, основанные на оценке воздействия в реальных условиях использования (с учетом всех этапов рабочего цикла, таких как выключение инструмента, работа без нагрузки и включение).

Вибрация

Суммарное значение вибрации (сумма векторов по трем осям), определенное в соответствии с EN60745-2-22:

Рабочий режим: резка бетона (толщина 5 мм)

Распространение вибрации (a_h): 3,0 м/с²

Погрешность (K): 1,5 м/с²

ПРИМЕЧАНИЕ: Заявленное общее значение распространения вибрации измерено в соответствии со стандартной методикой испытаний и может быть использовано для сравнения инструментов.

ПРИМЕЧАНИЕ: Заявленное общее значение распространения вибрации можно также использовать для предварительных оценок воздействия.

ОСТОРОЖНО: Распространение вибрации во время фактического использования электроинструмента может отличаться от заявленного значения в зависимости от способа применения инструмента и в особенностях от типа обрабатываемой детали.

ОСТОРОЖНО: Обязательно определите меры безопасности для защиты оператора, основанные на оценке воздействия в реальных условиях использования (с учетом всех этапов рабочего цикла, таких как выключение инструмента, работа без нагрузки и включение).

Декларация о соответствии ЕС

Только для европейских стран

Декларация о соответствии ЕС включена в руководство по эксплуатации (Приложение А).

МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

Общие рекомендации по технике безопасности для электроинструментов

ОСТОРОЖНО: Ознакомьтесь со всеми представленными инструкциями по технике безопасности, указаниями, иллюстрациями и техническими характеристиками, прилагаемыми к данному электроинструменту. Несоблюдение каких-либо инструкций, указанных ниже, может привести к поражению электрическим током, пожару и/или серьезной травме.

Сохраните брошюру с инструкциями и рекомендациями для дальнейшего использования.

Термин "электроинструмент" в предупреждениях относится ко всему инструменту, работающему от сети (с проводом) или на аккумуляторах (без провода).

Правила техники безопасности при использовании отрезной дисковой пилы

1. Защитный кожух, поставляемый с инструментом, должен быть надежно закреплен и расположен для обеспечения максимальной защиты так, чтобы со стороны оператора оставалась открытой минимальная часть диска. Вы и сторонние наблюдатели должны находиться на максимально возможном расстоянии от плоскости вращения диска. Ограждение помогает обезопасить оператора от отлетающих осколков поврежденного диска и случайного контакта с ним.
2. Для работы с электроинструментом используйте только армированные или алмазные отрезные диски. Возможность установки принадлежности на электроинструмент сама по себе не гарантирует безопасной работы.
3. Номинальная скорость принадлежностей должна быть как минимум равна максимальной скорости, обозначенной на электроинструменте. При превышении номинальной скорости принадлежности она может разломиться, и ее части могут разлететься в стороны.
4. Диски должны использоваться только по рекомендованному назначению. Например: не шлифуйте краем отрезного диска. Абразивные отрезные диски предназначены для периферийного шлифования, боковые усилия, приложенные к таким дискам, могут вызвать их разрушение.
5. Обязательно используйте неповрежденные фланцы соответствующего выбранному диску диаметра. Подходящие фланцы поддерживают диск, снижая вероятность его повреждения.
6. Не используйте изношенные армированные диски от более мощных электроинструментов. Диски, предназначенные для более мощного электроинструмента, не подходят для высокоскоростного электроинструмента меньшего размера и могут разломиться.
7. Внешний диаметр и толщина принадлежности должны соответствовать номинальной мощности электроинструмента. Принадлежности, размер которых подобран неверно, не гарантируют безопасности и точности управления.
8. Размер оправки дисков и фланцев должен в точности соответствовать параметрам шпинделя электроинструмента. Несоответствие диаметра оправки дисков, фланцев и монтажного узла электроинструмента может привести к нарушению балансировки, сильной вибрации и потере контроля над инструментом.
9. Не используйте поврежденные диски. Перед каждым использованием осматривайте диски на предмет сколов и трещин. В случае падения электроинструмента или диска убедитесь в отсутствии повреждений или установите неповрежденный диск. После осмотра и установки диска, отойдите сами и попросите отойти сторонних наблюдателей на безопасное расстояние от плоскости вращения диска, затем включите электроинструмент на максимальной мощности без нагрузки, дав ему поработать в течение одной минуты. Поврежденные диски обычно разрушаются за время такой проверки.

- Используйте индивидуальные средства защиты. Обязательно используйте средства защиты органов слуха. В зависимости от выполняемых операций используйте защитную маску или защитные очки. При необходимости используйте респиратор, перчатки и передник, способные защитить от маленьких фрагментов абразива или обрабатываемой детали.** Средства защиты органов зрения должны предохранять от летящих фрагментов, появляющихся при выполнении различных операций. Пылезащитная маска или респиратор должны обеспечивать фильтрацию пыли, возникающей во время работы. Продолжительное воздействие сильного шума может вызвать потерю слуха.
- Посторонние лица должны находиться на безопасном расстоянии от рабочей зоны. Любой приближающийся к рабочему месту человек должен предварительно надеть индивидуальные средства защиты.** Фрагменты обрабатываемой детали или разрушенного диска могут разлететься и причинить травмы даже за пределами рабочей зоны.
- Если при выполнении работ существует риск контакта режущего инструмента со скрытой электропроводкой, держите электроинструмент только за специально предназначенные изолированные поверхности.** Контакт режущего инструмента с проводом под напряжением приведет к тому, что металлические детали инструмента также будут под напряжением. Это может стать причиной поражения оператора электрическим током.
- Не кладите электроинструмент, пока принадлежность полностью не остановится.** Вращающийся диск может зацепить поверхность, и вы можете не удержать электроинструмент.
- Не включайте электроинструмент во время переноски.** Случайный контакт с вращающейся принадлежностью может привести к защемлению одежды и притягиванию принадлежности к телу.
- Регулярно прочищайте вентиляционные отверстия электроинструмента.** Вентилятор электродвигателя засасывает пыль внутрь корпуса, а значительные отложения металлической пыли могут привести к поражению электрическим током.
- Не используйте электроинструмент вблизи горючих материалов.** Эти материалы могут воспламениться от искр.

Отдача и соответствующие предупреждения
Отдача – это неожиданная реакция зажатого или застрявшего вращающегося диска. Застревание или застопоривание вызывает резкую остановку вращающегося диска, что, в свою очередь, приводит к неконтролируемому рывку инструмента в направлении, противоположном вращению диска в момент застrevания. Например, если абразивный круг зажимается или прихватывается деталью, край круга, находящийся в точке заклинивания, может углубиться в поверхность детали, что приведет к выкатыванию или выскакиванию круга. Круг может совершить рывок в направлении оператора или обратно, в зависимости от направления перемещения круга в точке заклинивания. Также в этих условиях абразивные круги могут сломаться.

Отдача – это результат неправильного использования электроинструмента и/или неправильных методов или условий работ, которого можно избежать, соблюдая нижеследующие меры предосторожности.

- Крепко держите электроинструмент и располагайте свое тело и руки так, чтобы можно было сопротивляться силам отдачи. Обязательно пользуйтесь вспомогательной рукояткой (при наличии), чтобы обеспечить максимальный контроль над отдачей или крутящим моментом во время пуска.** Оператор способен справиться с крутящим моментом и силами отдачи при условии соблюдения соответствующих мер безопасности.
- Берегите руки от вращающейся насадки.** При отдаче насадка может задеть ваши руки.
- Не стойте в плоскости вращения диска.** При отдаче инструмент смещается в направлении, противоположном вращению диска в момент застrevания.
- Соблюдайте особую осторожность при обработке углов, острых краев и т. п. Не допускайте ударов и застrevания принадлежности.** Углы, острые края и удары способствуют прихватыванию вращающейся принадлежности, которое приводит к выходу из-под контроля или отдаче.
- Не устанавливайте на инструмент пильную цепь, принадлежность для резьбы по дереву, сегментированный алмазный диск с периферийным зазором более 10 мм или дисковую пилу.** Такие пилы часто дают отдачу и приводят к потере контроля.
- Не "заклинивайте" диски и не прикладывайте к нему чрезмерное давление. Не пытайтесь делать слишком глубокий разрез.** Перенапряжение диска увеличивает нагрузку и вероятность искривления или застrevания диска в прорези, а также отдачи или поломки диска.
- Если диск застrevает или процесс резания прерывается по другой причине, выключите электроинструмент и держите его неподвижно до полной остановки диска. Не пытайтесь извлечь диск из разреза до полной остановки, в противном случае может возникнуть отдача.** Выясните и устранитe причину застrevания диска.
- Не перезапускайте отрезной диск, пока он находится в детали. Дождитесь, пока диск разовьет максимальную скорость, и осторожно погрузите его в разрез.** Диск может застrevать, отдача может отбросить его вверх или назад, если перезапустить электроинструмент непосредственно в детали.
- Устанавливайте опоры под панели или большие детали, чтобы уменьшить риск застrevания диска и возникновения отдачи.** Большие детали имеют тенденцию к прогибанию под собственным весом. При резании таких панелей необходимо поместить опоры под разрезаемой деталью рядом с линией разреза и рядом с краем детали с обеих сторон диска.

10. Будьте особенно осторожны при выполнении врезки в существующих стенах или на других участках, недоступных для осмотра. Выступающая часть круга может перерезать газовые или водопроводные трубы, электропроводку или детали, которые могут вызвать отдачу.
 11. Перед использованием сегментированного алмазного диска убедитесь, что периферийный зазор между сегментами алмазного диска не превышает 10 мм, только с отрицательным передним углом наклона.
- Дополнительные правила техники безопасности:**
1. Не пытайтесь резать при помощи перевернутого инструмента, зажатого в тисках. Это очень опасно и может привести к серьезным несчастным случаям.
 2. Убедитесь, что обрабатываемая деталь имеет надлежащую опору.
 3. Некоторые материалы могут содержать токсичные химические вещества. Примите соответствующие меры предосторожности, чтобы избежать вдыхания или контакта с кожей таких веществ. Соблюдайте требования, указанные в паспорте безопасности материала.
 4. Храните диски в соответствии с рекомендациями производителя. Неправильное хранение может привести к повреждению дисков.

СОХРАНИТЕ ДАННЫЕ ИНСТРУКЦИИ.

ОСТОРОЖНО: НЕ ДОПУСКАЙТЕ, чтобы удобство или опыт эксплуатации данного устройства (полученный от многократного использования) доминировали над строгим соблюдением правил техники безопасности при обращении с этим устройством. **НЕПРАВИЛЬНОЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ** инструмента или несоблюдение правил техники безопасности, указанных в данном руководстве, может привести к тяжелой травме.

Важные правила техники безопасности для работы с аккумуляторным блоком

1. Перед использованием аккумуляторного блока прочтите все инструкции и предупреждающие надписи на (1) зарядном устройстве, (2) аккумуляторном блоке и (3) инструменте, работающем от аккумуляторного блока.
2. Не разбирайте блок аккумулятора и не меняйте его конструкцию. Это может привести к пожару, перегреву или взрыву.
3. Если время работы аккумуляторного блока значительно сократилось, немедленно прекратите работу. В противном случае, может возникнуть перегрев блока, что приведет к ожогам и даже к взрыву.
4. В случае попадания электролита в глаза промойте их обильным количеством чистой воды и немедленно обратитесь к врачу. Это может привести к потере зрения.
5. Не замыкайте контакты аккумуляторного блока между собой:
 - (1) Не прикасайтесь к контактам какими-либо токопроводящими предметами.
 - (2) Не храните аккумуляторный блок в контейнере вместе с другими металлическими предметами, такими как гвозди, монеты и т. п.
 - (3) Не допускайте попадания на аккумуляторный блок воды или дождя.
6. Замыкание контактов аккумуляторного блока между собой может привести к возникновению большого тока, перегреву, возможным ожогам и даже поломке блока.
7. Не храните и не используйте инструмент и аккумуляторный блок в местах, где температура может достигать или превышать 50 °C (122 °F).
8. Не бросайте аккумуляторный блок в огонь, даже если он сильно поврежден или полностью вышел из строя. Аккумуляторный блок может взорваться под действием огня.
9. Запрещено вбивать гвозди в блок аккумулятора, резать, ломать, бросать, ронять блок аккумулятора или ударять его твердым предметом. Это может привести к пожару, перегреву или взрыву.
10. Не используйте поврежденный аккумуляторный блок.

11. Входящие в комплект литий-ионные аккумуляторы должны эксплуатироваться в соответствии с требованиями законодательства об опасных товарах.

При коммерческой транспортировке, например, третьей стороной или экспедитором, необходимо нанести на упаковку специальные предупреждения и маркировку.

В процессе подготовки устройства к отправке обязательно проконсультируйтесь со специалистом по опасным материалам. Также соблюдайте местные требования и нормы. Они могут быть строже.

Закройте или закрепите разомкнутые контакты и упакуйте аккумулятор так, чтобы он не перемещался по упаковке.

12. Для утилизации блока аккумулятора извлеките его из инструмента и утилизируйте безопасным способом. Выполните требования местного законодательства по утилизации аккумуляторного блока.
13. Используйте аккумуляторы только с продукцией, указанной Makita. Установка аккумуляторов на продукцию, не соответствующую требованиям, может привести к пожару, перегреву, взрыву или утечке электролита.
14. Если инструментом не будут пользоваться в течение длительного периода времени, извлеките аккумулятор из инструмента.

14. Во время и после использования блок аккумулятора может нагреваться, что может стать причиной ожогов или низкотемпературных ожогов. Будьте осторожны при обращении с горячим блоком аккумулятора.
15. Не прикасайтесь к контактам инструмента сразу после использования, поскольку они могут быть достаточно горячими, чтобы вызвать ожоги.
16. Не допускайте налипания на контакты, отверстия и пазы блока аккумулятора опилок, пыли или земли. Это может стать причиной перегрева, возгорания, взрыва или неисправности инструмента или блока аккумулятора, что может привести к ожогам или травмам.
17. Если инструмент не рассчитан на использование вблизи высоковольтных линий электропередач, не используйте блок аккумулятора вблизи высоковольтных линий электропередач. Это может привести к неисправностям, поломке инструмента или блока аккумулятора.
18. Храните аккумулятор в недоступном для детей месте.

СОХРАНИТЕ ДАННЫЕ ИНСТРУКЦИИ.

ДВИНИЕ: Используйте только фирменные аккумуляторные батареи Makita. Использование аккумуляторных батарей, не произведенных Makita, или батарей, которые были подвергнуты модификациям, может привести к взрыву аккумулятора, пожару, травмам и повреждению имущества. Это также автоматически аннулирует гарантию Makita на инструмент и зарядное устройство Makita.

Советы по обеспечению максимального срока службы аккумулятора

1. Заряжайте блок аккумуляторов перед его полной разрядкой. Обязательно прекратите работу с инструментом и зарядите блок аккумуляторов, если вы заметили снижение мощности инструмента.
2. Никогда не подзаряжайте полностью зарженный блок аккумуляторов. Перезарядка сокращает срок службы аккумулятора.
3. Заряжайте блок аккумуляторов при комнатной температуре в 10 - 40 °C (50 - 104 °F). Перед зарядкой горячего блока аккумуляторов дайте ему остыть.
4. Если блок аккумулятора не используется, извлеките его из инструмента или зарядного устройства.
5. Зарядите ионно-литиевый аккумуляторный блок, если вы не будете пользоваться инструментом длительное время (более шести месяцев).

ОПИСАНИЕ РАБОТЫ

ДВИНИЕ: Перед регулировкой или проверкой функций инструмента обязательно убедитесь, что он выключен и его аккумуляторный блок снят.

Установка или снятие блока аккумуляторов

ДВИНИЕ: Обязательно выключайте инструмент перед установкой и извлечением аккумуляторного блока.

ДВИНИЕ: При установке и извлечении аккумуляторного блока крепко удерживайте инструмент и аккумуляторный блок. Если не соблюдать это требование, они могут выскользнуть из рук, что приведет к повреждению инструмента, аккумуляторного блока и травмированию оператора.

► Рис.1: 1. Красный индикатор 2. Кнопка 3. Блок аккумулятора

Для снятия аккумуляторного блока нажмите кнопку на лицевой стороне и извлеките блок.

Для установки блока аккумулятора совместите выступ блока аккумулятора с пазом в корпусе и задвиньте его на место. Устанавливайте блок до упора, чтобы он зафиксировался с небольшим щелчком. Если вы видите красный индикатор, как показано на рисунке, он не зафиксирован полностью.

ДВИНИЕ: Обязательно устанавливайте блок аккумулятора до конца, чтобы красный индикатор не был виден. В противном случае блок аккумулятора может выпасть из инструмента и нанести травму вам или другим людям.

ДВИНИЕ: Не прилагайте чрезмерных усилий при установке аккумуляторного блока. Если блок не двигается свободно, значит он вставлен неправильно.

Индикация оставшегося заряда аккумулятора

Только для блоков аккумулятора с индикатором

► Рис.2: 1. Индикаторы 2. Кнопка проверки

Нажмите кнопку проверки на аккумуляторном блоке для проверки заряда. Индикаторы загорятся на несколько секунд.

Индикаторы			Уровень заряда
Горит	Выкл.	Мигает	
			от 75 до 100%
			от 50 до 75%
			от 25 до 50%
			от 0 до 25%
			Зарядите аккумуляторную батарею.
			Возможно, аккумуляторная батарея неисправна.

ПРИМЕЧАНИЕ: В зависимости от условий эксплуатации и температуры окружающего воздуха индикация может незначительно отличаться от фактического значения.

ПРИМЕЧАНИЕ: Первая (дальняя левая) индикаторная лампа будет мигать во время работы защитной системы аккумулятора.

Система защиты инструмента/аккумулятора

На инструменте предусмотрена система защиты инструмента/аккумулятора. Она автоматически отключает питание двигателя для продления срока службы инструмента и аккумулятора. Инструмент автоматически остановится во время работы при возникновении указанных ниже ситуаций. В некоторых ситуациях загораются индикаторы.

Защита от перегрузки

При работе в режиме, чрезмерно повышающем потребление тока, инструмент автоматически останавливается, а индикатор работы начинает мигать. В этом случае выключите инструмент и прекратите работу, из-за которой произошла перегрузка инструмента. Затем включите инструмент для перезапуска.

Защита от перегрева

При перегреве инструмента/аккумулятора инструмент автоматически останавливается и начинает мигать индикатор работы. В таком случае дайте инструменту остыть перед повторным включением.

Защита от переразрядки

При истощении заряда аккумулятора инструмент автоматически останавливается. Если инструмент не работает после нажатия выключателя, извлеките аккумулятор из инструмента и зарядите его.

Защита от других неполадок

Система защиты также обеспечивает защиту от других неполадок, способных повредить инструмент, и обеспечивает автоматическую остановку инструмента. В случае временной остановки или прекращения работы инструмента выполните все перечисленные ниже действия для устранения причины остановки.

1. Выключите и снова включите инструмент для его перезапуска.
2. Зарядите аккумулятор(-ы) или замените его(их) заряженным(-и).
3. Дайте инструменту и аккумулятору(-ам) остыть.

Если после возврата системы защиты в исходное состояние ситуация не изменится, обратитесь в сервисный центр Makita.

Действие выключателя

ОСТОРОЖНО: ЗАПРЕЩАЕТСЯ использовать инструмент, когда он работает при простом нажатии на триггерный переключатель без нажатия на кнопку разблокировки. Требующий ремонта инструмент может случайно включиться и причинить тяжелую травму. Верните инструмент в сервисный центр Makita для надлежащего ремонта ДО продолжения его эксплуатации.

ОСТОРОЖНО: ЗАПРЕЩАЕТСЯ нарушать работу кнопки разблокировки, заклеивая ее скотчем или другими способами. Выключатель с неработающей кнопкой разблокировки может стать причиной случайного включения и причинения тяжелой травмы.

ВНИМАНИЕ: Перед установкой аккумуляторного блока в инструмент обязательно убедитесь, что его триггерный переключатель нормально работает и возвращается в положение "OFF" (Выкл) при отпусканье.

ВНИМАНИЕ: Не нажимайте сильно на триггерный переключатель без нажатия на кнопку разблокировки. Это может привести к поломке переключателя.

ВНИМАНИЕ: Механизм торможения диска начинает действовать сразу после отпускания триггерного переключателя. Крепко держите инструмент, чтобы при отпускании триггерного переключателя противодействовать отдаче механизма торможения. В противном случае вы можете выпустить инструмент из рук и травмироваться.

Для предотвращения случайного нажатия триггерного переключателя предусмотрена кнопка разблокировки. Для запуска инструмента нажмите и удерживайте кнопку разблокировки, а затем потяните триггерный переключатель. Для остановки инструмента отпустите триггерный переключатель.

- **Рис.3:** 1. Триггерный переключатель 2. Кнопка разблокировки

Выбор диска

ДВИЖЕНИЕ: Номинальная скорость принадлежностей должна быть как минимум равна максимальной скорости, обозначенной на электроинструменте. При превышении номинальной скорости принадлежности она может разломиться, и ее части могут разлететься в стороны.

ДВИЖЕНИЕ: Диски должны использоваться только по назначению.

Выберите один из наиболее подходящих типов отрезных дисков с учетом своей сферы применения.

Тип диска	Практическое применение
Отрезной диск	Резка стали, нержавеющей стали, металлов
Диск с карбид-вольфрамовой крошкой	Резка пластмасс, гипса, композиционных материалов
Алмазный диск	Резка плитки, керамики

Направление вращения диска

ДВИЖЕНИЕ: Перед работой всегда проверяйте направление вращения.

ДВИЖЕНИЕ: Используйте реверсирующий переключатель только после полной остановки инструмента. Непредвиденное переключение направления вращения во время работы приводит к резкой остановке инструмента в целях безопасности.

Направление вращение диска может меняться на прямое или обратное.

Для установки прямого направления вращения сдвиньте реверсирующий переключатель влево до появления на нем индикации "F".

Для выбора обратного направления вращения сдвиньте реверсирующий переключатель вправо до появления на нем индикации "R".

► Рис.4: 1. Реверсирующий переключатель

Стружка, отходы, искры и опилки обычно вылетают по касательной к траектории вращения диска. Во избежание регулярного попадания опилок используйте кожух диска должным образом, чтобы он мог отводить опилки и прочие образующиеся частицы в другом направлении.

Реакция на быстрый останов вращающегося диска может привести к неконтролируемому движению инструмента в направлении, противоположном вращению диска.

Вращение в прямом направлении

► Рис.5: 1. Опилки 2. Реакции

Вращение в противоположном направлении

► Рис.6: 1. Опилки 2. Реакции

Кожух диска

ДВИЖЕНИЕ: Перед началом работы убедитесь в том, что кожух диска правильно иочно установлен за отрезным диском.

Закрепите кожух диска в удобном положении, обеспечивающим максимальную безопасность и минимальную подверженность возможным факторам риска, в соответствии со своими условиями работы и предпочтениями.

Положение при вращении в прямом направлении

► Рис.7: 1. Кожух диска 2. Отрезной диск

Положение при вращении в обратном направлении

► Рис.8: 1. Кожух диска 2. Отрезной диск

Фиксатор вала

Нажмите на фиксатор вала для предотвращения вращения шпинделя при установке и снятии отрезного диска.

► Рис.9: 1. Фиксатор вала

ПРИМЕЧАНИЕ: Никогда не действуйте фиксатором вала при врачающемся шпинделе. Это может привести к повреждению инструмента.

Индикатор работы

ДВИЖЕНИЕ: Не смотрите непосредственно на свет или источник света.

Для включения индикатора работы нажмите и удерживайте кнопку разблокировки, а затем потяните триггерный переключатель.

Лампа гаснет приблизительно через 15 секунд после отпуска триггерного переключателя.

► Рис.10: 1. Индикатор работы

ПРИМЕЧАНИЕ: При работе инструмента с чрезмерной нагрузкой индикатор работы начинает мигать. В этой ситуации отпустите триггерный переключатель и снизьте нагрузку на инструмент перед продолжением работы.

ПРИМЕЧАНИЕ: При перегреве инструмента индикатор работы начинает мигать. В этом случае отпустите триггерный переключатель и дайте инструменту/аккумулятору остыть перед продолжением работы.

ПРИМЕЧАНИЕ: Для удаления пыли с линзы лампы используйте сухую ткань. Не допускайте возникновения царапин на линзе лампы, так как это приведет к снижению освещенности.

Регулировка глубины пропила

ДВИЖЕНИЕ: После регулировки глубины резки обязательно следует плотно затянуть барабашковый винт.

При установленной крышке пылесборника можно пропилюстить точную регулировку глубины резки до 13,5 мм. Ослабьте баращковый винт на шкале глубины. Поднимите или опустите рукоятку инструмента в положение, при котором индикаторы глубины на крышке совмещаются с желаемой глубиной резки на шкале. Затем затяните баращковый винт.

► Рис.11: 1. Баращковый винт 2. Шкала глубины
3. Индикатор глубины

ВНИМАНИЕ: Для чистого и безопасного резания устанавливайте глубину резки таким образом, чтобы отрезной диск заходил за нижнюю поверхность обрабатываемой детали не более чем на 2,0 мм. Установка надлежащей глубины резки снижает вероятность опасной отдачи, способной причинить травму.

Наведение для прямой резки

При установленной крышке пылесборника прямая резка может безопасно производиться путем совмещения отрезного диска с направлением резки до ее фактического выполнения.

Совместите направляющий паз в основании крышки пылесборника с предполагаемой линией разреза на обрабатываемой детали.

► Рис.12: 1. Направляющий паз 2. Основание
3. Линия разреза

Подключение пылесоса

Дополнительная принадлежность

При необходимости выполнения чистой резки подключите пылесос Makita к пылесборному патрубку в крышке пылесборника с помощью передних патрубков 22 (дополнительная принадлежность).

► Рис.13: 1. Передние патрубки 22
2. Пылесборный патрубок 3. Шланг
4. Пылесос

Функция предотвращения случайного запуска

При установке блока аккумулятора с оттянутым триггерным переключателем инструмент не запустится. Для запуска инструмента сначала отпустите триггерный переключатель. Нажмите и удерживайте кнопку разблокировки, а затем потяните триггерный переключатель.

Электронная функция

Для простоты эксплуатации инструмент оснащен электронными функциями.

- Электрический тормоз
Этот инструмент оснащен электрическим тормозом. Если после отпускания триггерного переключателя не происходит быстрого прекращения работы инструмента, отправьте инструмент в сервисный центр Makita для обслуживания.
- Постоянный контроль скорости
Функция контроля скорости обеспечивает неизменное число оборотов независимо от нагрузки.

- Функция распознавания активной обратной связи
С помощью электронного устройства инструмент определяет, что существует риск защемления диска или другой принадлежности. При выявлении таких рисков инструмент автоматически отключается для предотвращения дальнейшего вращения шпинделя (это не предотвращает отдачу).

Чтобы перезапустить инструмент, сначала отключите его. Устраните причину внезапного снижения скорости вращения и вновь включите инструмент.

СБОРКА

ВНИМАНИЕ: Перед проведением каких-либо работ с инструментом обязательно убедитесь, что инструмент отключен, а блок аккумулятора снят.

Хранение шестигранного ключа

Когда шестигранный ключ не используется, храните его, как показано на рисунке, чтобы не потерять.

► Рис.14: 1. Шестигранный ключ

Снятие и установка отрезного диска

ВНИМАНИЕ: Для снятия и установки отрезного диска используйте только шестигранный ключ Makita.

ВНИМАНИЕ: При установке отрезного диска надежно затяните болт.

ПРИМЕЧАНИЕ: При установке алмазного диска, для обеспечения его оптимальной работы обязательно убедитесь в том, что направление изображенных на нем стрелок совпадает с нужным направлением его вращения.

Для снятия отрезного диска надавите на фиксатор вала до упора, чтобы отрезной диск не мог вращаться, а затем поверните болт с шестигранной головкой против часовой стрелки с помощью шестигранного ключа. Затем снимите болт с шестигранной головкой, внешний фланец и отрезной диск.

► Рис.15: 1. Фиксатор вала 2. Шестигранный ключ 3. Болт с шестигранной головкой 4. Ослабить 5. Затянуть

ПРИМЕЧАНИЕ: Если внутренний фланец был снят, установите его обратно на шпиндель таким образом, чтобы деталь для крепления диска была направлена вверх.

Для установки отрезного диска выполните процедуру снятия в обратном порядке.

► Рис.16: 1. Болт с шестигранной головкой
2. Наружный фланец 3. Отрезной диск
4. Внутренний фланец 5. Шпиндель

Установка и снятие крышки пылесборника

ДВИНИМАНИЕ: Перед началом работы убедитесь в том, что кожух диска надежно зафиксирован стопором внутри крышки пылесборника.

ДВИНИМАНИЕ: Не используйте крышку пылесборника при выполнении слесарных работ, ведущих к образованию тепловых эффектов и летящих искр, поскольку это может вызвать расплавление пластмассовых частей крышки пылесборника.

Крышка пылесборника повышает безопасность и эффективность резки, обеспечивая защиту от врашающегося диска, устойчивость процесса резания, точный контроль глубины резки и отвод образующейся пыли, особенно при резке плитки, гипса или керамических материалов.

Установка крышки пылесборника

1. Ослабьте барашковый винт на шкале глубины крышки пылесборника. Поднимите крышку вверх до упора, а затем затяните барашковый винт для закрепления крышки пылесборника в поднятом положении.

► Рис.17: 1. Барашковый винт 2. Шкала глубины
3. Крышка пылесборника

2. Установите кожух диска на инструмент в положение, соответствующее врашению вперед.

► Рис.18: 1. Кожух диска

3. Слегка поднимите рукоятку инструмента и поместите переднюю половину кожуха диска под углом в крышку пылесборника, опустив нижнюю часть отрезного диска вниз через гнездо для диска в основании.

► Рис.19: 1. Кожух диска 2. Крышка пылесборника
3. Отрезной диск 4. Гнездо для диска

4. Установите заднюю половину кожуха диска в крышку пылесборника, опустив рукоятку инструмента из верхнего в нижнее положение.

► Рис.20: 1. Кожух диска 2. Крышка пылесборника

5. Снова поднимите рукоятку инструмента, чтобы зацепить заднюю кромку кожуха диска за стопор внутри крышки пылесборника.

► Рис.21: 1. Кожух диска 2. Стопор

6. Ослабьте барашковый винт. Покачайте инструмент вверх-вниз при нужной глубине резки. Затем затяните барашковый винт для фиксации инструмента в нужном положении.

Снятие крышки пылесборника

1. Ослабьте барашковый винт на шкале глубины крышки пылесборника. Поднимите рукоятку инструмента вверх до упора, а затем затяните барашковый винт для фиксации крышки пылесборника в поднятом положении.

► Рис.22: 1. Барашковый винт 2. Шкала глубины
3. Крышка пылесборника

2. Сдвиньте рычаг разблокировки в сторону барашкового винта для высвобождения кожуха диска из стопора внутри крышки пылесборника.

► Рис.23: 1. Рычаг разблокировки 2. Барашковый винт
3. Кожух диска 4. Крышка пылесборника 5. Стопор

3. Выньте заднюю половину кожуха диска из крышки пылесборника, опустив рукоятку инструмента из верхнего в нижнее положение.

► Рис.24: 1. Кожух диска 2. Крышка пылесборника

4. Потяните переднюю половину кожуха диска под небольшим углом вверх и наружу в направлении от крышки пылесборника.

► Рис.25: 1. Кожух диска 2. Крышка пылесборника

ЭКСПЛУАТАЦИЯ

ДВИНИМАНИЕ: Крепко держите инструмент во время работы.

ДВИНИМАНИЕ: Не прикладывайте к инструменту излишних усилий. Принудительное и чрезмерное нажатие или сгибание, а также зажатие или скручивание диска в разрезе могут привести к перегреву двигателя и опасной отдаче инструмента.

ДВИНИМАНИЕ: При резке пластмасс ни в коем случае не допускайте перегрева отрезного диска. Это может привести к расплавлению обрабатываемой детали.

ДВИНИМАНИЕ: Не стучите и не ударяйте по диску при запуске или во время работы.

ДВИНИМАНИЕ: Во время работы обязательно надевайте защитные очки или защитную маску.

ДВИНИМАНИЕ: После работы обязательно отключайте инструмент и дожидайтесь полной остановки диска перед тем, как положить инструмент.

Резка вниз

ПРИМЕЧАНИЕ: Будьте осмотрительны при использовании эффективной режущей поверхности диска, чтобы избежать попадания под летящие опилки.

ПРИМЕЧАНИЕ: Удерживайте отрезной диск в прямом положении внутри обрабатываемой детали во избежание наклона или раскачивания инструмента во время работы.

Правильно располагайте кожух диска для обеспечения максимальной защиты от искр и частиц, выпадающих из-под отрезного диска. Располагайте инструмент на обрабатываемой детали, не допуская какого-либо контакта с отрезным диском. Включите инструмент и дождитесь, пока отрезной диск не наберет максимальную скорость вращения. Затем медленно опустите инструмент на поверхность обрабатываемой детали с умеренным усилием подачи в соответствии со своей целью применения.

Вращение в прямом направлении

► Рис.26

Вращение в противоположном направлении

► Рис.27

Прямая резка

ДВИЖЕНИЕ: При работе инструмента отрезной диск обязательно должен двигаться впритирку к обрабатываемой детали. В противном случае инструмент может неконтролируемо выскочить из разреза.

ПРИМЕЧАНИЕ: Сохраняйте линию разреза прямой и прикладывайте постоянное давление для получения ровного разреза по всей обрабатываемой детали.

Поместите опорную пластину крышки пылесборника на обрабатываемую деталь, не допуская ее контакта с отрезным диском. Включите инструмент и дождитесь, пока отрезной диск не наберет максимальную скорость вращения. Затем медленно перемещайте инструмент по поверхности обрабатываемой детали, ровно удерживая его в горизонтальной плоскости и аккуратно подавая его вперед до полного завершения резки. Для выполнения резки от себя установите вращение в обратном направлении, а при выполнении резки на себя — в прямом направлении.

Резка от себя с вращением в обратном направлении

► Рис.28

Резка на себя с вращением в прямом направлении

► Рис.29

ПРИМЕЧАНИЕ: Следует иметь в виду, что при резке на себя крышка пылесборника функционирует менее эффективно, поскольку часть ошипок распределяется внутри крышки против потока пылеудаления.

ОБСЛУЖИВАНИЕ

ДВИЖЕНИЕ: Перед проведением проверки или работ по техобслуживанию всегда проверяйте, что инструмент выключен, а блок аккумуляторов снят.

ПРИМЕЧАНИЕ: Запрещается использовать бензин, растворители, спирт и другие подобные жидкости. Это может привести к обесцвечиванию, деформации и трещинам.

Для обеспечения БЕЗОПАСНОСТИ и НАДЕЖНОСТИ оборудования ремонт, любое другое техобслуживание или регулировку необходимо производить в уполномоченных сервис-центрах Makita или сервис-центрах предприятия с использованием только сменных частей производства Makita.

Правка алмазного диска

При ухудшении характеристик резки алмазного диска воспользуйтесь старым отбракованым крупнозернистым диском настольного точильного станка или бетонным блоком для правки алмазного диска. Для этого надежно закрепите диск настольного точильного станка или бетонный блок и сделайте в нем вырез.

После использования

Удалите пыль с внутренней части инструмента, включая его вхолостую на некоторое время. Скопление пыли в двигателе может привести к выходу инструмента из строя.

Очистка кожуха диска и крышки пылесборника

Регулярно очищайте кожух диска и крышку пылесборника изнутри. Выдувайте или сметайте всю скопившуюся в них грязь и пыль.

► Рис.30: 1. Кожух диска 2. Крышка пылесборника

Очистка вентиляционного отверстия

Регулярно очищайте вентиляционные отверстия для обеспечения беспрепятственной циркуляции воздуха. Снимайте пылезащитный кожух с впускного вентиляционного отверстия и очищайте его при любом загрязнении и закупоривании.

► Рис.31: 1. Пылезащитный кожух 2. Впускное вентиляционное отверстие

ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ ПРИНАДЛЕЖНОСТИ

ДВИЖЕНИЕ: Данные принадлежности или приспособления рекомендуются для использования с инструментом Makita, указанным в настоящем руководстве. Использование других принадлежностей или приспособлений может привести к получению травмы. Используйте принадлежность или приспособление только по указанному назначению.

Если вам необходимо содействие в получении дополнительной информации по этим принадлежностям, свяжитесь с вашим сервис-центром Makita.

- Отрезной диск
- Алмазный диск
- Диск с карбид-вольфрамовой крошкой
- Шестигранный ключ
- Оригинальный аккумулятор и зарядное устройство Makita

ПРИМЕЧАНИЕ: Некоторые элементы списка могут входить в комплект инструмента в качестве стандартных приспособлений. Они могут отличаться в зависимости от страны.

Makita Europe N.V. Jan-Baptist Vinkstraat 2,
3070 Kortenberg, Belgium

Makita Corporation 3-11-8, Sumiyoshi-cho,
Anjo, Aichi 446-8502 Japan

www.makita.com

885963A984
EN, SV, NO, FI, DA,
LV, LT, ET, RU
20211229